

Panasonic®

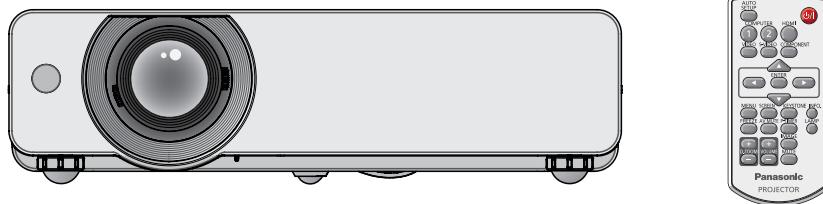
Инструкции по эксплуатации

Функциональное руководство

Жидкокристаллический проектор

Коммерческое использование

Модель PT-VW430E
PT-VX500E



Благодарим Вас за покупку этого продукта Panasonic.

- Перед эксплуатацией данного изделия, пожалуйста, внимательно прочитайте инструкции и сохраните данное руководство для последующего использования.
- Перед использованием проектора ознакомьтесь с информацией в разделе «Важные замечания по безопасности» (➔ стр. 2 - 6).

Важные замечания!

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ДАННЫЙ АППАРАТ ДОЛЖЕН БЫТЬ ЗАЗЕМЛЕН.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы предотвратить повреждение устройства вследствие возгорания или короткого замыкания, не подвергайте его воздействию дождя или влаги.

Информация об уровне шума устройства, Директива 3. GSGV, 18 января 1991: уровень звукового давления на месте оператора, измеренный в соответствии со стандартом ISO7779, меньше или равен 70 дБ (A).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

1. Отсоединяйте штекер кабеля питания от стенной розетки, если вы не собираетесь пользоваться устройством в течение длительного времени.
2. Во избежание поражения электрическим током не снимайте крышку устройства. Внутри нет никаких деталей, обслуживаемых пользователем. Доверяйте ремонт и техническое обслуживание только квалифицированному персоналу сервисного центра.
3. Не удаляйте контакт заземления вилки питания. Данное устройство оборудовано трехконтактной сетевой вилкой с контактом заземления. Такая вилка подходит только к розеткам, имеющим заземление. Это сделано для безопасности. Если вы не можете вставить вилку в розетку, обратитесь к электрику. Не нарушайте заземление вилки питания.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ: Для обеспечения постоянного соответствия следуйте прилагаемым инструкциям по установке, в которых описывается использование прилагаемого шнура питания и экранированных кабелей интерфейса для подключения к компьютеру или периферийному устройству. Если вы используете последовательный порт для подключения компьютера для управления проектором, вам необходимо использовать стандартный кабель последовательного интерфейса RS-232C с ферритовым сердечником. Любые несанкционированные изменения данного оборудования приведут к аннулированию разрешения пользователя эксплуатировать данное устройство.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

ВЫКЛЮЧИТЕ УФ ЛАМПЫ ДО ОТКРЫТИЯ КРЫШКИ ЛАМПЫ.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ЧТОБЫ УМЕНЬШИТЬ РИСК ВОЗНИKНОВЕНИЯ ПОЖАРА ИЛИ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ ЭТОТ ПРОДУКТ К ДОЖДЮ ИЛИ ВЛАГЕ.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

■ ПИТАНИЕ

Розетка электропитания и автоматический выключатель должны быть установлены вблизи оборудования и быть легко доступными в случае неисправности. При возникновении неисправности следует немедленно отключить оборудование от источника электропитания.

Использование неисправного проектора может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

- При попадании воды или посторонних предметов внутрь проектора необходимо отключить проектор от источника электропитания.
- При падении проектора или повреждении корпуса необходимо отключить проектор от источника электропитания.
- При обнаружении дыма, необычного запаха или шума необходимо отключить проектор от источника электропитания.

Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать проектор. Для устранения неисправностей обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Во время грозы не прикасайтесь к проектору или шнуру питания.

Это может привести к поражению электрическим током.

Не делайте ничего, что может повредить шнур питания или его вилку.

При использовании поврежденного сетевого шнура возможно короткое замыкание, удар электрическим током или возгорание.

- Не повреждайте сетевой шнур, не пытайтесь его модифицировать, не ставьте на него горячие или тяжелые предметы, не перегибайте, не перекручивайте его слишком сильно, а также не сворачивайте его в клубок.

Если возникнет необходимость ремонта сетевого шнура, обращайтесь в авторизованный сервисный центр.

Надежно вставляйте штекер шнура питания в розетку.

Если штекер неправильно вставлен в розетку, это может вызвать удар электрическим током или возгорание.

- Используйте только поставляемый с проектором шнур питания.
- Не используйте поставляемый с проектором шнур питания для подключения другого оборудования.
- Не пользуйтесь поврежденными штекерами или розетками, плохо закрепленными на стене.

Регулярно очищайте штекер шнура питания, чтобы предотвратить накопление пыли.

Несоблюдение этого правила может привести к возгоранию.

- Если на штекере шнура питания скопится пыль, может возникнуть конденсация влаги, которая способна привести к повреждению изоляции.
- Если вы не собираетесь пользоваться устройством в течение длительного времени, отсоедините сетевой шнур от розетки электросети.

Отсоедините сетевой шнур от розетки электросети и вытрите штекер сухой тканью.

Не беритесь за сетевой шнур влажными руками.

Несоблюдение этих правил может стать причиной поражения электрическим током.

Не допускайте перегрузки розетки электросети.

При перегрузке розетки электросети (например, слишком большим количеством переходников) может произойти ее перегрев и возгорание.

■ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ/УСТАНОВКА

Не ставьте емкости с жидкостью на проектор.

Если вода прольется на устройство или попадет внутрь его корпуса, это может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Если внутрь проектора попала вода, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Не устанавливайте проектор на мягких поверхностях, таких как ковры или пористые половики.

Такие действия могут привести к перегреву проектора, что может вызвать ожоги, пожар или поломку проектора.

Не устанавливайте проектор во влажных или пыльных помещениях, или в местах, где он может соприкасаться с масляным дымом или паром.

Использование проектора в таких условиях может привести к возгоранию, поражению электрическим током или повреждению деталей. Повреждение деталей (например, кронштейна для крепления к стене) может привести к падению проектора с места крепления.

Не устанавливайте проектор на подставке, которая недостаточно прочна, чтобы выдержать полный вес проектора, а также на наклонной или неустойчивой поверхности.

Несоблюдение этого правила может привести к падению проектора и, как следствие, к серьезным повреждениям и травмам.

Не ставьте на проектор другой проектор или тяжелые предметы.

Несоблюдение этих правил может привести к падению проектора и, как следствие, к серьезным повреждениям и травмам. Это также может привести к повреждению или деформации проектора.

Важные замечания!

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Все работы по установке (например, установка с использованием кронштейн для установки на потолке) должны выполняться только квалифицированным специалистом.

Неправильно выполненная установка может привести к повреждениям и несчастным случаям, например к поражению электрическим током.

- Используйте только разрешенный кронштейн для установки на потолке.
- Не забудьте использовать тросик в качестве страховки, чтобы предупредить падение проектора в случае крепления к потолку. (Прикрепите к другому потолочному кронштейну.)

Не закрывайте входное и выходное отверстия для воздуха.

Несоблюдение этого условия приводит к перегреву проектора и, как следствие, к его возгоранию или повреждению.

- Не устанавливайте проектор в узких, плохо вентилируемых местах.
- Не устанавливайте проектор на скатерть или бумагу, так как данные материалы могут перекрыть доступ воздуха к проектору.

Не кладите руки и не размещайте какие-либо предметы рядом с отверстием выхода воздуха.

Несоблюдение этого правила может привести к ожогам и травмам рук, а также к повреждению других предметов.

- Из отверстия выходит горячий воздух. Не приближайте лицо или руки, а также нетеплостойкие предметы к этому отверстию.

Не допускайте попадания луча света работающего проектора на оголенные участки тела или в глаза.

Несоблюдение этого правила может привести к ожогам или потере зрения.

- Объектив проектора излучает сильный свет. Не заглядывайте в объектив работающего проектора и не подносите к нему руки.
- Будьте особенно осторожны и не разрешайте детям смотреть в объектив включенного проектора. Кроме того, всегда выключайте проектор, когда оставляете его без присмотра.

Не вставляйте посторонние предметы внутрь корпуса проектора.

Несоблюдение этого правила может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

- Не помещайте никакие металлические или легко воспламеняющиеся предметы внутрь проектора или на него.

Не пытайтесь разобрать или модифицировать проектор.

Внутри устройства присутствует высокое напряжение, которое может стать причиной пожара или поражения электрическим током.

- Для выполнения осмотра, технического обслуживания или ремонта устройства обращайтесь в авторизованный сервисный центр.

Не проецируйте изображение, когда объектив закрыт крышкой.

Это может привести к возгоранию.

Не допускайте попадания металлических предметов, легковоспламеняющихся веществ и жидкостей внутрь проектора. Не допускайте намокания проектора.

Это может привести к короткому замыканию или перегреву и стать причиной возгорания, поражения электрическим током или неисправности проектора.

- Не размещайте емкости с жидкостью и металлические предметы вблизи проектора.
- При попадании жидкости внутрь проектора проконсультируйтесь с продавцом.
- Особое внимание следует уделять детям.

Используйте кронштейн для установки на потолке, указанный компанией **Panasonic**.

Дефекты кронштейн для установки на потолке могут привести к несчастным случаям в результате падения.

- Присоединяйте прилагаемый предохранительный трос к кронштейн для установки на потолке во избежание падения проектора.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

■ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

При замене батарей всегда следуйте правилам, указанным ниже.

Несоблюдение этих правил может привести к потере герметичности, перегреву или возгоранию батарей.

- Использовать батарейки AAA/R03 или AAA/LR03
- Используйте только батареи указанного типа.
- Не разбирайте сухие электрические батареи.
- Не нагревайте и не бросайте батареи в воду или в огонь.
- Не допускайте контакта положительного и отрицательного полюсов батарей с металлическими предметами, такими как ожерелья или заколки для волос.
- Не носите и не храните аккумулятор вместе с металлическими предметами.
- Храните батареи в пластиковом чехле вдали от металлических предметов.
- При установке батарей соблюдайте полярность (+ и -).
- Не используйте одновременно новые и старые батареи или батареи разных типов.
- Не используйте батареи с поврежденным корпусом.
- Своевременно извлекайте использованные батареи из пульта дистанционного управления.
- При утилизации батарей обмотайте их изоляционной лентой или аналогичным материалом.

Не позволяйте детям играть с батареями (AAA/R03 or AAA/LR03 type).

- Попытка проглотить батарею может привести к несчастному случаю.
- Если ребенок проглотил батарею, немедленно обратитесь за медицинской помощью.

При возникновении утечки не прикасайтесь к жидкости, вытекающей из батареи.

При необходимости выполните следующие действия.

- Вытекшая из батареи жидкость может вызвать ожоги и повреждения кожи. Промойте чистой водой место контакта с жидкостью и немедленно обратитесь за медицинской помощью.
- Попадание вытекшей из батареи жидкости в глаза может привести к потере зрения. Если жидкость попала в глаза, не трите их. Промойте чистой водой место контакта с жидкостью и немедленно обратитесь за медицинской помощью.

Не разбирайте блок лампы.

Разбитая лампа может стать причиной травмы или повреждения.

Замена лампы

Ламповый блок имеет высокое внутреннее давление. Неосторожное обращение с ламповым блоком может стать причиной взрыва или несчастного случая, повлекших травмы или повреждения.

- При ударе о твердый предмет или падении лампа легко взрывается.
- Перед заменой лампы убедитесь, что сетевой шнур отключен от розетки электросети. В противном случае это может привести к поражению электрическим током или взрыву.
- При замене лампы выключите питание и дайте лампе остывть не менее 1 часа перед работой с ней. В противном случае возможны ожоги.

Не позволяйте детям или животным прикасатьсяся к пульту дистанционного управления.

- После использования пульта храните его в местах, недоступных для детей и животных.

Не используйте прилагаемый шнур питания с какими-либо другими устройствами, кроме данного проектора.

- Использование прилагаемого шнура питания с какими-либо другими устройствами, кроме данного проектора, может привести к короткому замыканию и перегреву и стать причиной возгорания и поражения электрическим током.

Отключите сетевую вилку от розетки перед выполнением очистки и замены.

- При оставлении батарей в устройстве возможна утечка электролита, перегрев или взрыв батарей.

ВНИМАНИЕ:

■ ПИТАНИЕ

При отсоединении шнура питания от розетки держите его за вилку и придерживайте розетку.

Если тянуть за шнур, можно случайно его повредить, что влечет за собой опасность возгорания или поражения электрическим током.

Если проектор не будет использоваться в течение длительного времени, отсоедините сетевой шнур от розетки и извлеките батареи из пульта дистанционного управления.

Отключите сетевую вилку от розетки перед выполнением очистки и замены.

В противном случае существует опасность поражения электрическим током.

Важные замечания!

ВНИМАНИЕ:

■ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ/УСТАНОВКА

Не опирайтесь на проектор.

Вы можете упасть, что приведет к травмам или поломке проектора.

- Будьте особенно осторожны и не позволяйте детям вставать или садиться на проектор.

Не устанавливайте проектор на горячую поверхность.

Несоблюдение этого правила может стать причиной повреждения корпуса или внутренних элементов проектора и привести к возгоранию.

- Не устанавливайте проектор около радиатора и не подвергайте его воздействию прямых солнечных лучей.

Перед перемещением проектора всегда извлекайте из него все кабели.

Если переместить проектор, не отключив от него все кабели, можно повредить кабели, что влечет за собой опасность возгорания или поражения электрическим током.

Никогда не подключите наушники и наушники в разъем VARIABLE AUDIO OUT.

Чрезмерное звуковое давление из наушников и головных наушников может привести к потере слуха.

■ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

Не используйте старый блок лампы.

Использование старых ламповых блоков может привести к взрыву.

Если лампа разбилась, немедленно проветрите помещение. Не дотрагивайтесь до осколков и не подносите их близко к лицу.

Несоблюдение этого правила может привести к тому, что пользователь вдохнет газ, находящийся внутри лампы. Этот газ содержит примерно тот же процент ртути, что и лампы дневного света, а острые осколки могут причинить травмы.

- Если кажется, что вы вдохнули газ или газ попал в глаза или рот, немедленно обратитесь за медицинской помощью.
- Спросите своего дилера о возможности замены блока лампы и проверки проектора.

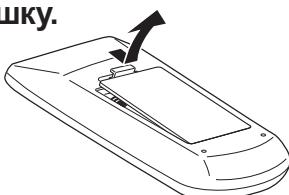


Извлечение батарей

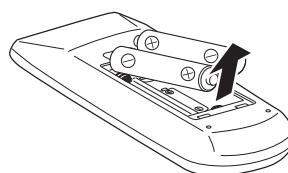
Батареи пульта дистанционного управления

1. Нажмите на защелку и приподнимите

крышку.



2. Извлеките батареи.



Торговые марки

- Microsoft® и соответствующие логотипы, Windows®, Windows® XP, Windows Vista®, Windows® 7 и Internet Explorer® являются зарегистрированными товарными знаками или товарными знаками Microsoft Corporation в США и/или других странах.
- HDMI, логотип HDMI и интерфейс High-Definition Multimedia Interface являются торговыми марками компании HDMI Licensing LLC. 
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE
- PJLink™ является товарным знаком или находящимся на рассмотрении товарным знаком в Японии, США и других странах и регионах.
- RoomView, Crestron RoomView являются зарегистрированными товарными знаками Crestron Electronics, Inc a Crestron Connected является товарным знаком Crestron Electronics, Inc.
- Другие названия, в том числе названия компаний и продуктов, используемые в настоящем руководстве по эксплуатации, являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками их соответствующих владельцев.

Обратите внимание, на отсутствие символов ® и ™ в руководстве по эксплуатации.

Рисунки в руководстве по эксплуатации

- Обратите внимание, что рисунки проектора или изображений на экране могут отличаться от фактического вида.

Ссылки на страницы

- В настоящем руководстве ссылки на страницы указываются следующим образом: (► стр. 00).

Используемый термин

- В данном руководстве для дополнительной принадлежности "беспроводной пульт дистанционного управления" используется название "пульт дистанционного управления".

Функции проектора

Функция автоматической настройки

- ▶ При нажатии кнопки <AUTO SETUP> включаются функции Поиск входов, автоматического устранения трапецидальных искажений и автоматической настройки компьютера.

Функция непосредственного отключения питания

- ▶ С помощью функции непосредственного отключения питания можно вынуть вилку шнура электропитания из стенной розетки или разомкнуть выключатель во время работы проектора.

Больше возможностей подключения к различным устройствам

- ▶ Встроенный разъем HDMI IN обеспечивает передачу изображения и звука высокого качества при помощи интерфейса HDMI.

Полезные функции для проведения презентаций

- ▶ Функция цифрового увеличения позволяет привлечь особое внимание к важной информации во время презентации.
- ▶ Функция микрофон и аудиовыход мощностью 10 W позволяют провести презентацию без дополнительного аудиооборудования.

Быстрая подготовка к работе

Дополнительные сведения приведены на соответствующих страницах.

1. Установите проектор.
(►стр. 19)



2. Подключите проектор к другим устройствам.
(►стр. 23)



3. Подсоедините шнур питания.
(►стр. 24)



4. Включите питание.
(►стр. 26)



5. Выберите входящий сигнал.
(►стр. 29)



6. Настройте изображение.
(►стр. 29)

Содержание

Обязательно ознакомьтесь с информацией в разделе "Важные замечания!". (➡ стр. 2 - 6)

Важная информация

Важные замечания!	2
Содержание	8
Меры предосторожности	10
Меры предосторожности при транспортировке	10
Меры предосторожности при установке	10
Техника безопасности.....	11
Утилизация	11
Меры предосторожности при использовании.....	12
Принадлежности	13
Не входящие в комплект дополнительные принадлежности	14

Подготовка

О проекторе	15
Пульт дистанционного управления.....	15
Корпус проектора.....	16
Панель управления и индикаторы.....	17
Разъемы на задней панели	17
Использование пульта дистанционного управления	18
Установка и извлечение батарей.....	18
Установка кодов для дистанционного управления.....	18

Начало работы

Установка	19
Способ проецирования	19
Детали для потолочного крепления (не входят в комплект).....	19
Размер экрана и расстояние показа.....	20
Изменение положения передних регулируемых ножек...	22
Настройка положения с использованием функции смещения	22
объектива	22
Соединения	23
Перед подключением проектора	23
Пример подключения	23

Основные

Включение/выключение питания	24
Подключение шнура питания.....	24
Индикатора ON(G)/STANDBY(R).....	25
Включение проектора	26
Ввод PIN-кода.....	27
Выключение проектора	28
Проектирование	29
Выбор входного сигнала.....	29
Настройка изображения	29

Основные операции при использовании пульта дистанционного управления

Использование функции Автоматическая настройка	30
Переключение входного сигнала	30
Использование кнопки SCREEN	30
Использование кнопки KEYSTONE	31
Использование кнопки INFO	31
Использование функции FREEZE	31
Использование функции ОТКЛЮЧЕНИЕ СИГНАЛА	32
Использование кнопки P-TIMER	32
Использование кнопки LAMP	32
Использование кнопок D.ZOOM	32
Регулировка громкости динамиков	32
Использование кнопки IMAGE	33
Использование кнопки MUTE	33

Установки

Навигация в меню	34
Навигация по меню	34
Главное меню	35
Подменю	35
Входное меню	37
Компьютер 1: RGB/Component /RGB (Scart)	37
Компьютер 2: RGB	37
HDMI	37
Video	37
S-video	37
Система	37
Авто настройка PC	39
Авто настройка PC	39
Ручная настройка PC	40
Точная синхронизация	40
Число точек по горизонтали	40
Горизонталь	40
Вертикаль	40
Выбранный режим	41
Уровень черного	41
Размер по гор.	41
Размер по верт.	41
Сброс	41
Св. реж.	41
Запомнить	41
Настройка	42
Динамическая	42
Заводские установки	42
Естественное	42
Кино	42
Доска (Зеленая)	42
Цветная поверхность	42
Настройка 1-4	42

Содержание

Ручная настройка	43
Контрастность	43
Яркость	43
Цветность	43
Цветовой тон	43
Ирисовая диафрагма	43
Цветовая температура	44
Красный	44
Зеленый	44
Синий	44
Daylight View	44
Четкость	45
Гамма-коррекция	45
Шумопонижение	45
Прогрессивная	45
Сброс	45
Запомнить	45
Экран	46
Нормальный	46
Full	46
Широкий (16:9)	46
Zoom	46
Реальный	46
Широкий формат (только для PT-VW430E)	46
Пользовательский	46
Пользовательские настройки	47
Цифровой зум +	47
Цифровой зум -	47
Корр. трапеции	47
Переворот изобр.	48
Обратная проекция	48
Формат экрана [только для PT-VW430E]	48
Сброс	48
Звук	49
Громкость	49
Отключение звука	49
Микрофон	49
Усилитель микрофона	49
Микрофон в режиме Standby	49
Настройки.....	50
Язык	50
Позиция меню	50
Автонастройка	50
Задний фон	51
Дисплей	51
Логотип	51
HDMI	52
Разъем	52
Упр. питанием	52
Автозапуск	53
Режим ожидания	53
Таймер презентации	53
Субтитры	54
Мощность лампы	54

Пульт ду	54
Безопасность	54
Вентилятор	55
Управление вентилятором	55
Управление видео задержкой	56
Счетчик фильтра	56
Эмуляция	56
Список предупреждений	57
Заводские установки	57
Информация	58
Экран информации об источнике входных сигналов	58
Сеть	59
Имя проектора	59
Сетевые настройки	59
Управление по сети	60
Статус сети	60
AMX D.D.	60
RoomView	60
Заводские установки сети	60
Сетевые подключения	61
Операции на компьютере	62
Доступ с веб-браузера	62

Обслуживание

Индикаторы LAMP и WARNING	75
Устранение неполадок, о которых сигнализируют индикаторы	75
Замена	76
Перед заменой компонентов	76
Обслуживание	76
Замена компонентов проектора	76
Установка крышки объектива	80
Устранение неисправностей	81
Техническая информация	83
Протокол PJLink	83
Командное управление по локальной сети	84
Последовательный порт	86
Другие разъемы	89
Список совместимых сигналов	90
Характеристики	94
Размеры	96
Меры предосторожности при использовании кронштейна для установки на потолке	96
Указатель	97

Важная
Информация

Подготовка

Начало работы

Основные

Установки

Обслуживание

Приложение

Меры предосторожности

Меры предосторожности при транспортировке

- При перевозке проектора надежно удерживайте его за низ и избегайте излишней вибрации и ударов. Это может привести к повреждению внутренних компонентов и неисправности.
- Не перевозите проектор с выдвинутыми регулируемыми ножками. Это может привести к их повреждению.

Меры предосторожности при установке

■ Не устанавливайте проектор на открытом воздухе.

- Используйте проектор только в помещении.

■ Не устанавливайте проектор в следующих местах.

- В местах, подверженных вибрации и ударам, например, в автомобиле. Это может привести к повреждению внутренних компонентов и неисправности.
- Вблизи вытяжных блоков кондиционеров или осветительного оборудования (студийных ламп и т.п.), где наблюдаются резкие перепады температуры (Условия эксплуатации ➔ стр. 95). Это может привести к сокращению срока службы ламп или деформации корпуса и неисправностям.
- Вблизи высоковольтных линий электропередач или возле электродвигателей. Это может нарушать работу проектора.

■ При установке проектора на потолке обратитесь к техническому специалисту.

Для этого необходим не входящий в комплект кронштейн для установки на потолке.

Модель: ET-PKV100H (для высоких потолков), модель ET-PKV100S (для низких потолков),
ET-PKV200B (дополнительный монтаж проектора базы).

■ При использовании проектора на высоте менее 1 200 м над уровнем моря, убедитесь, что для параметра [Управление вентилятором] установлено значение [Выкл.].

Это может привести к сокращению срока службы внутренних деталей и неисправностям.

■ При использовании проектора на высоте выше 1 200 м и ниже 2 000 м по отношению к уровню моря, убедитесь, что для параметра [Управление вентилятором] установлено значение [Вкл. 1].

Это может привести к сокращению срока службы внутренних деталей и неисправностям.

■ При использовании проектора на высоте выше 2 000 м и ниже 2 700 м по отношению к уровню моря, убедитесь, что для параметра [Управление вентилятором] установлено значение [Вкл. 2].

Это может привести к сокращению срока службы внутренних деталей и неисправностям.

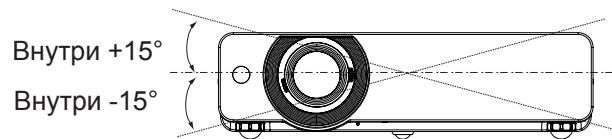
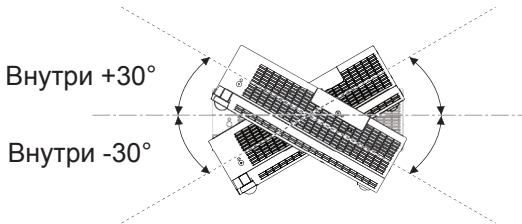
■ Не устанавливайте проектор на высоте выше 2 700 м над уровнем моря.

Это может привести к сокращению срока службы внутренних деталей и неисправностям.

■ Не наклоняйте проектор чрезмерно и не кладите его на бок.

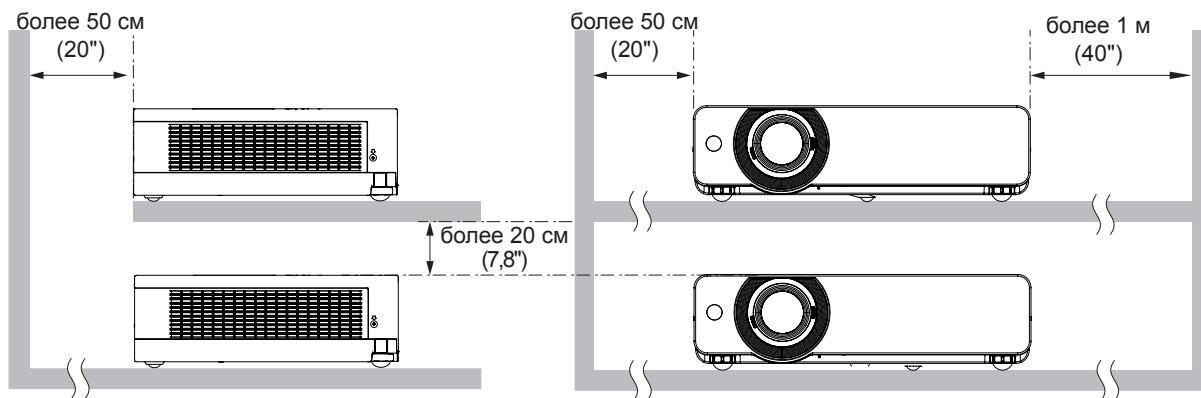
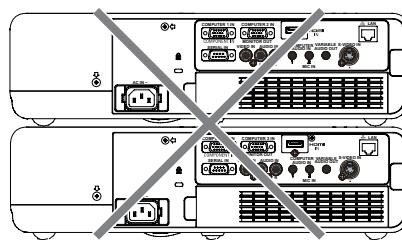
Не наклоняйте проектор более чем на ± 30 градусов по вертикали и ± 15 градусов по горизонтали.

Чрезмерный наклон может привести к сокращению срока эксплуатации компонентов проектора.



■ Меры предосторожности при установке проекторов

- Не устанавливайте проекторы друг на друга.
- Не закрывайте вентиляционные отверстия проектора (впускные и выпускные).
- Не допускайте прямого попадания горячего или холодного воздуха из кондиционеров в вентиляционные отверстия проектора (впускные и выпускные).



- Не устанавливайте проектор в закрытом пространстве.
При необходимости установки проектора в закрытом пространстве может дополнительно понадобиться система кондиционирования и вентиляции. При недостаточной вентиляции избыточное тепло может привести к срабатыванию системы защиты проектора.

Техника безопасности

■ Соблюдайте меры безопасности, чтобы предотвратить следующие инциденты.

- Утечка конфиденциальной информации посредством использования данного продукта.
- Несанкционированное использование данного изделия третьей стороной в злонамеренных целях.
- Нанесение вреда или прекращение работы данного изделия третьей стороной в злонамеренных целях.

■ Меры безопасности (►стр. 54, 72).

- Придумайте пароль, который было бы трудно подобрать.
- Периодически меняйте пароль.
- Компания Panasonic и ее филиалы никогда не спрашивают пароль напрямую у покупателя.
Не сообщайте пароль в случае подобного запроса.
- Используемая сеть должна быть защищена брандмаузром или иным образом.
- Установите пароль для веб-управления и ограничьте круг пользователей, имеющих право входа.

Утилизация

При утилизации продукта, спросите в местных органах власти или у дилера о правильных методах утилизации. Лампа содержит ртуть. При утилизации использовались лампы, обратитесь в ближайшие местные власти или дилерам о правильной утилизации прибора.

Утилизация отслуживших аккумуляторов осуществляется в соответствии с инструкциями или с местными правилами удаления или руководящих принципов.

Меры предосторожности

Меры предосторожности при использовании

■ Чтобы получить наилучшее качество изображения

- Задерните шторы или закройте жалюзи на окнах и выключите свет рядом с экраном, чтобы наружный свет или освещение в помещении не попадали на экран.
- В зависимости от места использования проектора горячий воздух из вентиляционного отверстия или теплый либо холодный воздух от кондиционера может привести к возникновению эффекта мерцания на экране. Избегайте установки в местах, где выходящий воздух или потоки воздуха от проектора, кондиционеров и других устройств проходят между проектором и экраном.
- На объектив проектора действует тепло от источника света. Из-за этого фокусировка не может быть стабильной сразу после включения питания. Фокусировка нормализуется после проецирования изображения в течение 30 минут.

■ Не прикасайтесь к наружной линзе объектива проектора голыми руками.

Если наружная линза объектива загрязнится отпечатками пальцев, все эти загрязнения будут в увеличенном виде проецироваться на экран.

■ ЖК-панель

Дисплей проектора состоит из трех ЖК-панелей. Несмотря на то, что ЖК-панель является устройством на основе высокоточных технологий, некоторые пиксели проецируемого изображения могут отсутствовать или постоянно светиться. Это не является неисправностью.

Отображение неподвижного изображения в течение продолжительного времени может привести к появлению остаточного изображения на ЖК-панели. Если это произойдет, выведите на экран полностью белое тестовое изображение не менее чем на час.

■ Оптические компоненты

Эксплуатация проектора в условиях высоких температур и запыленности, а также при воздействии табачного дыма приводит к сокращению срока службы оптических компонентов, таких как ЖК-панель и поляризационная пластина, и их замена может понадобиться уже менее чем через год эксплуатации. За подробностями обращайтесь к продавцу.

■ Лампа

Источником света проектора является ртутная лампа с высоким внутренним давлением.

Ртутная лампа с высоким давлением имеет следующие характеристики:

- На протяжении периода эксплуатации со временем яркость лампы падает.
- Лампа может взорваться с характерным звуком, или срок ее службы может сократиться в связи с ударами или растрескиванием.
- Срок службы лампы может отличаться в зависимости от индивидуальных особенностей и условий эксплуатации. В частности, эксплуатация более 12 часов подряд и частое включение и выключение питания приводят к значительному износу лампы и влияют на срок ее службы.
- В редких случаях лампа может взорваться через короткое время после проецирования изображения.
- Риск взрыва возрастает при использовании лампы, срок замены которой уже прошел. Не забывайте о своевременной замене ламп. (см. разделы "Когда необходимо заменить лампу" (➡ стр. 78))
- В случае взрыва лампы содержащийся внутри газ высвобождается в виде дыма.
- На случай непредвиденных обстоятельств рекомендуется хранить запасные лампы.
- Для замены лампы рекомендуется обращаться к квалифицированному специалисту или продавцу.

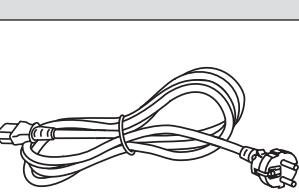
Соответствует директиве 2004/108/EC, статья 9(2)

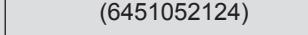
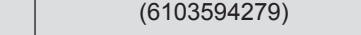
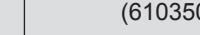
Panasonic Testing Centre

Panasonic Service Europe, подразделение компании Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, F.R. Germany

Принадлежности

Убедитесь в том, что проектор укомплектован следующими принадлежностями. Числами в скобках () указано количество дополнительных принадлежностей.

Пульт дистанционного управления (x1) (6451053893)	Шнур электропитания (x1) (6103580203)	Компакт-диск (x1) (6103589381)	Батареи (типа AAA/R03 или AAA/LR03) (x2)
			 (для пульта дистанционного управления)

RGB сигнальный кабель (x1) (6103580425)	Крышка отсека фильтра (x1) (6451052124)	Крышка объектива (x1) (6103594279)	Строка (x1) (6103504711)
		 (Прикреплено к проектору во время покупки.)	

An illustration of a soft, rectangular portable bag with a handle and a shoulder strap.

Внимание

- Распаковав проектор, утилизируйте наконечник шнура питания и упаковочный материал должным образом.
 - В случае отсутствия каких-либо принадлежностей обратитесь к дилеру.
 - Номера принадлежностей и деталей, приобретаемых отдельно, могут быть изменены без уведомления.
 - Мелкие детали храните в надлежащем порядке и следите за тем, чтобы они были недоступны для детей.

Меры предосторожности

■ Содержимое прилагаемого компакт-диска

На прилагаемом компакт-диске содержатся:

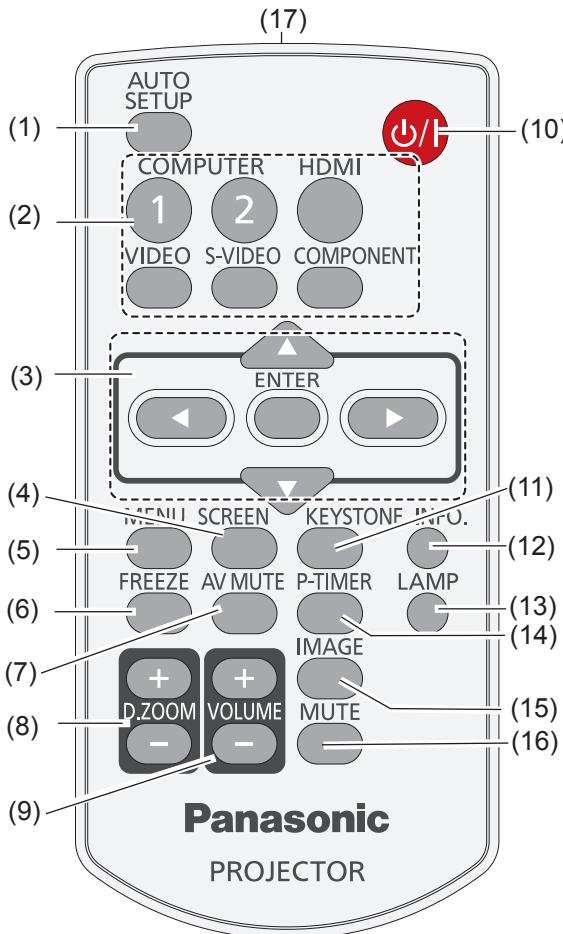
руководство/перечень (PDF)	программное обеспечение
<ul style="list-style-type: none">● Инструкции по эксплуатации-Функциональное руководство● Руководство по использованию Multi Projector Monitoring & Control Software 2.7● Руководство по использованию Logo Transfer Software 2.0● Список совместимых моделей проекторов<ul style="list-style-type: none">• Перечень проекторов, поддерживаемых программным обеспечением, (см. колонку справа), с указанием ограничений.	<ul style="list-style-type: none">● Multi Projector Monitoring & Control Software 2.7 (Windows)<ul style="list-style-type: none">• Эта программа позволяет контролировать и управлять несколькими проекторами, подключенными к локальной сети.● Logo Transfer Software 2.0 (Windows)<ul style="list-style-type: none">• Эта программа позволяет передавать оригинальные созданные изображения, например, логотипы компаний, для отображения при проецировании изображения.

Не входящие в комплект дополнительные принадлежности

Опции	Модель
Кронштейн для установки на потолке	ET-PKV100H (для высоких потолков), модель ET-PKV100S (для низких потолков).
Опора проектора	ET-PKV200B
Запасная лампа	ET-LAV200
Запасной фильтр	ET-RFV200

О проекторе

Пульт дистанционного управления



(1) Кнопка <AUTO SETUP>

Выполняет установку автоматической настройки в меню настройки. (►стр. 50)

(2) Кнопки выбора входного сигнала

<COMPUTER 1>, <COMPUTER 2>, <HDMI>, <VIDEO>, <S-VIDEO>, <COMPONENT>.

Эти кнопки используются для выбора входного сигнала. (►стр. 30)

(3) Кнопки ▲▼◀▶, кнопка <ENTER>

Служат для навигации по меню. (►стр. 34)

(4) Кнопка <SCREEN>

Служит для выбора режима экрана. (►стр. 30)

(5) Кнопка <MENU>

Открывает или закрывает экранное меню. (►стр. 34)

(6) Кнопка <FREEZE>

Используется для временной остановки проецируемого изображения и звука. (►стр. 31)

(7) Кнопка <AV MUTE>

Используется для временного выключения изображения на экране. (►стр. 32)

(8) Кнопки <D.ZOOM +/->

Увеличивают и уменьшают изображения (►стр. 31)

(9) Кнопки <VOLUME +/->

Служат для регулировки громкости динамика.

(►стр. 32)

(10) Кнопка <⊕/⊖>

Служит для включения и выключения проектора. (►стр. 26)

(11) Кнопка <KEYSTONE>

Служит для устранения трапециoidalных искажений. (►стр. 31)

(12) Кнопка <INFO.>

Служит для отображения пояснительного текста. (►стр. 31)

(13) Кнопка <LAMP>

Служит для выбора режима работы лампы. (►стр. 32)

(14) Кнопка <P-TIMER>

Служит для управления таймером презентаций. (►стр. 32)

(15) Кнопка <IMAGE>

Служит для выбора режима изображения. (►стр. 33)

(16) Кнопка <MUTE>

Служит для выключения звука. (►стр. 33)

(17) Излучатель сигналов дистанционного управления

Внимание

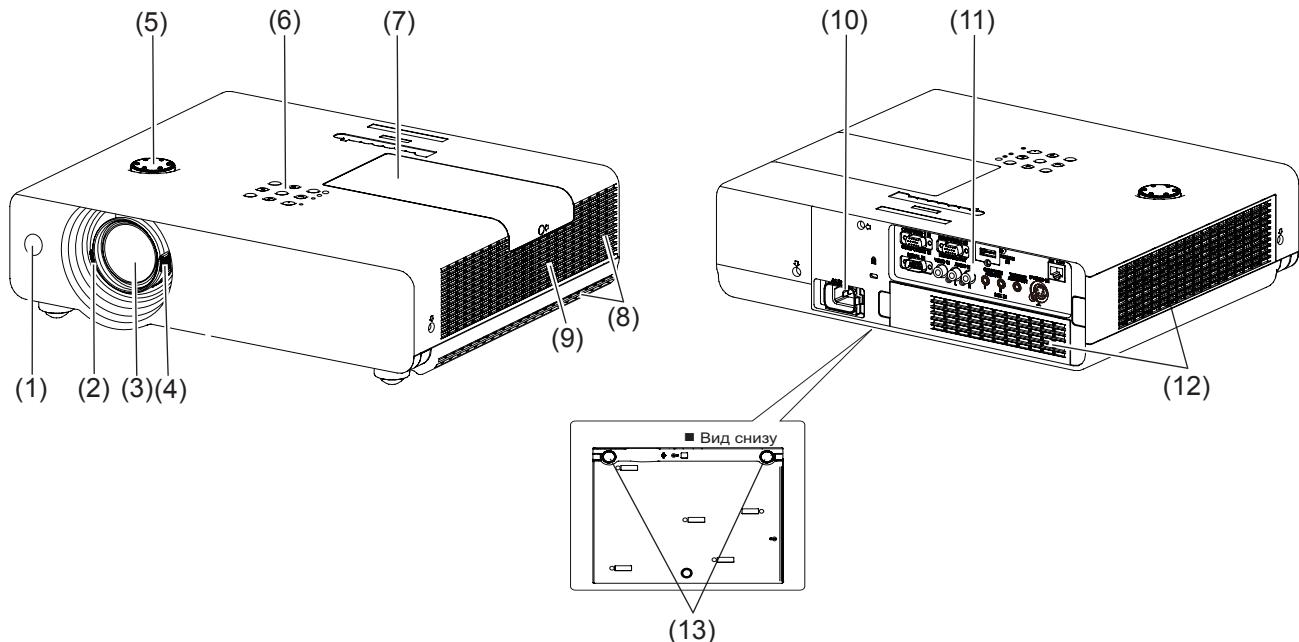
- Не бросайте пульт дистанционного управления.
- Избегайте попадания жидкости.
- Не пытайтесь изменять и разбирать пульт дистанционного управления.

Примечание

- Пульт дистанционного управления можно использовать на расстоянии в пределах около 7 м при направлении на приемник сигналов дистанционного управления точно спереди. Дистанционное управление возможно при положении под углом до ± 30° по вертикали и ± 30° по горизонтали, однако дальность действия может быть меньше.
- При наличии препятствий между пультом дистанционного управления и приемником сигналов дистанционного управления пульт дистанционного управления может работать неправильно.
- Проектором можно управлять при отражении сигналов пульта дистанционного управления от экрана. Дальность действия может отличаться из-за светопотери, вызванной свойствами экрана.
- При освещении приемника сигналов дистанционного управления люминесцентным или люминофорным светом или светом из другого мощного источника, проектор может не работать. Устанавливайте проектор как можно дальше от источников освещения.

О проекторе

Корпус проектора



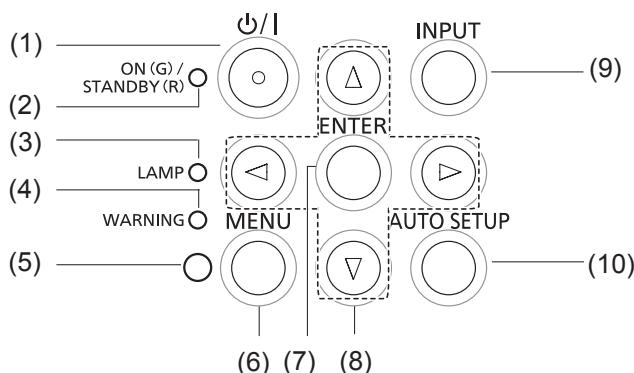
- (1) Приемник сигналов дистанционного управления
- (2) Кольцо фокусировки (►стр. 29)
Используется для настройки фокуса.
- (3) Объектив проектора
- (4) Рычаг увеличения (►стр. 29)
Используется для настройки увеличения.
- (5) Кольцо вертикального сдвига объектива
(►стр. 22)
Используется для настройки позиции проецируемого изображения.
- (6) Панель управления и индикаторы (►стр. 17)
- (7) Крышка отсека лампы (►стр. 79)
Внутри находится лампа.
- (8) Выходное отверстия для воздуха
 - Горячий воздух выходит из выходного отверстия.
Не кладите теплочувствительные предметы с этой стороны.
- (9) Динамик
- (10) AC IN
- (11) Разъемы на задней панели (►стр. 17)
- (12) Воздухозаборное отверстие/крышка отсека воздушного фильтра (►стр. 76)
- (13) Регулируемые ножки
Используются для регулировки угла проецирования.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Держите руки и предметы вдали от отверстия выхода воздуха.
 - Держите руки и лицо вдали.
 - Не вставляйте пальцы.
 - Располагайте чувствительные к воздействию тепла предметы вдали.

Горячий воздух, поступающий из отверстия выхода воздуха, может стать причиной ожогов и внешних повреждений.

Панель управления и индикаторы



(1) Кнопка <⊕/|>

Служит для включения и выключения проектора.

(2) Индикатор <ON(G)/STANDBY(R)>

Показывает состояние питания.

(3) Индикатор <LAMP>

Индикатор горит желтым, когда заканчивается срок службы лампы проектора.

(4) Индикатор <WARNING>

Указывает на ненормальное состояние проектора.

(5) Датчик внешней освещенности

Устанавливает качество изображения в зависимости от освещенности комнаты.

(6) Кнопка <MENU>

Отображает экран меню. (→стр. 34)

(7) Кнопка <ENTER>

Используется для выбора пунктов меню.

(8) Кнопки ▲▼◀▶

Служат для навигации по меню.

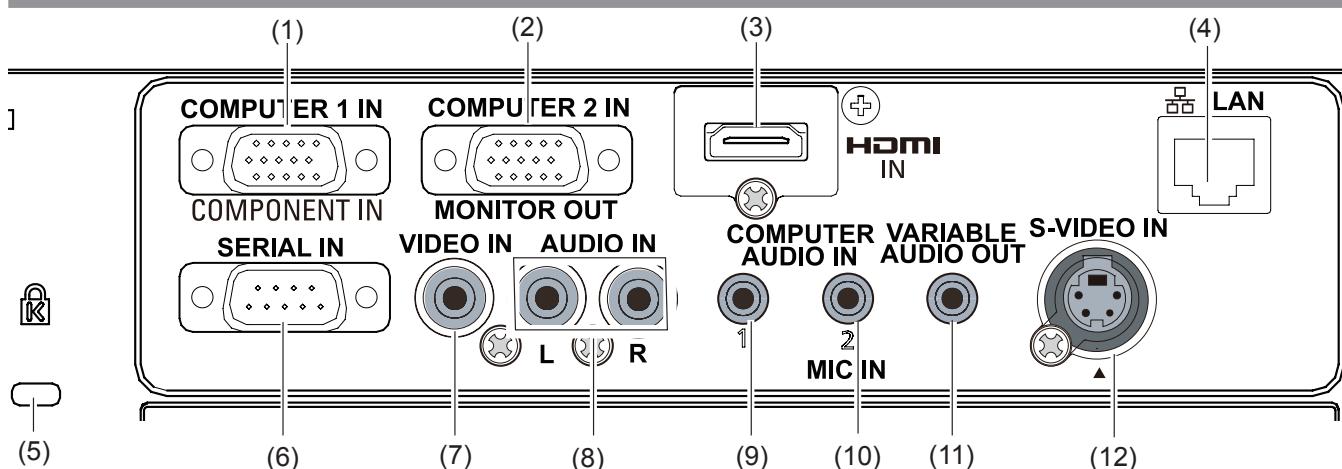
(9) Кнопка <INPUT>

Используется для выбора входного сигнала.
(→стр. 30)

(10) Кнопка <AUTO SETUP>

Выполняет установку автоматической настройки в меню настройки.

Разъемы на задней панели



(1) COMPUTER 1 IN/ COMPONENT IN

Сюда подключаются устройства, передающие сигналы COMPUTER 1 IN/ COMPONENT IN.

(2) COMPUTER 2 IN/ MONITOR OUT

Сюда подключаются устройства, передающие сигналы COMPUTER 2 IN/ MONITOR OUT или аналоговые сигналы RGB.

(3) HDMI IN

Сюда подключаются устройства, передающие сигналы HDMI.

(4) LAN

Сюда подключается кабель для передачи данных по сети.

(5) Слот для защиты от кражи

Установите коммерческий D-образный замок производства компании Kensington для защиты проектора. Слот совместим с системой безопасности Kensington MicroSaver.

(6) SERIAL IN

Используется для подключения компьютера при помощи кабеля RS-232C.

(7) VIDEO IN

Сюда подключаются устройства, передающие сигналы VIDEO.

(8) AUDIO IN

Сюда подключаются устройства, передающие аудиосигналы.

Для разъема AUDIO IN предусмотрены левый и правый входы (L и R).

(9) COMPUTER AUDIO IN 1

Сюда подключаются устройства, передающие аудиосигналы.

(10) COMPUTER AUDIO IN 2 (MIC IN)

Сюда подключаются устройства, передающие аудиосигналы. Сюда также подключается микрофон.

(11) VARIABLE AUDIO OUT

Служит для подачи аудиосигналов на вход проектора.

(12) S-VIDEO IN

Сюда подключаются устройства, передающие сигналы S-VIDEO.

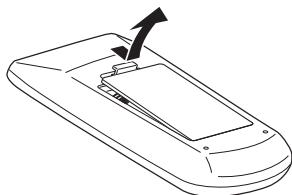
Внимание

- При непосредственном подключении сетевого кабеля к проектору подключение к сети следует выполнить в помещении.

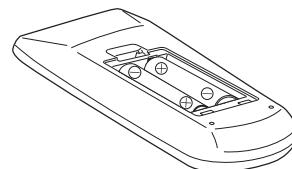
Использование пульта дистанционного управления

Установка и извлечение батареи

1) Откройте крышку



2) Установите батареи и закройте крышку (сначала вставляйте стороной -)



- Извлекайте батареи, выполняя действия, обратные установке.

Установка кодов для дистанционного управления

При использовании системы с несколькими проекторами можно управлять всеми проекторами одновременно или каждым проектором по отдельности при помощи одного пульта дистанционного управления, если каждому проектору назначить уникальный код.

После задания кода проектора, установите такой же код для пульта дистанционного управления.

Имеется 7 разных кодов (Все, Код. 1 ~ Код. 6), начальный код - [Все].

■ Задание кода

- 1) Удерживая нажатой кнопку <MENU>, нажмите кнопку <IMAGE>. Число нажатий на кнопку <IMAGE> соответствует задаваемому коду.
Количество нажатий на кнопку <IMAGE> следующее:
Код. 1 = одно нажатие, Код. 2 = два нажатия, Код. 3 = три нажатия, Код. 4 = четыре нажатия
Код. 5 = пять нажатий, Код. 6 = шесть нажатий.
- 2) Код изменяется при отпускании кнопки <MENU>.

■ Сброс кода

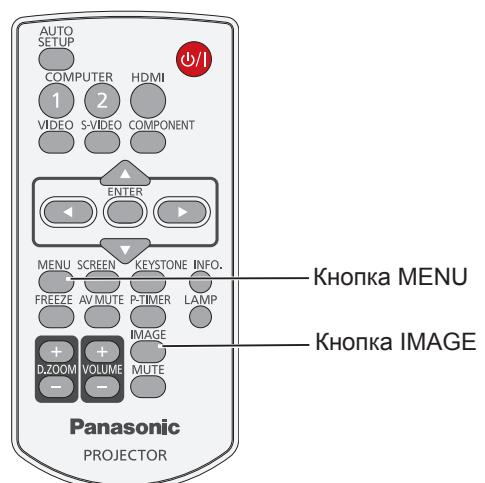
Код [Все] (по умолчанию) задается при одновременном нажатии кнопки <MENU> и кнопки <IMAGE> в течение 5 секунд или более.

Внимание

- Если кнопку <IMAGE> нажать 7 раз, код не изменится (неправильное действие).

Примечание

- Более подробные сведения см. в [Пульт ду] меню [Настройки].
(⇒ стр. 54)

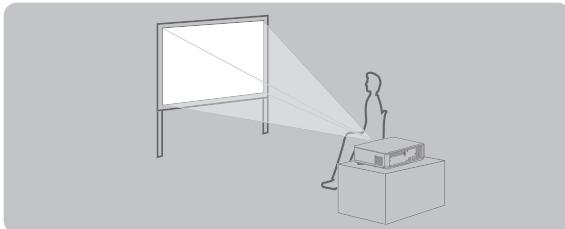


Установка

Способ проецирования

Можно использовать проектор любым из 4 способов проецирования. Для установки необходимого способа проецирования см. таблицу ниже.

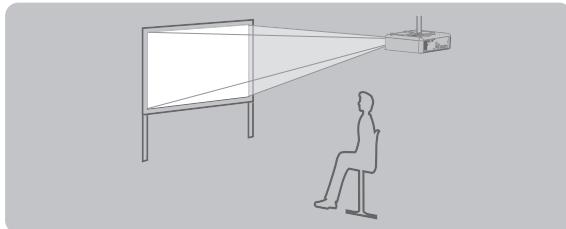
■ Установка на столе/полу и проецирование вперед



Меню настройки^{*1}

Переворот изобр.	Выкл.
Обратная проекция	Выкл.

■ Установка на потолке и проецирование вперед

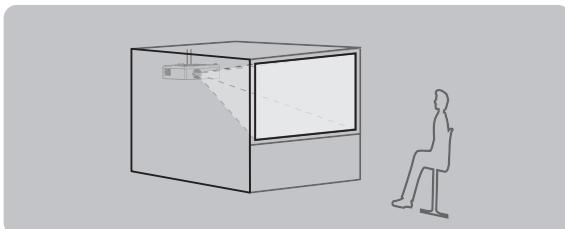


Меню настройки^{*1}

Переворот изобр.	Вкл.
Обратная проекция	Выкл.

■ Установка на потолке и проецирование сзади

(Используя полупрозрачный экран)

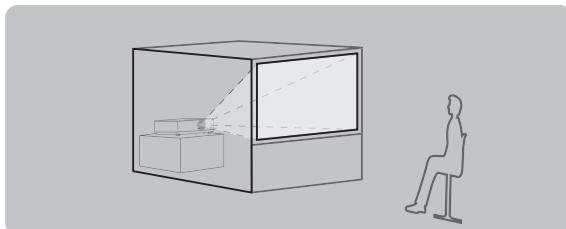


Меню настройки^{*1}

Переворот изобр.	Вкл.
Обратная проекция	Вкл.

■ Установка на столе/полу и проецирование сзади

(Используя полупрозрачный экран)



Меню настройки^{*1}

Переворот изобр.	Выкл.
Обратная проекция	Вкл.

*1 : За данными, касающимися меню настройки, перейдите в меню [Экран] → [Переворот изобр.] и [Обратная проекция]. (⇒ стр. 48)

Детали для потолочного крепления (не входят в комплект)

Проектор можно установить на потолке, используя не входящий в комплект кронштейн для установки на потолке (ET-PKV100H: для высоких потолков, ET-PKV100S: для низких потолков), и дополнительный монтаж проектора базы ET-PKV200B.

- Используйте только потолочное крепление, предназначенное для данного проектора.
- См. руководство по установке кронштейн для установки на потолке при установке крепления и проектора.

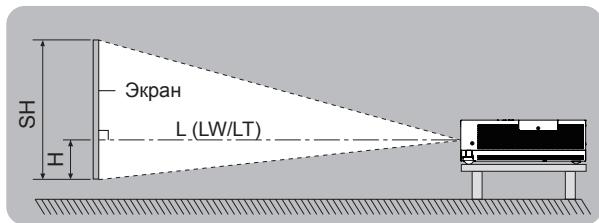
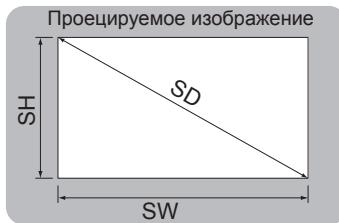
Внимание

- Для обеспечения надлежащей работы проектора и безопасности установка кронштейна для установки на потолке должна выполняться продавцом или квалифицированным специалистом.

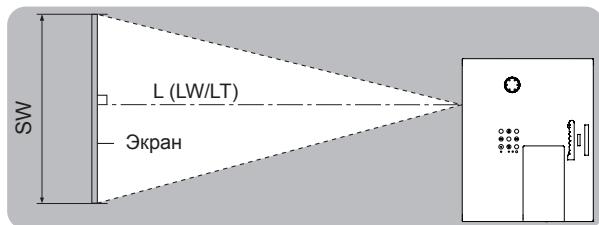
Установка

Размер экрана и расстояние показа

Устанавливайте проектор, руководствуясь схемой справа и значениями расстояния проецирования. Размер изображения можно изменять.



L (LW/LT) *1	Расстояние проецирования (м)
SH	Высота проецируемого изображения (м)
SW	Ширина проецируемого изображения (м)
H	Расстояние от центра объектива до нижнего края изображения (м)
SD	Диагональ проецируемого изображения (м)



*1 : LW : Минимальное расстояние
LT : Максимальное расстояние

Внимание

- Перед выполнением установки ознакомьтесь с разделом "Меры предосторожности" (►стр. 10-14).

■ Расстояние проецирования для проектора PT-VW430E

Все представленные ниже величины являются приблизительными и могут немного отличаться от действительных величин. (м)

Размер проецируемого изображения	При формате изображения 4:3			При формате изображения 16:9			При формате изображения 16:10		
	Размер экрана (диагональ) (SD)	Минимальное расстояние (LW)	Максимальное расстояние (LT)	Положение высота (H)	Минимальное расстояние (LW)	Максимальное расстояние (LT)	Положение высота (H)	Минимальное расстояние (LW)	Максимальное расстояние (LT)
30"	0,8	1,4	0,009~0,229	0,8	1,3	0,007~0,187	0,7	1,2	0,008~0,202
40"	1,1	1,8	0,012~0,305	1,0	1,7	0,010~0,249	1,0	1,6	0,011~0,269
50"	1,4	2,3	0,015~0,381	1,3	2,1	0,012~0,311	1,3	2,0	0,013~0,337
60"	1,7	2,8	0,018~0,457	1,6	2,5	0,015~0,374	1,5	2,5	0,016~0,404
70"	2,0	3,3	0,021~0,533	1,8	3,0	0,017~0,436	1,8	2,9	0,019~0,471
80"	2,3	3,7	0,024~0,610	2,1	3,4	0,020~0,498	2,0	3,3	0,022~0,538
90"	2,6	4,2	0,027~0,686	2,3	3,8	0,022~0,560	2,3	3,7	0,024~0,606
100"	2,9	4,7	0,030~0,762	2,6	4,2	0,025~0,623	2,5	4,1	0,027~0,673
120"	3,5	5,6	0,037~0,914	3,1	5,1	0,030~0,747	3,1	4,9	0,032~0,808
150"	4,3	7,0	0,046~1,143	3,9	6,4	0,037~0,934	3,8	6,2	0,040~1,010
200"	5,8	9,4	0,061~1,524	5,3	8,5	0,050~1,245	5,1	8,3	0,054~1,346
250"	7,3	11,7	0,076~1,905	6,6	10,6	0,062~1,557	6,4	10,3	0,067~1,683
300"	8,7	14,0	0,091~2,286	7,9	12,7	0,075~1,868	7,7	12,4	0,081~2,019

Все другие значения расстояния проецирования можно получить по следующим формулам с учетом размеров экрана (м).

Рассчитанное расстояние может содержать некоторую погрешность.

Если диагональ экрана имеет значение "SD",

	При формате изображения 4:3	При формате изображения 16:9	При формате изображения 16:10
Высота экрана (SH)	= SD (м) × 0,6	= SD (м) × 0,490	= SD (м) × 0,530
Ширина экрана (SW)	= SD (м) × 0,8	= SD (м) × 0,872	= SD (м) × 0,848
Минимальное расстояние (LW)	= 0,11461 × SD(m) - 0,02936	= 0,10402 × SD(m) - 0,02936	= 0,10122 × SD(m) - 0,02936
Максимальное расстояние (LT)	= 0,18465 × SD(m) - 0,03190	= 0,16764 × SD(m) - 0,03190	= 0,16311 × SD(m) - 0,03190

■ Расстояние проецирования для проектора PT-VX500E

Все представленные ниже величины являются приблизительными и могут немного отличаться от действительных величин. (м)

Размер проецируемого изображения	При формате изображения 4:3			При формате изображения 16:9		
	Размер экрана (диагональ) (SD)	Минимальное расстояние (LW)	Максимальное расстояние (LT)	Положение высота (H)	Минимальное расстояние (LW)	Максимальное расстояние (LT)
30"	0,7	1,1	0,046~0,229	0,8	1,3	0,037~0,187
40"	0,9	1,5	0,061~0,305	1,0	1,7	0,050~0,249
50"	1,2	1,9	0,076~0,381	1,3	2,1	0,062~0,311
60"	1,4	2,3	0,091~0,457	1,6	2,5	0,075~0,374
70"	1,7	2,7	0,107~0,533	1,8	3,0	0,087~0,436
80"	1,9	3,1	0,122~0,610	2,1	3,4	0,100~0,498
90"	2,2	3,5	0,137~0,686	2,4	3,8	0,112~0,560
100"	2,4	3,9	0,152~0,762	2,6	4,2	0,125~0,623
120"	2,9	4,7	0,183~0,914	3,1	5,1	0,149~0,747
150"	3,6	5,8	0,229~1,143	3,9	6,4	0,187~0,934
200"	4,8	7,8	0,305~1,524	5,3	8,5	0,249~1,245
250"	6,0	9,7	0,381~1,905	6,6	10,6	0,311~1,557
300"	7,3	11,7	0,457~2,286	7,9	12,7	0,374~1,868

Все другие значения расстояния проецирования можно получить по следующим формулам с учетом размеров экрана (м).

Рассчитанное расстояние может содержать некоторую погрешность.

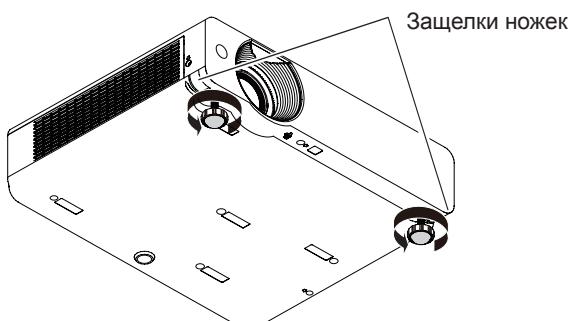
Если диагональ экрана имеет значение "SD",

	При формате изображения 4:3	При формате изображения 16:9
Высота экрана (SH)	= SD (м) × 0,6	= SD (м) × 0,490
Ширина экрана (SW)	= SD (м) × 0,8	= SD (м) × 0,872
Минимальное расстояние (LW)	= 0,09547 × SD(m) - 0,02937	= 0,10402 × SD(m) - 0,02937
Максимальное расстояние (LT)	= 0,15390 × SD(m) - 0,03189	= 0,16768 × SD(m) - 0,03189

Установка

Изменение положения передних регулируемых ножек

Поднимите переднюю часть проектора и нажмите на защелки ножек с обеих сторон проектора. Отпустите защелки ножек и поворачивайте ножками, чтобы установить нужную высоту и наклон проектора. Передние регулируемые ножки можно повернуть и выдвинуть. Они убираются поворотом в обратном направлении. (Угол проецирования по вертикали можно регулировать).



Диапазон настроек

Передние регулируемые ножки: 48,5 мм (1,909")

Внимание

- Когда лампа включена, из отверстия выхода воздуха поступает горячий воздух. Не касайтесь отверстия выхода воздуха при изменении положения передних регулируемых ножек.
- В случае возникновения трапециoidalных искажений проецируемого изображения используйте пункт "ТРАПЕЦИЯ" в меню "Экран". (⇒стр. 47)

Примечание

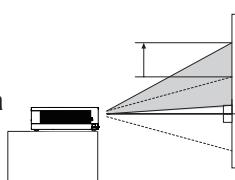
- При ввинчивании регулируемых ножек слышен щелчок, означающий достижение предела.

Настройка положения с использованием функции смещения объектива

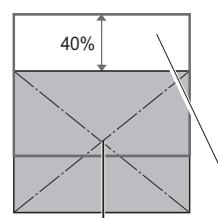
Если проецируемое проектором изображение находится не точно в центре экрана, положение проекции можно отрегулировать смещением рукоятки регулировки объектива в пределах смещения объектива.

1) Регулировка сдвига объектива для PT-VX500E

Проектируемое изображение можно приподнимать до 40% от высоты изображения. (Изображение поднимается (опускается) поворотом кольца вертикального сдвига объектива вправо (влево)).



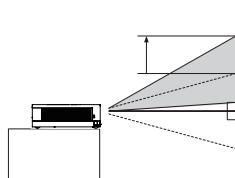
Диапазон регулировки сдвига объектива



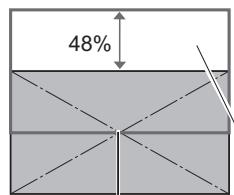
Центральное положение объектива
Диапазон сдвига

2) Регулировка сдвига объектива для PT-VW430E

Проектируемое изображение можно приподнимать до 48% от высоты изображения. (Изображение поднимается (опускается) поворотом кольца вертикального сдвига объектива вправо (влево)).



Диапазон регулировки сдвига объектива



Центральное положение объектива
Диапазон сдвига

Внимание

Меры предосторожности при работе с проектором:

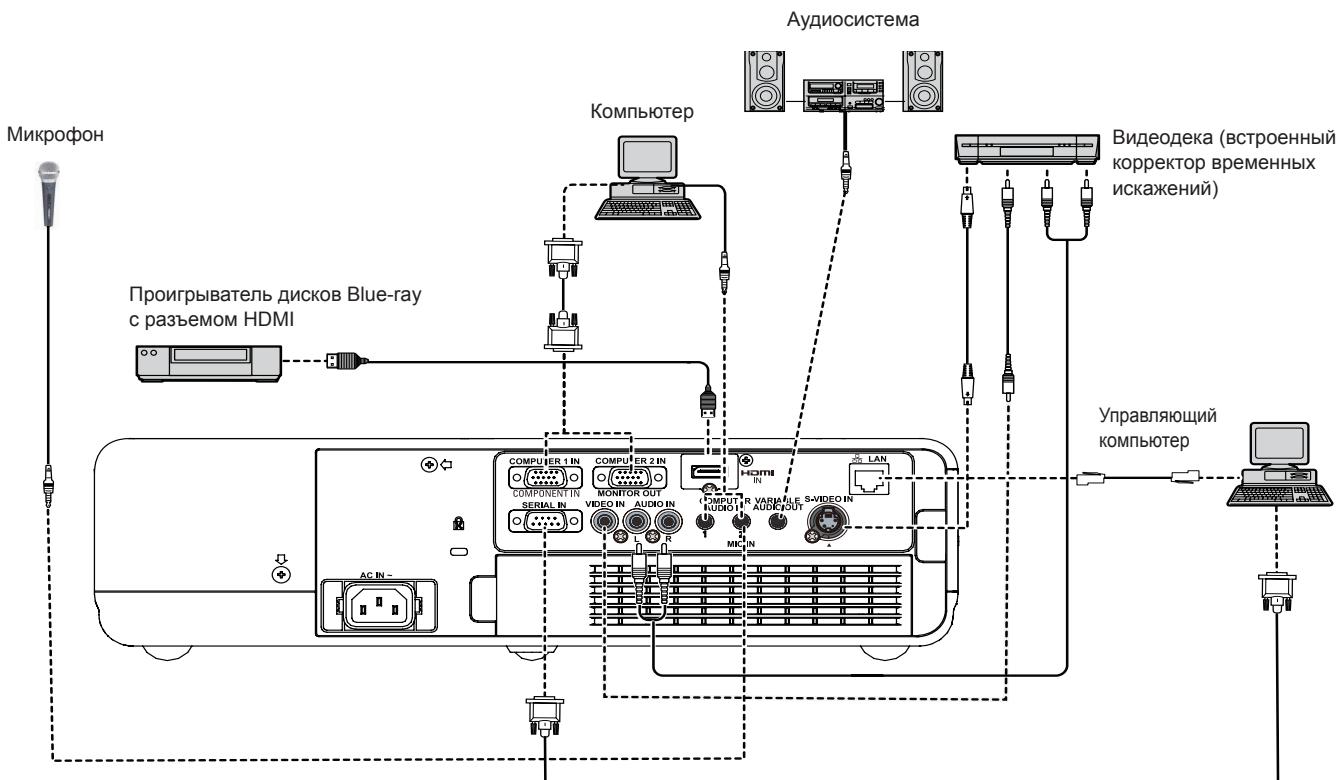
- Нельзя прикасаться к объективу во время его движения (можно травмировать пальцы).
- Не позволять детям прикасаться к объективу.

Соединения

Перед подключением проектора

- Внимательно прочтайте руководство пользователя для подключаемого устройства.
- Отключите питание устройств перед подсоединением кабелей.
- Если в комплект устройства не входит кабель для подключения или отсутствует дополнительный кабель для подключения к устройству, подготовьте необходимый кабель для подключения к системе, совместимый с устройством.
- Видеосигналы со слишком сильным колебанием фазы могут привести к дрожанию или волнам изображения на экране. В этом случае необходимо подключить корректор развертки (TBC).
- Данный проектор принимает следующие сигналы: VIDEO, S-VIDEO, аналоговый RGB (с уровнем синхронизации TTL) и цифровой сигнал.
- Проектор не совместим с некоторыми моделями компьютеров.
- Если для подключения устройств к проектору используется длинный кабель, изображение может проецироваться неправильно.
- Подробнее о сигналах, поддерживаемых проектором, см. в разделе "Список совместимых сигналов". (► стр. 90-93)

Пример подключения



Начало работы

Внимание

- При подключении видеодеки необходимо использовать деку со встроенным корректором развертки (TBC) или использовать TBC между проектором и видеопанелью.
- При появлении нетипичных амплитудных сигналов возможно искажение изображения. В этом случае подключайте TBC между проектором и видеодекой.

Примечание

- При использовании кабеля HDMI убедитесь, что он соответствует стандарту HDMI. Использование кабеля, не соответствующего стандарту HDMI, приведет к таким неполадкам, как несоответствие размера или отсутствие изображения. При подключении сигнала 1080p с помощью разъема HDMI используйте кабель, поддерживающий передачу сигнала 1080p.
- Данный проектор не поддерживает систему Viera Link (HDMI).
- Характеристики сигналов RGB, передаваемых ПК, см. в разделе "Список совместимых сигналов" (► стр. 90-93)

Включение/выключение питания

Подключение шнура питания

Убедитесь, что шнур питания надежно подключен к проектору, чтобы предотвратить его отсоединение.

■ Фиксатор шнура питания

Фиксатор шнура питания предназначен для предотвращения отсоединения шнура от проектора.

Вставьте шнур питания в фиксатор, как показано на Рисунке (1):

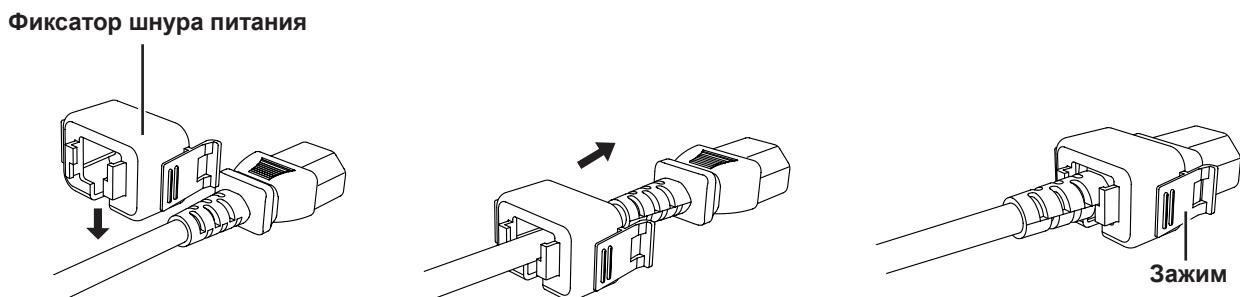


Рисунок (1)

■ Подсоединение

Подсоедините шнур питания с фиксатором к проектору, выполняя следующие действия:

Нажмите зажимы расположенные по бокам, а затем вставьте шнур питания переменного тока с зажимами шнура питания надежно к проектору как показано в рисунке (2). При правильной фиксации раздастся щелчок. На Рисунке (3) изображен правильно подсоединененный шнур питания.

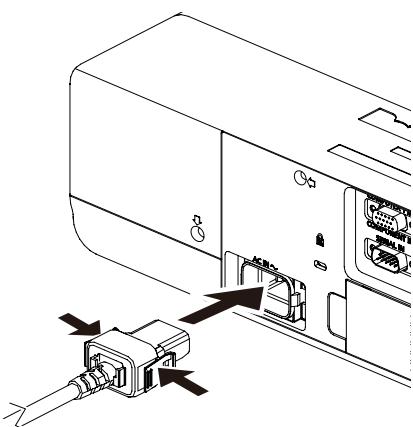


Рисунок (2)

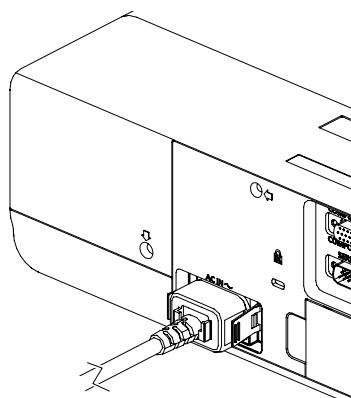
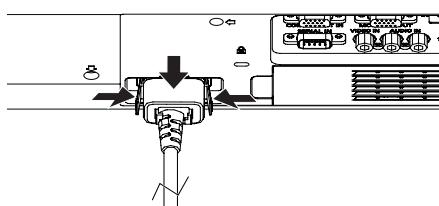


Рисунок (3)

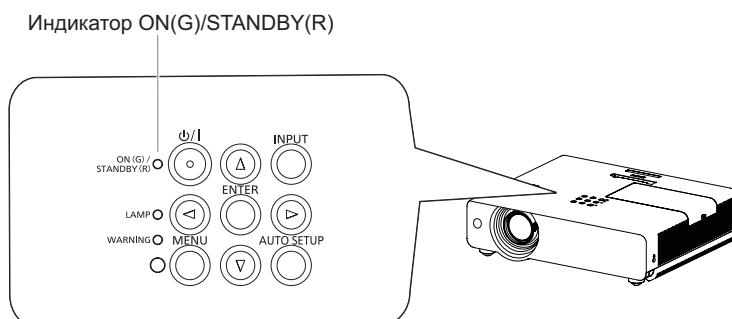
■ Удаление

Отключите кабель питания переменного тока от электрической розетки, одновременно нажимая на зажимы по бокам.



Индикатора ON(G)/STANDBY(R)

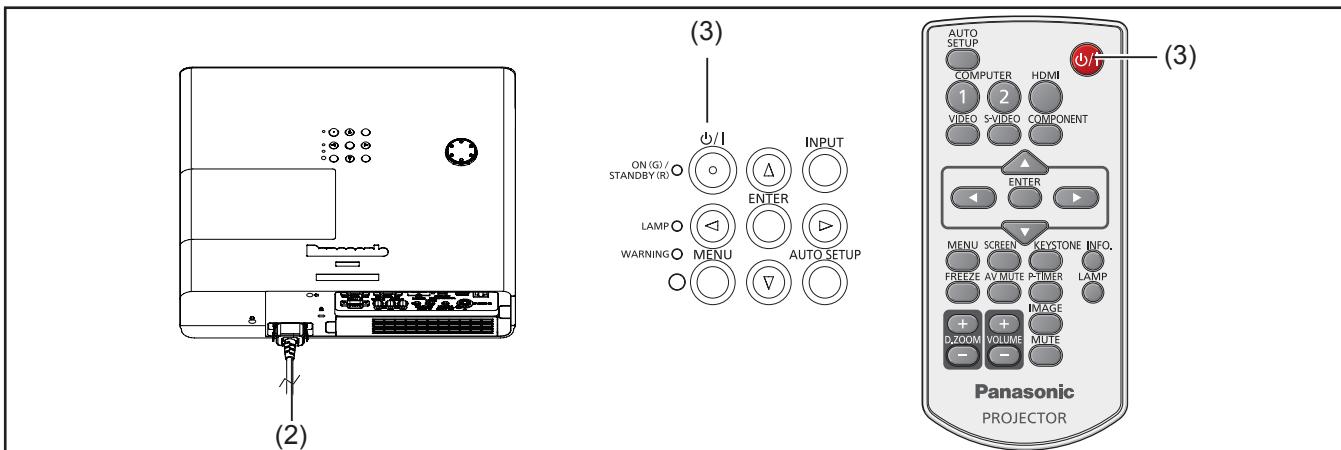
Индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> указывает состояние питания. Проверьте состояние индикатора <ON(G)/STANDBY(R)> перед работой с проектором.



Состояние индикатора		Статус
Не горит или мигает		Отсоединен шнур питания.
КРАСНЫЙ	Горит	подключите шнур питания.
		Проектор находится в режиме ожидания после охлаждения завершен.
ОРАНЖЕВЫЙ	Мигает	Проектор охлаждается. Не включайте проектор пока не завершится охлаждение и не перестанет мигать индикатор <ON(G)/STANDBY(R)>.
		Слишком высокая температура внутри проектора. И индикатор <WARNING> также мигает красным Красный (►стр. 75). Проектор охлаждается. Не включайте проектор пока не завершится охлаждение и не перестанет мигать индикатор <ON(G)/STANDBY(R)>.
ЗЕЛЕНЫЙ	Горит	Идет проецирование изображения.
	Мигает	Проектор находится в режиме ожидания, если включена функция [Упр. питанием]. Проекционная лампа включается, если восстановлен входной сигнал или нажата кнопка на панели управления или пульте дистанционного управления. (►стр. 52)

Включение/выключение питания

Включение проектора



- 1) Завершите подключение периферийных устройств (компьютера, видеомагнитофона и т. д.) до включения проектора.
- 2) Подключите шнур питания проектора к розетке переменного тока. Индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> загорится красным. Снимите крышку с объектива проектора.
- 3) Нажмите кнопку <|/|> на панели управления или на пульте дистанционного управления. Загорится индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> и начнут работать охлаждающие вентиляторы. На экране появится окно подготовки и начнется обратный отсчет времени.
- 4) После обратного отсчета на экране появится источник сигнала, который был выбран в прошлый раз, и иконка состояния питания.
- 5) Если входной сигнал отсутствует при включении проектора или потерян текущий сигнал во время работы проектора, на экране появится окно выбора видеовхода/ПК. При помощи кнопок ▲▼ установите указатель на нужный источник входного сигнала и нажмите кнопку <ENTER>. И затем следуйте указаниям, приведенным в диалоговом окне входного сигнала, для коррекции сигнала и соединения.

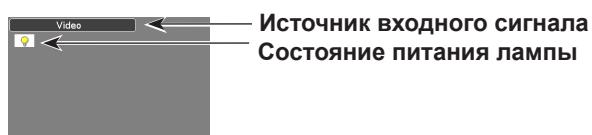
Если проектор заблокирован PIN-кодом, появится диалоговое окно ввода PIN-кода. Введите PIN-код, как указано на следующей странице.

Подготовительный дисплей

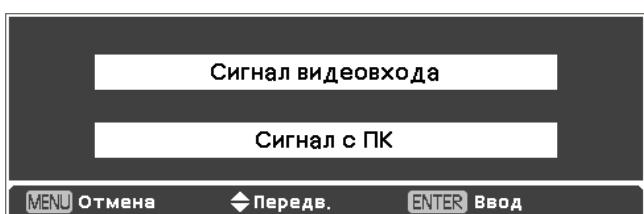


Окно подготовки закроется через 30 секунд.

Выбранный источник входного сигнала и контроль лампы



Выбор Видео/Компьютер



Примечание

- Если функции Выбор логотипа задан параметр [Выкл.], логотип не будет показан на экране (►стр. 51).
- Если функции [Дисплей] задан параметр [Откл. обрат. отсч] или [Выкл.], окно подготовки не будет показано на экране (►стр. 51).
- Если функции [Поиск входов] задан параметр [Вкл. 2], входной сигнал будет найден автоматически (►стр. 50).
- Если для функции [Автозапуск] установлено значение [Вкл.], проектор включится автоматически после подключения шнуря питания к розетке переменного тока.

Ввод PIN-кода

Нажмите **▲ ▼** для ввода цифры. Нажмите **▶** для выбора этой цифры и перемещения красного рамочного указателя к следующему окну. Цифра изменится на *****. Если введена неправильная цифра, используйте кнопку **◀** для перемещения указателя на цифру, которую нужно изменить, а затем введите правильную цифру.

Повторите эти действия до завершения ввода четырехзначного числа.

После ввода четырехзначного числа переместите указатель на кнопку "Установить". Нажмите кнопку <ENTER> для начала работы с проектором.

Если введен неправильный PIN-код, PIN-код и число (*******) отобразятся красным цветом. Введите правильный PIN-код еще раз.

Примечание

- Если PIN-код не введен или введен неправильный PIN-код в течение трех минут после появления диалогового окна, проектор выключится.
- PIN-код "1234" установлен в качестве начального PIN-кода.

Диалоговое окно ввода PIN-кода



После исчезновения иконки OK
проектор готов к работе.

OK

Включение/выключение питания

Выключение проектора

- 1) Нажмите кнопку < / |> на панели управления или на пульте дистанционного управления, и вопрос **Выключить питание ?** появится на экране.
- 2) Нажмите кнопку < / |> еще раз, чтобы выключить проектор. Индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> начинает мигать оранжевый, а охлаждающие вентиляторы продолжают работать. В это время можно вынуть вилку шнуря питания из розетки, даже если вентиляторы еще продолжают работать.
- 3) Когда проектор остывает в достаточной степени, индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> перестанет мигать и теперь можно снова включить проектор.

Выключить питание ?

Выключить питание ? исчезнет через 4 секунды.

Примечание

- Не помещайте проектор в кейс пока проектор не остывает в достаточной степени.
- Когда индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> мигает, лампа проектора охлаждается и проектор невозможно включить. Чтобы включить проектор снова, следует подождать, когда индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> перестанет мигать.
- Проектор можно включить, когда индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> загорится красным. Время ожидания повторного включения проектора будет короче при нормальном выключении питания и завершении охлаждения лампы вентиляторами по сравнению со временем, когда шнур питания отключается от розетки переменного тока сразу после выключения проектора.

■ Функция непосредственного отключения питания

Вы можете отсоединить кабель питания от розетки или выключить выключатель даже во время проекции, не нажимая на кнопку < / |>.

Примечание

- При использовании функции непосредственного отключения питания невозможно сразу после отключения питания включить проектор. Лампа, нагретая до высокой температуры, должна остывать, так что иногда требуется дольше ждать, когда лампа зажжется снова.

Проектирование

Проверьте подключение периферийных устройств и шнура питания (►стр. 24-25) и включите питание (►стр. 26) для запуска проектора. Выберите изображение и выполните его настройку.

Выбор входного сигнала

Выберите входной сигнал.

Проектируются изображения, выбранные с помощью кнопки <INPUT> на панели управления или кнопок <COMPUTER 1>, <COMPUTER 2>, <HDMI>, <VIDEO>, <S-VIDEO>, <COMPONENT>, <DIGITAL LINK> на пульте ДУ (►стр. 30).

Внимание

- В зависимости от используемого подключенного устройства и диска DVD, видеозаписи и т. д., которые необходимо воспроизвести, изображение может не отображаться должным образом. Выберите формат системы, подходящий для входного сигнала [Component] или [RGB] в меню [Ввод] (►стр. 37).
- В зависимости от формата экрана и изображения выберите наиболее подходящее форматное соотношение в меню [Экран] (►стр. 46).

Настройка изображения

1) Отрегулируйте угол проецирования.

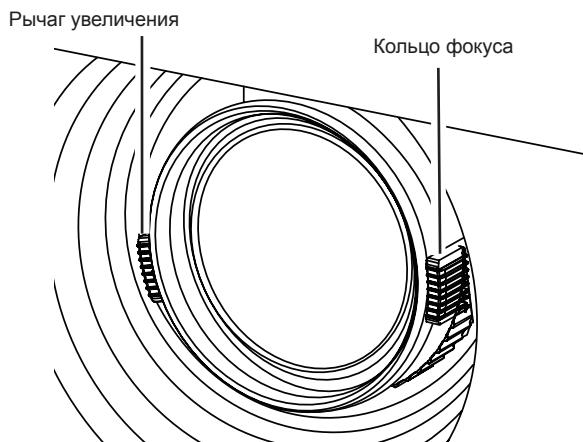
- Разместите проектор параллельно экрану, затем установите его на плоскую поверхность, так чтобы отображался прямоугольный кадр.
- Если кадр наклонен вниз по отношению к экрану, подкрутите регулировочные ножки.
- Подробнее см. в разделе "Изменение положения передних регулируемых ножек". (►стр. 22)

2) Настройте смещение объектива.

- Отрегулируйте позицию проецирования с помощью кольца смещения объектива в вертикальном направлении.
- Подробнее см. в разделе "Настройка позиции с помощью функции смены вертикальной объективом" (►стр. 23).

3) Отрегулируйте увеличение и фокус.

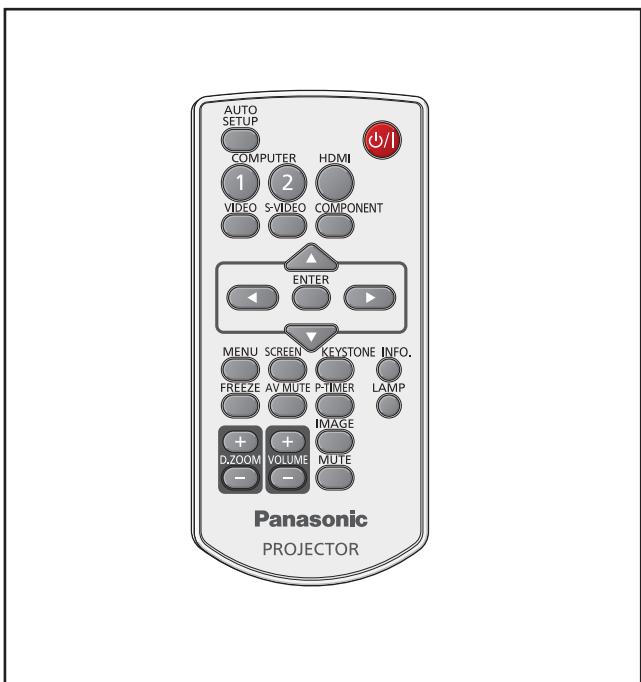
Поворачивайте [Рычаг фокусировки] и [Кольцо фокуса] для настройки изображения.



Примечание

- Перед регулировкой фокусировки объектива рекомендуется включить непрерывное проецирование изображений в течение 30 минут.
- После регулировки фокусировки, возможно, снова придётся отрегулировать размер изображения передвижением рукоятки увеличения.
- При появлении трапециевидного искажения смотрите "КОРРЕКЦИЯ ТРАПЕЦИИ" (►стр. 47).

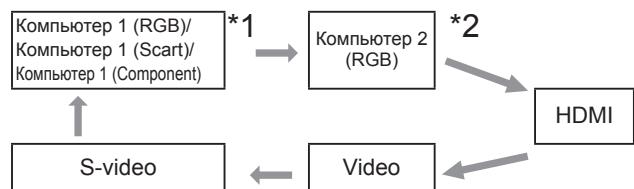
Основные операции при использовании пульта дистанционного управления



COMPUTER 1	Переключение на вход Компьютер 1(RGB)/Компьютер 1(Component)
COMPUTER 2	Переключение на вход Компьютер 2 (RGB)
HDMI	Переключение на вход HDMI.
VIDEO	Переключение на вход Video.
S-VIDEO	Переключение на вход S-video.
COMPONENT	Переключение на вход Компьютер 1 (Component).

Примечание

- При каждом нажатии кнопки <INPUT> на панели управления проектора происходит изменение параметров следующим образом. (►стр. 17)



Использование функции Автоматическая настройка

Данная функция позволяет автоматически установить Поиск входов, автоматическое устранение трапецидальных искажений и автоматическую настройку компьютера при передаче входного сигнала с компьютера.



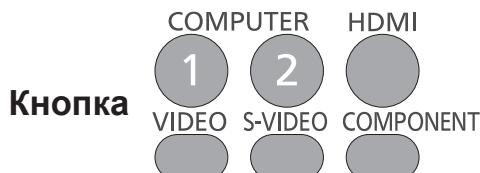
Нажмите кнопку <AUTO SETUP> на пульте дистанционного управления.

Примечание

- Подробные сведения приведены в разделе "Настройки" главного меню. (►стр. 50)

Переключение входного сигнала

Возможно переключение проецируемых входных сигналов.



Нажмите кнопку (<COMPUTER 1>, <COMPUTER 2>, <HDMI>, <VIDEO>, <S-VIDEO>, или <COMPONENT>) на пульте дистанционного управления.

*1 : Функция зависит от элемента, выбранного во вложенном меню [Компьютер 1] меню [Вход].

*2 : Когда в пункте [Разъем] меню настроек выбран параметр [Выход монитора], выбрать [Компьютер 2(RGB)] нельзя. При нажатии кнопки <COMPUTER 2> на пульте ДУ отображается [Выход монитора].

Использование кнопки SCREEN

Данная функция позволяет выбрать режим экрана или изменить размер экрана.



Нажмите кнопку <SCREEN> на пульте дистанционного управления.

Примечание

- Подробные сведения приведены в части "Экран" Главного меню. (►стр. 46)

Использование кнопки KEYSTONE

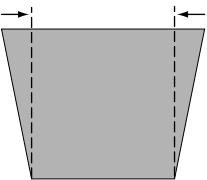
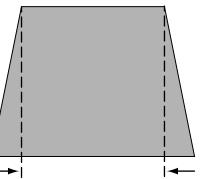
Данная функция позволяет устранять трапецидальные искажения.

Кнопка KEYSTONE

Нажмите кнопку <KEYSTONE> на пульте дистанционного управления.

Если после нажатия кнопка <AUTO SETUP> проецируемое изображение имеет трапецидальные искажения, устранит их вручную следующим образом:

Нажмите кнопку <KEYSTONE> на пульте дистанционного управления. Появится диалоговое окно Корр. трапеции искажений. Кнопками ▲▼ устранит трапецидальные искажения. Настройку коррекции трапецидального искажения можно сохранить (►стр. 47).

Действие	Изображение на экране
Уменьшите ширину верхней части экрана кнопкой ▲.	
Уменьшите ширину нижней части экрана кнопкой ▼.	

Примечание

- Белая стрелка указывает на отсутствие коррекции.
- Красная стрелка указывает направление коррекции.
- Стрелка исчезает при максимальной коррекции.
- Если нажать кнопку <KEYSTONE> на пульте дистанционного управления еще раз, когда отображается диалоговое окно коррекции трапецидальных искажений, настройка трапецидальности будет отменена (►стр. 47).
- Диапазон регулировки ограничен в зависимости от входного сигнала

Использование кнопки INFO.

Данная функция позволяет отображать информационное меню.

Кнопка INFO.

Нажмите кнопку <INFO.> на пульте дистанционного управления.

Примечание

- Нажмите кнопку <INFO.> на пульте ДУ, чтобы отобразить первую страницу информационного меню. Чтобы отобразить вторую страницу, нажмите эту кнопку еще раз. Чтобы закрыть информационное меню, нажмите кнопку <INFO.> еще раз.
- Дополнительные сведения см. в части "Экран информации об источнике входных сигналов" раздела "Информация" Главного меню (►стр. 58).

Использование функции FREEZE

Проектируемое изображение можно временно поставить на стоп-кард и отключить звук при любых условиях воспроизведения подключенного устройства.

Кнопка FREEZE

Нажмите кнопку <FREEZE> на пульте дистанционного управления.

Нажмите кнопку <FREEZE> на пульте дистанционного управления, чтобы поставить изображение на стоп-кард, при этом звук отключится. Чтобы отменить функцию стоп-кард, нажмите кнопку <FREEZE> еще раз или нажмите какую-либо другую кнопку.

При включении функции стоп-кард на экране отображается Значок 1.



Значок 1.

Примечание

- При отсутствии ввода сигнала, появляется значок !.
- Во время использования функции стоп-кард нажмите кнопку <MUTE>, чтобы возобновить показ и воспроизведение звука.

Использование функции ОТКЛЮЧЕНИЕ СИГНАЛА



Нажмите кнопку <AV MUTE> на пульте дистанционного управления.

Нажмите кнопку <AV MUTE> на пульте дистанционного управления, чтобы скрыть изображение. Чтобы восстановить изображение, нажмите кнопку <AV MUTE> еще раз или нажмите какую-либо другую кнопку.

- Когда логотип не установлен, экран меняется следующим образом всякий раз, когда вы нажимаете кнопку <AV MUTE>.



- Отображаемый логотип (логотип устанавливается в соответствии с предпочтениями пользователей) передается из компьютера на проектор при помощи "ПО передачи логотипа" на CD-ROM, входящем в комплект поставки, а в разделе выбора логотипа (►стр. 51), установлен в формате [Пользователь], экран меняется при каждом нажатии кнопки <AV MUTE> следующим образом:



Примечание

- Если используется кнопка <MUTE> для выключения функции [Отключение сигнала], функция отключения звука не может быть включена в это же время.

Использование кнопки P-TIMER

Нажмите кнопку <P-TIMER> на пульте дистанционного управления, чтобы включить функцию Прямой/обратный счет.



Нажмите кнопку <P-TIMER> на пульте дистанционного управления.

Примечание

- Чтобы остановить отсчет времени, нажмите кнопку <P-TIMER>. Для отмены функции [Таймер презентации], нажмите и удерживайте кнопку <P-TIMER>. (►стр. 53)

Использование кнопки LAMP

Данная функция позволяет выбрать режим лампы для изменения яркости экрана.



Нажмите кнопку <LAMP> на пульте дистанционного управления.

Примечание

- Дополнительные сведения см. в части "Мощность лампы" раздела "Настройки" Главного меню. (►стр. 54)

Использование кнопок D.ZOOM

Данная функция позволяет включить режим Цифровой зум +/-.



Нажмите кнопки <D.ZOOM +/-> на пульте дистанционного управления.

Примечание

- Подробные сведения приведены в части "Экран" Главного меню. (►стр. 47)

Регулировка громкости динамиков

Уровень громкости динамика проектора и выводимого звука можно регулировать.



Нажмите кнопку <VOLUME +/-> на пульте дистанционного управления.

Нажмите кнопки <VOLUME +/-> на панели управления проектором или на пульте дистанционного управления для регулировки громкости. На несколько секунд на экране появится диалоговое окно регулировки звука.

Примечание

- Подробные сведения приведены в части "Громкость" раздела "Звук" Главного меню.(►стр. 49)

Использование кнопки IMAGE

Данная функция позволяет выбрать нужный режим изображения экрана.



Нажмите кнопку <IMAGE> на пульте дистанционного управления.

Нажмите кнопку <IMAGE> на пульте дистанционного управления для выбора нужного режима изображения из следующих режимов: [Динамическая], [Заводские установки], [Естественное], [Кино], [Доска Школьная доска (зеленая)], [Цветная поверхность], [Настройка 1], [Настройка 2], [Настройка 3] и [Настройка 4].

Примечание

- Более подробные сведения см. в "Настройка" главного меню. (⇒ стр. 42)

Использование кнопки MUTE

Нажмите эту кнопку на пульте дистанционного управления и выберите параметр Вкл. для временного выключения звука.



Нажмите кнопку <MUTE> на пульте дистанционного управления.

Примечание

- Для включения звука нажмите эту кнопку снова и выберите параметр Выкл. или нажмите кнопки <VOLUME +/->. (⇒ стр. 49)

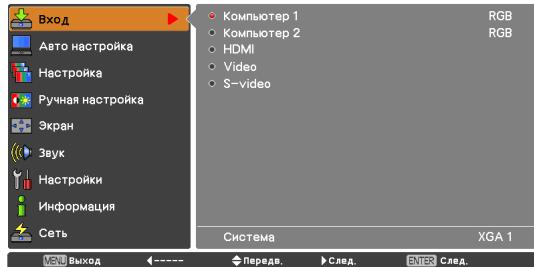
Навигация в меню

Навигация по меню

■ Порядок работы

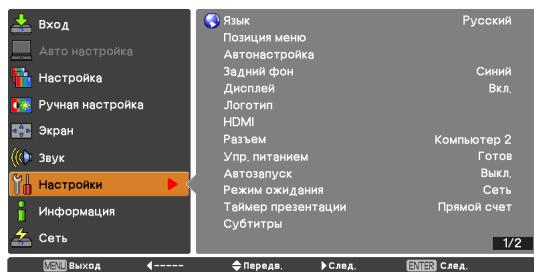
1) Нажмите кнопку <MENU>.

Появится экран ГЛАВНОЕ МЕНЮ.



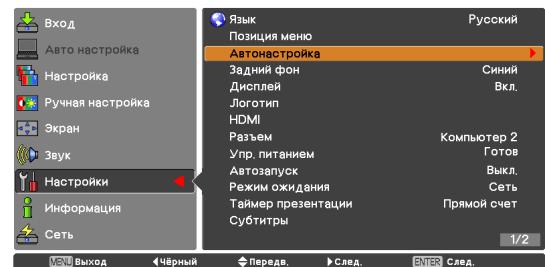
2) Используйте кнопки ▲▼ для выбора пункта Главного меню.

Выберите нужный из 9 пунктов: [Вход], [Авто настройка], [Настройка], [Ручная настройка], [Экран], [Звук], [Настройки], [Информация] и [Сеть]. Выбранный пункт выделяется оранжевым цветом, и справа появляется подменю, соответствующее выбранному пункту.



3) Нажмите кнопку ► или <ENTER>.

Появится подменю для выбора нужного параметра.



4) Используйте кнопки ▲▼ для выбора нужного пункта подменю.

5) Нажмите кнопку <ENTER> или ► для входа в нужный пункт.

6) Нажмите ▲▼ ◀▶ для установки или регулировки значений параметра.

7) Нажмите ◀ для возвращения в предыдущее меню. Нажмите кнопку <MENU> для выхода из экрана меню.

Примечание

- Некоторые пункты могут быть недоступны для изменения или использования при определенном формате сигнала, поступающего на проектор. Пункты меню, недоступные для изменения или использования, отображаются серым цветом, и их выбор невозможен.
- Некоторые параметры можно изменять даже при отсутствии входного сигнала.
- Подробнее о пунктах подменю см. на стр. 35 и 36.

Главное меню

Главное меню включает следующие 9 элементов.
Когда выделен элемент главного меню, появляется экран выбора подменю.

	Вход
	Авто настройка
	Настройка
	Ручная настройка
	Экран
	Звук
	Настройки
	Информация
	Сеть

Подменю

Отобразится подменю выбранного главного меню, после чего можно будет выбрать и настроить различные элементы подменю.

■ Вход []

Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Компьютер 1	RGB	37
Компьютер 2	RGB	37
HDMI	-	37
Video	-	37
S-video	-	37

■ Авто настройка []

Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Авто настройка PC	-	39
Точная синхронизация	-	40
Число точек по горизонтали	-	40
Горизонталь	-	40

Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Вертикаль	-	40
Выбранный режим	-	41
Уровень черного	-	41
Размер по гор.	-	41
Размер по верт.	-	41
Сброс	-	41
Св. реж.	-	41
Запомнить	-	41

Примечание

- Данная функция доступна при поступлении входного сигнала с компьютера.

■ Настройка []

Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Динамическая	-	42
Заводские установки	-	42
Естественное	-	42
Кино	-	42
Доска (Зеленая)	-	42
Цветная поверхность	красный	42
Настройка 1-4	-	42

■ Ручная настройка []

Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Контрастность	32	43
Яркость	32	43
Цветность* ¹	32	43
Цветовой тон* ¹	32	43
Ирисовая диафрагма	-	43
Цветовая температура	-	44
Красный	32	44
Зеленый	32	44
Синий	32	44
Daylight View	-	44
Четкость	8	45
Гамма-коррекция	8	45
Шумопонижение* ¹	L 1	45
Прогрессивная* ¹	L 1	45
Сброс	-	45
Запомнить	-	45

*1 : Данные функции доступны при поступлении входного видеосигнала в проектор.

Навигация в меню

■ Экран []

Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Нормальный	-	46
Full*1	-	46
Широкий (16:9)*1	-	46
Zoom*1	-	46
Реальный*1	-	46
Широкий формат*2	-	46
Пользовательский	-	46
Пользовательские настройки*1	-	47
Цифровой зум + *1	-	47
Цифровой зум - *1	-	47
Корр. трапеции	Запомнить	47
Переворот изобр.	Выкл.	48
Обратная проекция	Выкл.	48
Формат экрана*2	По умолчанию (16:10)	48
Сброс	-	48

*1 : Данные функции доступны при приеме входного сигнала от компьютера.

*2 : Только PT-VW430E.

■ Звук []

Пункт подменю	Заводское значение	Страница
Громкость	32	49
Отключение звука	Выкл.	49
Микрофон	Выкл.	49
Усилитель микрофона	32	49
Микрофон в режиме Standby	Выкл.	49

■ Настройки []

Пункт подменю	Заводское значение	Страница
Язык	English	50
Позиция меню	Центр	50
Автонастройка	-	50
Задний фон	Синий	51
Дисплей	Вкл.	51
Логотип	-	51
HDMI	-	52
Разъем	Компьютер 2	52
Упр. питанием	Выключение	52
Автозапуск	Выкл.	53
Режим ожидания	Экономичный	53
Таймер презентации	Прямой счет	53
Субтитры	Выкл.	54
Мощность лампы	Нормальный	54
Пульт ду	Все	54
Безопасность	-	54

Пункт подменю	Заводское значение	Страница
Вентилятор	L 2	55
Управление вентилятором	Выкл.	55
Управление видео задержкой	Выкл.	56
Счетчик фильтра	-	56
Эмуляция	По умолчанию	56
Список предупреждений	-	57
Заводские установки	-	57

■ Информация []

Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Вход	-	58
Система	-	58
Частота строк, кГц	-	58
Частота кадров, Гц	-	58
Экран	-	58
Язык	-	58
Мощность лампы	-	58
Наработка лампы	-	58
Упр. питанием	-	58
Блокировка клавиш	-	58
Блокировка PIN кода	-	58
Пульт ду	-	58
Серийный номер	-	58

■ Сеть []

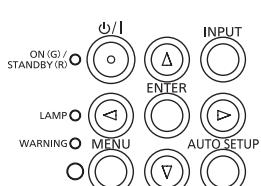
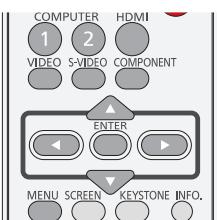
Пункт подменю	Заводское установки	Страница
Имя проектора	-	59
Сетевые настройки	-	59
Управление по сети	Вкл.	60
Статус сети	-	60
AMX D. D.	Выкл.	60
RoomView	Выкл.	60
Заводские установки сети	-	60

Входное меню

Выберите пункт [Вход] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.

Пульт дистанционного управления

Панель управления



Компьютер 1: RGB/Component /RGB (Scart)

Проектирует изображение входа [Компьютер 1].

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Компьютер 1].
- 2) Нажмите **▶** для выхода в подменю.
- 3) Нажмите **▲▼** для выбора [RGB], [Component] или [RGB(Scart)] и затем нажмите кнопку **<ENTER>**.

Примечание

- Если для Поиска входов выбран параметр [Вкл. 1] или [Вкл. 2] в функции Автонастройка, автоматический поиск входного сигнала не выполняется.
- [Система] не может быть выбрана при выборе [RGB (Scart)].

Компьютер 2: RGB

Проектирует изображение входа [Компьютер 2].

Нажмите **▲▼ для выбора [Компьютер 2 (RGB)] и затем нажмите кнопку **<ENTER>**.**

Примечание

- Когда в пункте [Разъем] меню настроек выбран параметр [Выход монитора], выбрать [Компьютер 2(RGB)] нельзя. При нажатии кнопки <COMPUTER 2> на пульте ДУ отображается [Выход монитора].

HDMI

Проектирует изображение входа [HDMI].

Нажмите **▲▼ для выбора [HDMI] и затем нажмите кнопку **<ENTER>**.**

Video

Проектирует изображение входа [Video].

Нажмите **▲▼ для выбора [Video] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

S-video

Проектирует изображение входа [S-video].

Нажмите **▲▼ для выбора [S-video] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

Система

[Система] отображается ниже подменю.

- 1) Нажмите кнопки **▲▼**, чтобы выбрать пункт [Система], затем нажмите кнопку **▶** или <ENTER> для входа во вложенное меню.
- 2) Нажмите **▲▼** для выбора желаемой системы и затем нажмите кнопку <ENTER> .

■ Для составного входа

Авто	Когда на проекторе отсутствует входной сигнал, совместимый с сигналом с подключенного компьютера, срабатывает функция автоматической настройки ПК, и в системе отображается [Авто]. Если изображения не проецируются правильно, отрегулируйте настройки вручную в соответствии со своим компьютером и зарегистрируйте их в [Запомнить].
-----	Отсутствует входной сигнал с компьютера. Проверьте соединения.
Режим 1- Режим 10	Отображается режим, зарегистрированный с [Запомнить] в [Авто настройка].

Примечание

- Для ознакомления с поддерживаемыми сигналами проектора, изучите "Список совместимых сигналов". (►стр. 90-93)

Входное меню

■ Для входов видео и S-video

Авто	Проектор автоматически выбирает систему цвета входного сигнала.
PAL/ SECAM/ NTSC/ NTSC4.43/ PAL-M/ PAL-N	В случае, если проектор не может спроектировать нужное видеоизображение, пожалуйста, выберите в меню нужную систему цветности.

■ Для компьютерного входа

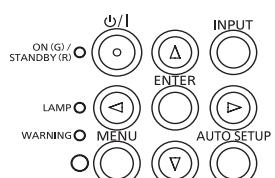
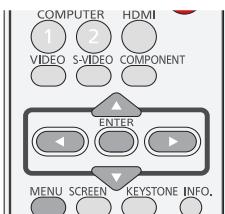
Авто	Проектор автоматически выбирает метод развертки входного сигнала.
1080i / 1035i / 720p / 576p / 480p / 576i / 480i	Когда видео не воспроизводится правильно, выберите из меню правильный метод развертки.

Авто настройка РС

Выберите пункт [Авто настройка] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.

Пульт дистанционного управления

Панель управления



Авто настройка РС

Функция Авто настройка ПК предназначена для автоматической настройки точной синхронизации, числа точек по горизонтали, положение изображения по горизонтали и вертикали в соответствии с настройками компьютера.

Нажмите Δ ∇ для выбора [Авто настройка РС] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

- Подождите... появляется на экране во время выполнения авто настройки ПК.

Сохранение параметров настройки

Параметры настройки после выполнения авто настройки ПК можно сохранить в проекторе. Когда параметры сохранены, настройку можно выполнить посредством выбора режима (1-10) в системном меню.
(См. стр.37). См. также раздел [Сохранение] стр. 41.

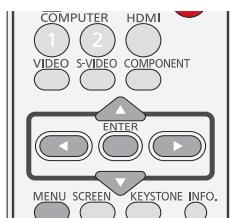
Внимание

- [Параметры точной синхронизации], [числа точек по горизонтали], [позиции по горизонтали] и [вертикали] некоторых компьютеров невозможно полностью настроить при помощи функции Авто настройка ПК. Если после выполнения авто настройки ПК изображение отображается не должным образом, следует выполнить ручную настройку (►стр. 40-41).
- Авто настройка невозможна, если в системном меню ПК выбрано разрешение [480i], [576i], [480p], [576p], [720p], [1035i] или [1080i] (►стр. 37), или если сигнал поступает с разъема HDMI IN.

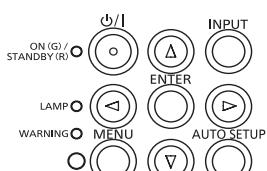
Ручная настройка РС

Выберите пункт [Авто настройка] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.

Пульт дистанционного управления



Панель управления



В некоторых компьютерах используются специальные форматы сигналов, которые не могут быть настроены системой Multi-scan данного проектора. Ручная настройка позволяет точно настроить несколько параметров для согласования с форматами этих сигналов. Проектор имеет 10 независимых зон памяти для запоминания этих вручную настроенных параметров. Это позволяет быстро восстановить настройки для таких специфических компьютеров.

Горизонталь

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Горизонталь].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** чтобы отрегулировать горизонтальное положение изображения.

■ Для настройки по горизонтали (влево и вправо)

Действие	Настройка
Нажмите ◀ .	Изображение смещается вправо.
Нажмите ▶ .	Изображение смещается влево.

Точная синхронизация

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Точная синхронизация].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.
 - Значение можно регулировать в пределах от 0 до 31.

Число точек по горизонтали

- 1) Нажмите **▲▼** чтобы выбрать [Число точек по горизонтали].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.

Вертикаль

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Вертикаль].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** чтобы отрегулировать вертикальное положение изображения.

■ Для настройки по вертикали (вверх и вниз)

Действие	Настройка
Нажмите ▶ .	Изображение смещается вверх.
Нажмите ◀ .	Изображение смещается вниз.

Выбранный режим

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Выбранный режим].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку **<ENTER>** для входа в следующее подменю, чтобы показать частоту строк и частоту кадров подключенного компьютера.

Уровень черного

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Уровень черного].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки уровня черного.
 - Если изображение имеет черные полосы, попробуйте эту настройку.

Размер по гор.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Размер по гор.].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки размера по горизонтали экрана проектора.

Размер по верт.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Размер по верт.].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки размера по вертикали экрана проектора.

Сброс

После сброса настроек все значения настроенных параметров возвращаются к предыдущим значениям.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Сброс].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>**.
 - В появившемся окне подтверждения выберите [Да].

Св. реж.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора [Св. реж.].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку **<ENTER>** для входа в следующее подменю.
 - Выделите режим, который нужно очистить, и затем нажмите кнопку **<ENTER>**.
 - В появившемся окне подтверждения выберите [Да].

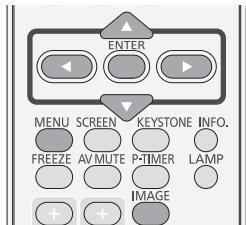
Запомнить

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Запомнить].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку **<ENTER>** для входа в следующее подменю.
 - Выделите один из режимов от для сохранения, затем нажмите кнопку **<ENTER>**.
 - В появившемся окне подтверждения выберите [Да].

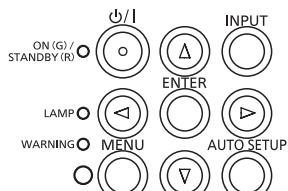
Настройка

Выберите пункт [Настройка] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.

Пульт дистанционного управления



Панель управления



Доска (Зеленая)

Для проецирования изображений на классную доску.

Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Доска (Зеленая)] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

- Данный режим улучшает изображение, проецируемое на классную доску. Эффективный в основном для зеленой классной доски, и не очень эффективный для черной классной доски.

Динамическая

Для просмотра изображений в освещенной комнате.
Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Динамическая] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

Заводские установки

Предустановленный режим нормального изображения в проекторе.
Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Заводские установки] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

Естественное

Режим изображения с улучшенными полутонами для графики. **Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Естественное] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

Кино

Режим изображения с точной настройкой полутонов.
Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Кино] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

Цветная поверхность

Для изображения проектируемый на цветной доске.

- 1) **Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Цветная поверхность].**
- 2) **Нажмите ► или кнопку <ENTER> для отображения подменю.**
- 3) Для выбора цвета используйте ▲▼ и [Зеленый] и нажмите кнопку <ENTER>.
 - Во время простой проекции на цветные стены, вы можете получить близкие цвета изображения с цветного изображения проецируется на белый экран, выбрав подобный цвет к цвету стен из заданных четырех цветов (Красный, синий, желтый и зеленый).

Настройка 1-4

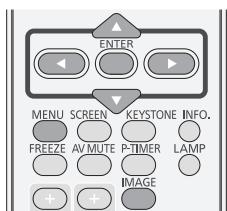
Для просмотра изображений в пользовательском режиме, предварительно настроенном в меню Ручная настройка.

Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Настройка 1-4] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

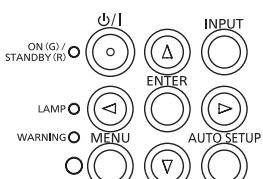
Ручная настройка

Выберите пункт [Ручная настройка] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.

Пульт дистанционного управления



Панель управления



Примечание

- Убедитесь, что вы выбрали [Запомнить] после изменения настроек. Некоторые настройки не могут быть запомнены без использования функции запоминания.

Контрастность

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Контрастность].
- Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ▶ .	чтобы увеличить контрастность	Максимальное значение 63
Нажмите ◀ .	чтобы уменьшить контрастность	Минимальное значение 0

Яркость

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Яркость].
- Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ▶ .	чтобы увеличить яркость	Максимальное значение 63
Нажмите ◀ .	чтобы уменьшить яркость	Минимальное значение 0

Цветность

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Цветность].
- Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ▶ .	для увеличения интенсивности цвета	Максимальное значение 63
Нажмите ◀ .	для уменьшения интенсивности цвета	Минимальное значение 0

Примечание

- Пункт [Цвет] доступен при поступлении входного видеосигнала в проектор.

Цветовой тон

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Цветовой тон].
- Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- Нажмите **◀▶** чтобы настроить оттенок для получения правильного цветового баланса.
 - Настройка возможна в пределах от 0 до 63.

Примечание

- Пункт [Цветовой тон] доступен при выборе системы [NTSC] или [NTSC.43] в меню Система и передаче сигналов Video.

Ирисовая диафрагма

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Ирисовая диафрагма].
- Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- Нажмайтe **◀▶**, чтобы выбрать [Выкл.] или [Вкл.].

Выкл.	Выключено
Вкл.	Контраст имеет приоритет над яркостью

Ручная настройка

Цветовая температура

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Цветовая температура].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для выбора нужного уровня цветовой температуры.
 - Нужную цветовую температуру можно выбрать из следующих: [Низкая], [Пониж], [Сред], [Высок].

Примечание

- В пункте [Цветовая температура] отображается значение [Доска] или [Цветная поверхность] если в меню [Настройка] выбран параметр [Доска (Зеленая)] или [Цветная поверхность].

Красный

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Красный].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ►.	чтобы усилить красный тон	Максимальное значение 63
Нажмите ◀.	чтобы ослабить красный тон	Минимальное значение 0

Зеленый

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Зеленый].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ►.	чтобы усилить зеленый тон	Максимальное значение 63
Нажмите ◀.	чтобы ослабить зеленый тон	Минимальное значение 0

Синий

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Синий].
- 2) Нажмите кнопку **<ENTER>** для вывода диалогового окна настройки.
- 3) Нажмите **◀▶** для настройки значения параметра.

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ►.	чтобы усилить синий тон	Максимальное значение 63
Нажмите ◀.	чтобы ослабить синий тон	Минимальное значение 0

Daylight View

Данная функция использует датчик освещенности для определения уровня освещенности комнаты и автоматически настраивает вывод проектора, чтобы обеспечить яркую презентацию.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Daylight View].
- 2) Нажмите **<ENTER>**, чтобы войти в диалоговое окно настройки.
- 3) Жмите **◀▶** для переключения между [Авто], [Вкл] и [Выкл].

Авто	Обеспечивает автокоррекцию [Daylight View]. Цветовой датчик определяет яркость и цвет окружающей обстановки и автоматически корректирует видео дисплей.
Вкл.	Обеспечивает [Daylight View].
Выкл.	Отменяет [Daylight View].

Примечание

- Когда параметр [Обратная проекция] установлен на [Вкл.], режим [Авто] выключен.
- Если эта функция установлена на [Вкл.] или [Авто], [Четкость] отключена.

Четкость

- Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Четкость].**
- Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.**
- Нажмите ◀▶ для настройки значения параметра.**

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ►.	чтобы увеличить четкость изображения	Максимальное значение 15
Нажмите ◀.	чтобы уменьшить четкость изображения	Минимальное значение 0

Примечание

- Когда параметр [Daylight View] установлен на [Вкл.] или [Авто], отключается функция Четкость.

Гамма-коррекция

- Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Гамма-коррекция].**
- Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.**
- Нажмите ◀▶ чтобы настроить значение гамма-коррекции для получения лучшего баланса контрастности.**
 - Настройка возможна в пределах от 0 до 15.

Шумопонижение

Шумопонижение при просмотре старых видеозаписей или других некачественных изображений.

- Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Шумопонижение].**
- Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.**
- Нажмите ◀▶ для выбора нужного пункта.**

Выкл.	Выключено
L 1	Низкий уровень шумопонижения
L 2	Высокий уровень шумопонижения

Примечание

- Функция [Шумопонижение] доступна при поступлении входного видеосигнала в проектор.
- [Шумопонижение] нельзя выбрать, если в меню [Система] выбран параметр [480p], [576p], [720p], [1035i], [1080i], [D-480p], [D-576p], [D-720p], [D-1035i], [D-1080i] или [D-1080p].

Прогрессивная

Видеосигнал с чередующейся разверткой можно отобразить в режиме "Прогрессивная".

- Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Прогрессивная].**
- Нажмите кнопку <ENTER> для вывода диалогового окна настройки.**
- Нажмите ◀▶ для выбора нужного пункта.**

Выкл.	Выключено
L 1	Для активных изображений
L 2	для неподвижных изображений
Пленка	Для просмотра пленки

Примечание

- Пункт [Прогрессивная] доступен при поступлении входного видеосигнала в проектор.
- Пункт [Прогрессивная] нельзя выбрать, если в меню [Система] выбран параметр [480p], [576p], [720p], [1035i], [1080i], [D-480p], [D-576p], [D-720p], [D-1035i], [D-1080i] или [D-1080p].

Сброс

После сброса настроек все значения настроенных параметров возвращаются к предыдущим значениям.

- Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Сброс].**
- Нажмите кнопку <ENTER>.**
 - В появившемся окне подтверждения выберите [Да].

Примечание

- Для сброса измененных данных, за исключением [Daylight View].

Запомнить

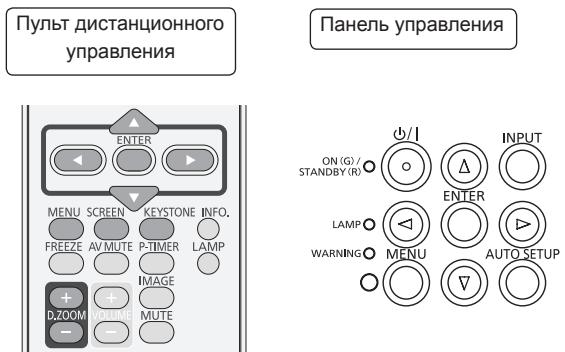
- Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Запомнить].**
- Нажмите ► или кнопку <ENTER>.**
- Нажмите ▲▼ для одного Изображения из 4 и затем нажмите кнопку <ENTER>.**
 - В появившемся окне подтверждения выберите [Да].

Примечание

- Для сохранения измененных данных, за исключением [Daylight View].
- Убедитесь, что вы выбрали [Запомнить] после изменения настроек. Некоторые настройки не могут быть запомнены без использования функции запоминания.

Экран

Выберите пункт [Экран] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.



Реальный

Отображает изображение в первоначальном размере. Если первоначальный размер изображения больше размера экрана*, проектор автоматически перейдет в режим панорамирования.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Реальный] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼◀▶** для панорамирования изображения.

- Во время настройки стрелки становятся красными. При достижении пределов коррекции стрелки исчезают.

* Размер экрана (1280 x 800) предназначен только для проектора PT-VW430E.
Размер экрана (1024 x 768) предназначен для проектора PT-VX500E.

Нормальный

Отображает изображение в соответствии с размером экрана при поддержке форматного соотношения входного сигнала.

Нажмите **▲▼ для выбора пункта [Нормальный] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

Full

Отображает изображение в полноэкранном режиме.

Нажмите **▲▼ для выбора пункта [Full] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

Широкий (16:9)

Отображает изображение на широком экране формата 16:9.

Нажмите **▲▼ для выбора пункта [Широкий (16:9)] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

Zoom

Пропорциональное изменение масштаба изображения для заполнения всего экрана. Любая сторона изображения может выйти за пределы экрана.

Нажмите **▲▼ для выбора пункта [Zoom] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

Примечание

- Режим [Реальный] доступен при поступлении входного видеосигнала в проектор. При использовании различных компьютеров или различных входных сигналов изображение с проектора может искажаться.
- При использовании сигнала с компьютера в качестве входного сигнала на проектор, параметр [Реальный] неактивен и не может быть выбран, если в меню [Система] выбрано [480p], [480i], [576p], [576i], [720p], [1035i] или [1080i].
- Если выбран режим [Реальный], [цифровой зум +/-] выбрать невозможно.

Широкий формат (только для PT-VW430E)

Изменяет изображение с форматным соотношением 4:3 до размеров экрана посредством растягивания, чтобы изображение выглядело естественным.

Нажмите **▲▼ для выбора пункта [Широкий формат] и нажмите кнопку <ENTER>.**

Примечание

- Режим [По ширине изображения] доступен при поступлении входного видеосигнала в проектор.
- [Широкий формат] недоступен, если в меню Система выбрано разрешение [720p], [1035i] или [1080i].

Пользовательский

Отображает изображение в последнем сохраненном формате экрана.

Нажмите **▲▼ для выбора пункта [Пользовательский] и нажмите кнопку <ENTER>.**

Пользовательские настройки

При помощи этой функции настройте масштаб и положение экрана вручную.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора [Пользовательские настройки].**
- 2) Нажмите ► или кнопку <ENTER> для входа в следующее подменю.**
- 3) Нажмите ▲▼ для выбора пункта, который нужно настроить.**

- Можно выбрать один из нижеследующих пунктов:

Масштаб. по гориз./верт.	Настройте горизонтальный/вертикальный масштаб экрана.
Гор. и Вер.	Если задано значение [Вкл.], форматное соотношение постоянное.
Позиция гор./верт.	Отрегулируйте положение экрана по горизонтали/вертикали.
Общий	Сохраните значения настроек масштаба или позиции для всех входов.
Сброс	Сбросьте все настроенные параметры.

Цифровой зум +

Увеличивает изображения.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора [Цифровой зум +] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**
 - Экранное меню исчезнет и появится [Цифр. зум +]
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> для увеличения размера изображения. Нажмите ▲▼ ◀▶ для увеличения масштаба изображения.**
 - Функция панорамирования может работать только тогда, когда изображение больше чем размер экрана. Проецируемое изображение можно также увеличить, нажав кнопку <D.ZOOM +> или <ENTER>.

Цифровой зум -

Уменьшает изображения.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора [Цифровой зум -] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**
 - Экранное меню исчезнет и появится [Цифр. зум -]
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> для уменьшения размера изображения.**
 - Проецируемое изображение можно также

уменьшить, нажав кнопку <D.ZOOM -> или <ENTER>.

Для выхода из режима Цифровой зум +/- нажмите любую кнопку за исключением кнопок <D.ZOOM +/->, <ENTER> или ▲▼ ◀▶.

Для возвращения к предыдущему размеру экрана выберите размер экрана из меню регулировки размера экрана или выберите источник входного сигнала из меню выбора источника входного сигнала (►стр. 37) снова, или отрегулируйте размер экрана кнопками <D.ZOOM +/->.

Примечание

- Когда входной сигнал с компьютера на проектор, [Цифровой зум +/-] будут доступны.
- Невозможно выбрать пункт [Цифровой зум +/-], если для функции меню экрана установлено значение [Истинное] изображение.
- Невозможно выбрать пункт [Цифровой зум +/-], если для функции Формат экрана установлено значение [Пользовательский] изображение.
- Функция [Цифровой зум +/-] отключена и не отображается, если в системном меню выбрано разрешение [480i], [576i], [480p], [576p], [720p], [1035i] или [1080i] (►стр. 37).
- При отключении функций [Цифровое увеличение +/-], появляется знак ! .

Корр. трапеции

Данная функция используется для устранения трапециoidalных искажений проецируемого изображения.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Корр. трапеции].**
- 2) Нажмите ► или кнопку <ENTER>.**
- 3) Нажмите ▲▼ для выбора пункта, который нужно настроить.**

Корр. трапеции	Чтобы устраниТЬ трапециoidalные искажения
Запомнить	Чтобы запомнить или сбросить коррекцию трапеции

↓ Эти пункты представлены в подменю [Запомнить].

Запомнить	Сохраняет коррекцию трапеции даже при отключении сетевого шнуря от розетки.
Сброс	Выключение коррекции трапециoidalных искажений при отключении шнуря питания переменного тока.

Примечание

- Подробная информация приведена в пункте "Использование кнопки KEYSTONE" раздела "Основная работа с использованием пульта ДУ" (►стр. 31).

Экран

Переворот изобр.

Данная функция используется для проецирования изображения с установленного на потолке проектора.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Переворот изобр.] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для изменения изображения.
 - Если данная функция включена, изображение перевернется сверху вниз и слева направо.

Сброс

После сброса настроек все значения настроенных параметров возвращаются к предыдущим значениям.

Нажмите **▲▼ для выбора пункта [Сброс] и затем нажмите кнопку <ENTER>.**

- В появившемся окне подтверждения выберите [Да].

Обратная проекция

Данная функция используется для проецирования изображения с обратной стороны экрана.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Обратная проекция] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для изменения изображения.
 - Когда эта функция установлена в положение [Вкл.], изображение перевернется слева направо.

Формат экрана [только для PT-VW430E]

Данная функция используется для проецирования изображения на экран формата 4:3 или 16:9.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Формат экрана] и нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для выбора одного из нижеследующих пунктов.

По умолчанию (16:10)	16:10 - это формат жидкокристаллических панелей.
16:9	Установите формат экрана 16:9.
4:3	Установите формат экрана 4:3.

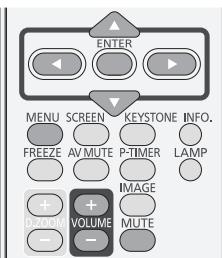
Внимание

- Если выбран формат [4:3], режим [Широкий формат] недоступен на экране проектора.
- Если выбрана функция [16:9], формат [Широкий (16:9)] недоступен на экране проектора.

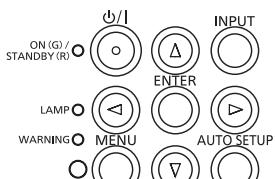
Звук

Выберите пункт [Звук] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.

Пульт дистанционного управления



Панель управления



Громкость

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Громкость] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **◀▶** для настройки громкости.
 - Нажмите кнопку <ENTER> для установки громкости.

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ►.	чтобы увеличить громкость	Максимальное значение 63
Нажмите ◀.	чтобы уменьшить громкость	Минимальное значение 0

- Для регулировки громкости можно также нажать кнопку <VOLUME +/-> на пульте дистанционного управления.
-

Отключение звука

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Отключение звука].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> для [включения/выключения] функции отключения звука.
 - Нажмите кнопку <MUTE> на пульты ДУ, чтобы отключить/включить звук. (►стр. 33)

Микрофон

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Микрофон] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

- 2) Нажмите **▲▼** для включения/выключения микрофона.

- Если [для] функции [Микрофон] выбран параметр Выкл., [усилитель микрофона] и функция [Микрофон в режиме Standby] будут недоступны.
- Выходной аудиосигнал с компьютера 2 подается на вход COMPUTER AUDIO IN 1 при включении функции МИКРОФОН.
- Если при включенной функции [Микрофон] к разъему AUDIO IN (мини джек) подключается источник аудиосигнала, может неожиданно возникнуть громкий звук в зависимости от настроек [Усилитель микрофона].

Усилитель микрофона

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Усилитель микрофона] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

- 2) Нажмите **◀▶** для настройки усилителя микрофона.

- Нажмите кнопку <ENTER> для установки [Усилитель микрофона].

Действие	Настройка	Диапазон
Нажмите ►.	чтобы увеличить значение усиления микрофона.	Максимальное значение 63
Нажмите ◀.	чтобы уменьшить значение усиления микрофона.	Минимальное значение 0

Микрофон в режиме Standby

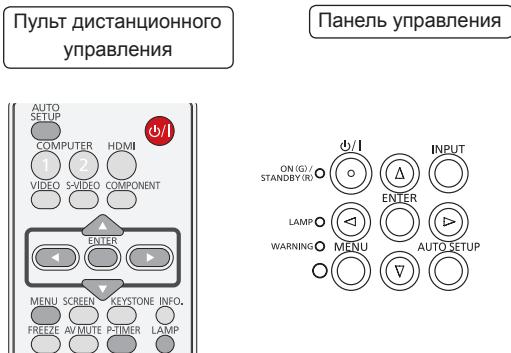
- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Микрофон в режиме Standby] и затем нажмите кнопку <ENTER>.

- 2) Жмите **▲▼**, чтобы включить([Вкл]) или выключить ([Выкл]) функцию [Микрофон в режиме Standby].

- Когда для функции [Микрофон в режиме Standby] установлено значение [Вкл.], на выход может подаваться сигнал только с [микрофонного] входа. Для регулировки уровня сигнала с микрофона используйте кнопки <VOLUME +/-> на панели управления или на пульте ДУ.
- Функцию [Микрофон в режиме Standby] можно выбрать только в том случае, если для Режима ожидания установлен параметр [Сеть].

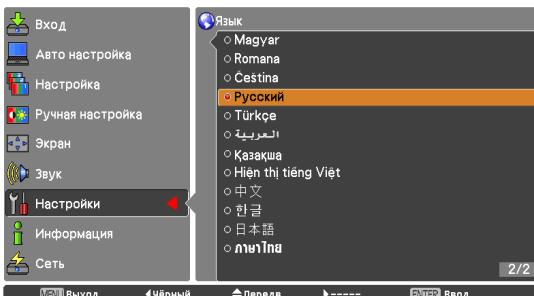
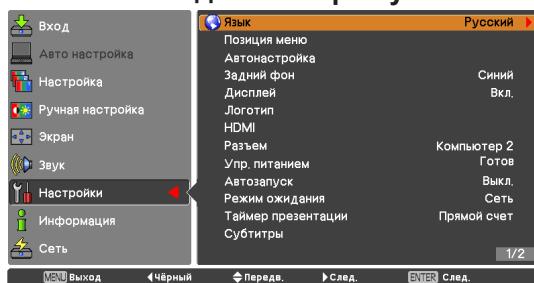
Настройки

Выберите пункт [Настройки] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.



Язык

- Нажмите **▲▼** чтобы выбрать пункт [Язык].
- Нажмите **▶** или кнопку <ENTER>.
- Нажмите **▲▼** для выбора нужного языка.



- Для экранного меню можно выбрать один из следующих языков: английский, немецкий, французский, итальянский, испанский, португальский, нидерландский, шведский, финский, норвежский, датский, польский, венгерский, румынский, чешский, русский, турецкий, арабский, казахский, вьетнамский, китайский, корейский, японский и тайский.

Позиция меню

Данная функция используется для изменения позиции экранного меню.

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Позиция меню].
- Нажмите кнопку <ENTER> для изменения позиции.

- Позиция меню изменяется при каждом нажатии кнопки <ENTER> в следующем порядке:
посредине → внизу слева → внизу справа → вверху слева → вверху справа → посередине.....

Автонастройка

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Автонастройка].
- Нажмите **▶** или кнопку <ENTER>.
- Нажмите **▲▼** для выбора нижеследующий функций:

Поиск входов

Данная функция автоматически обнаруживает входной сигнал. Когда сигнал обнаружен, поиск прекращается.

Выкл.	Поиск входов не будет работать.
Вкл. 1	Поиск входов работает*1
Вкл. 2	Поиск входов работает*2

*1 : •Когда нажимаете на кнопку <AUTO SETUP> в пульте дистанционного управления или на кнопку в панели управления.

*2 : •При включении проектора кнопкой <POWER> на пульте дистанционного управления или на панели управления.

•Когда нажимаете на кнопку <AUTO SETUP> в пульте дистанционного управления или на кнопку в панели управления.

•При потере текущего входного сигнала.*

* Если включены функции [Отключение сигнала] или [Стоп-кадр], выключите их для активации функции "Поиск входов". Данная функция также недоступна при отображении экранного меню.

Авто настройка PC

Вкл.	Включает Авто настройку PC *1
Выкл.	Выключает Авто настройку PC

*1 : Когда нажимаете на кнопку <AUTO SETUP> в пульте дистанционного управления или на кнопку в панели управления.

Автокоррекция трапеции

Авто	Всегда работает и устраняет трапецидальные искажения в соответствии с наклоном проектора.
Ручная	Работает только при нажатии на кнопку <AUTO SETUP> в пульте дистанционного управления или на кнопку <AUTO SETUP> в панели управления.
Выкл.	Выключает Автокоррекцию трапецидальных искажений.

Примечание

- Функциям [Поиск входов], [Авто настройка РС] и [Автокоррекция трапеции] невозможно установить параметр [Выкл.] одновременно.
- Функция [Автокоррекция трапеции] не может работать, если для функции [Переворот изобр] выбран параметр [Вкл.] в меню Настройки.

Задний фон

Выберите фоновое изображение для экрана, когда не обнаружен входной сигнал.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Задний фон].**
- 2) Нажмите кнопку <ENTER>.**
- 3) Нажмите ▲▼ для переключения между нижеследующими опциями.**

Синий	Синий задний фон.
Пользователь	Проектируется логотип, переданный при помощи программы "Logo Transfer Software" *1
Чёрный	Чёрный задний фон.

*1 : Программа "Logo Transfer Software" находится на прилагаемом компакт-диске.

Дисплей

Данная функция управляет экранными окнами.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Дисплей].**
- 2) Нажмите кнопку <ENTER>.**
- 3) Нажмите ▲▼ для переключения между нижеследующими опциями.**

Вкл.	Показывать все экранные окна *1
Откл. обрат. отсч	Показать входное изображение вместо обратного отсчета при включении проектора *2
Выкл.	Скрывать экранные окна *3

*1 : Используйте данную функцию для проецирования изображения после достижения лампой достаточной яркости. Заводская настройка по умолчанию включена в эту опцию.

*2 : Используйте данную функцию для проецирования изображения сразу после включения проектора, даже если яркость лампы недостаточна.

*3 : Скрывает экранные окна за исключением:

- Экранное меню.
- [Выключить питание?]
- [Меню таймера] презентаций.
- Нет сигнала для [управления питанием].
- [Пожалуйста, подождите ...]
- Стрелки для функции [Реальный] в меню Экран.
-  [Сервис]

Логотип

Данная функция позволяет настроить логотип экрана при помощи функций "Выбор логотипа", "Блокировка PIN кода логотипа" и "Изменение PIN кода логотипа".

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Логотип].**
- 2) Нажмите ► или кнопку <ENTER>.**
- 3) Нажмите ▲▼ для выбора нужного пункта.**

■ Выбор логотипа

Данная функция позволяет выбрать начальный экран из следующих опций.

Выкл.	Показывает только экран обратного отсчета.
По умолчанию	Показывает установленный на заводе логотип.
Пользователь	Проектируется логотип, переданный при помощи программы "Logo Transfer Software" *1

*1 : Программа "Logo Transfer Software" находится на прилагаемом компакт-диске.

■ Блокировка PIN кода логотипа

Данная функция предотвращает несанкционированную замену логотипа экрана.

Выкл.	Логотип экрана можно свободно заменить с помощью меню логотипа.
Вкл.	Логотип экрана невозможно заменить без PIN кода логотипа.

Примечание

- Если надо изменить настройки Блокировка PIN кода логотипа, нажмите кнопку <ENTER>, и появится диалоговое окно PIN кода логотипа. Введите PIN код логотипа, выполняя следующие действия. Начальный PIN код логотипа "4321" установлен на заводе.

Ведите PIN код логотипа

Нажмите кнопки ▲▼ для ввода цифр 0-9. Нажмите кнопку ►, чтобы выбрать цифру и переместить красную рамку указателя на следующее поле. Номер изменится на *. Повторяйте эти действия для ввода всех четырех цифр кода.

После ввода кода из четырех цифр нажмите кнопку ►, чтобы переместить указатель на Установить. Когда появится окно подтверждения [OK?], выберите [Да] и нажмите кнопку <ENTER> на пульте.

- Если вы выбрали не ту цифру, с помощью кнопки ◀ переместите указатель на цифру, которую вы хотите исправить, и введите нужную цифру с помощью кнопок ▲▼.
- Если вы ввели неправильный PIN-код, то PIN-код и число (****) на короткое время станут красными. Вам необходимо будет ввести правильный PIN-код еще раз.

Настройки

■ Изменение PIN кода логотипа

PIN код логотипа можно изменить на нужное четырехзначное число.

- 1) Жмите **▲▼**, чтобы выбрать [Изменение PIN кода логотипа], затем нажмите кнопку <ENTER>.● Появится диалоговое окно Текущий PIN код логотипа.
- 2) Жмите **▲▼**, чтобы ввести текущий код, затем нажмите кнопку **▶**, чтобы зафиксировать этот код, и переместите указатель в виде красной рамки на следующее поле.● Появится диалоговое окно Новый PIN код логотипа.
- 3) Повторите указанную выше процедуру, чтобы ввести новый PIN-код логотипа.

Внимание

- Обязательно запишите новый PIN код логотипа и держите его под рукой. Если вы потеряете этот PIN код, то больше не сможете изменить настройки PIN кода логотипа.

HDMI

Данная функция используется только для источника входного сигнала HDMI.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [HDMI].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку <ENTER> для доступа к подменю.
- 3) Нажмите **▲▼**, чтобы изменить пункт.

■ Настройка

Normal	Когда выход цифрового R/G/B имеет значение Заводские установки.
Расширенные	Когда выход цифрового R/G/B имеет значение Расширенные.

■ Звук

HDMI	При передаче цифрового входного сигнала параметр Звук имеет значение HDMI.
Компьютер 2	При изменении входного сигнала DVI на входной сигнал HDMI параметр Звук имеет значение Компьютер 2.

Примечание

- Оптимальные настройки зависят от настроек внешней аппаратуры. Подробную информацию смотрите в инструкции к вашей внешней аппаратуре.
- Выходной аудиосигнал с компьютера 2 подается на вход COMPUTER AUDIO IN 1 при установке настройки Звук на Компьютер 2 и включении функции МИКРОФОН.
- Названия настроек выхода цифрового R/G/B изменяются в зависимости от оборудования.

Разъем

Разъем COMPUTER 2 IN/MONITOR OUT на задней панели проектора допускает переключение для входа компьютер 2 или выхода монитора.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Разъем] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼**, чтобы изменить пункт.

Компьютер 2	Вход компьютера
Выход монитора	Выход монитора

Примечание

- Функция Разъем недоступна при выборе [Компьютер 2] в качестве источника входного сигнала. Чтобы функция Разъем стала доступной, следует изменить источник входного сигнала на какой-либо другой (HDMI, Компьютер 1, Video или S-video).

Упр. питанием

Для уменьшения потребления электроэнергии и продления срока службы лампы функция управления питанием выключает лампу проектора, когда проектором не управляют в течение определенного периода времени.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Упр. питанием].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку <ENTER> для доступа к подменю.

■ Режим

- 1) Нажмите **▲▼** и затем нажмите кнопку <ENTER> для выбора одного из следующих ниже пунктов.

Готов	Когда лампа полностью остужена, индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> начинает мигать зеленым цветом. В этом состоянии лампа проектора включается при поступлении входного сигнала или при нажатии любой кнопки на пульте дистанционного управления или панели управления проектором.
Выключить	Когда лампа полностью остынет, питание будет выключено.
Выкл.	Функция управления питанием выключена.

■ Таймер

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Таймер] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼**, чтобы установить таймер (1~30 мин.).

Автозапуск

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Автозапуск] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для переключения между Вкл. и Выкл.
 - Когда эта функция имеет значение [Вкл.] проектор автоматически включится при подключении шнура питания к розетке переменного тока.
 - Обязательно выключите проектор должным образом. Если проектор был [выключен в неправильной] последовательности, функция Автозапуск может работать неправильно.

Режим ожидания

Эта функция позволяет задать электрическую мощность проектора в режиме ожидания.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Режим ожидания] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для переключения между следующими ниже пунктами.

Эко	Ограничение возможности выполнения некоторых функций с целью снижения потребления электроэнергии.
Сеть	Без ограничений функциональности даже в режиме ожидания.

Примечание

- Когда выбран пункт Сеть, охлаждающие вентиляторы могут продолжать работать в зависимости от температуры внутри проектора даже если проектор выключен.
- Если для параметра Режим Ожидания задано значение [Эко], а проектор находится в режиме ожидания, сетевые функции недоступны. Недоступны также некоторые команды
- Если задано значение [Сеть], в режиме ожидания сетевые функции доступны.
- Если параметр [Режим ожидания] установлен на [Экономичный], становится недоступным сигнал с выходов MONITOR OUT и AUDIO OUT.

Таймер презентации

Данная функция позволяет изменить настройку таймера презентации и использовать его.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Таймер презентации].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку <ENTER> для доступа к подменю.

■ Режим

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора одного из нижеследующих режимов.

Прямой счет	На экране появится окно таймера презентации 000:00 и начнется прямой отсчет (000:00-180:00)
Обратный счет	На экране появится время, установленное в настройке таймера, и начнется обратный отсчет.

■ Таймер

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Таймер] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для установки [Таймер] (1-180 мин.).
 - Таймер поддерживает только режим обратного счета. По умолчанию заданный интервал составляет 10 мин.

■ Выполнить

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора одного из следующих ниже пунктов и затем нажмите кнопку <ENTER>.

Пуск	Выполняет функцию прямого или обратного счета.* ¹
Сброс	Сбрасывает значения таймера презентации.* ²
Выход	Чтобы выйти из режима Таймер презентации.

- *¹ : Нажмите кнопку <ENTER> при индикации Пуск и индикация изменится на Стоп. Чтобы остановить прямой или обратный счет, нажмите кнопку <ENTER> при индикации Стоп в меню Экран, и индикация изменится на Перезапуск. Нажмите кнопку <ENTER> при индикации Перезапуск для возобновления прямого или обратного счета.
- *² : Нажмите кнопку <ENTER> при индикации Сброс для возвращения к следующим значениям:

Прямой счет	"000:00"
Обратный счет	Установленный таймер

Внимание

- Чтобы остановить Таймер презентации, нажмите кнопку [P-TIMER].
- Для отмены функции Таймер презентации, нажмите и удерживайте кнопку [P-TIMER].

Настройки

Субтитры

[Только для входных сигналов NTSC, 480i]

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Субтитры].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку **<ENTER>** для входа в подменю.

Субтитры

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Субтитры] и затем нажмите кнопку **<ENTER>**.
- 2) Нажмите **▲▼** для выбора одного из следующих значений: [Выкл.], [CC 1], [CC 2], [CC 3] или [CC 4].

Цвет

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Цвет] и затем нажмите кнопку **<ENTER>**.
- 2) Press **▲▼** для выбора [цвета] или [Белые].

Внимание

- Субтитры в основном используются в странах Северной Америки. Данная функция используется для отображения текстовой информации, содержащейся в сигналах изображения. Отображение субтитров поддерживается не всеми устройствами и не любым программным обеспечением.
- Когда поступает подходящий входной сигнал с субтитрами, вы можете выбрать пункт [Субтитры].
- Часть текста может не отображаться при установке высокого значения коррекции для параметра [Корр. трапеции].
- Субтитры не отображаются во время отображения меню.

Мощность лампы

Данная функция позволяет изменить яркость экрана.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Мощность лампы] и затем нажмите кнопку **<ENTER>**.
- 2) Нажмите **▲▼** для выбора одного из нижеследующих режимов.
 - Можно также нажать кнопку **<LAMP>** для отображения пункта [Мощность лампы].

 Normal	Обычная яркость. Экономичный
 Экономичный	Нижняя яркость снижает потребление мощности лампы и продлевает срок службы лампы.

Пульт ду

Данная функция позволяет настроить пульт дистанционного управления для одновременного управления несколькими проекторами или видеоустройствами.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Пульт ду].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку **<ENTER>**.
- 3) Нажмите **▲▼** для выбора одного из семи кодов.
 - В данном проекторе предусмотрено 7 различных кодов для дистанционного управления: [Все], [код 1] ~ [код 6].

Внимание

- Если установлен код [Все], то можно управлять несколькими проекторами одновременно. Если же надо управлять проектором независимо от других устройств, то следует установить другой код.
- Если на проекторе и на пульте дистанционного управления установлены разные коды, дистанционное управление работать не будет. В этом случае следует установить на пульте дистанционного управления код, соответствующий коду на проекторе.
- Если батареи были удалены из пульта дистанционного управления в течение долгого времени, код пульта дистанционного управления будет сброшен.

Безопасность

Данная функция позволяет использовать функции Блокировка клавиш и Блокировка PIN-кода для установки защиты при работе с проектором.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Безопасность].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку **<ENTER>** для доступа к подменю.

Блокировка клавиш

Данная функция блокирует кнопки пульта дистанционного управления и панели управления проектором для предотвращения несанкционированного доступа к управлению проектором.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора нужных пунктов из нижеследующих.

	Разблокирован.
	Заблокирована панель управления проектором. Для разблокировки используйте пульт дистанционного управления.
	Заблокирован пульт дистанционного управления. Для разблокировки используйте панель управления.

■ Блокировка PIN кода

Данная функция предотвращает несанкционированный доступ к управлению проектором и предусматривает следующие настройки для безопасности.

1) Нажмите **▲▼** для выбора нужных пунктов из нижеследующих.

Выкл.	Разблокирован.
Вкл. 1	Требуется вводить PIN-код при каждом включении проектора.
Вкл. 2	Требуется вводить PIN-код в случае отключения шнура питания от электросети, пока шнур питания подключен к электросети, проектором можно управлять без PIN-кода.

Внимание

- При изменении настройки Блокировка PIN кода или самого PIN-кода (четырехзначного числа), требуется ввести действующий PIN-код. PIN-код "1234" установлен в качестве начального PIN-кода.

Введите PIN-код

Нажмите кнопки **▲▼** для ввода цифр 0-9. Нажмите кнопку **▶**, чтобы выбрать цифру и переместить красную рамку указателя на следующее поле. Номер изменится на *. Повторяйте эти действия для ввода всех четырех цифр кода. После ввода кода из четырех цифр нажмите кнопку **▶**, чтобы переместить указатель на Установить. Когда появится окно подтверждения [OK?], выберите [Да] и нажмите кнопку **<ENTER>** на пульте.

- Если вы выбрали не ту цифру, с помощью кнопки **◀** переместите указатель на цифру, которую вы хотите исправить, и введите нужную цифру с помощью кнопок **▲▼**.
- Если вы ввели неправильный PIN-код, то PIN-код и число (***) на короткое время станут красными. Вам необходимо будет ввести правильный PIN-код еще раз.

■ Изменение PIN кода

PIN-код можно изменить на нужное четырехзначное число.

- Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Изменить PIN код] и нажмите кнопку **<ENTER>**.**
 - Появится диалоговое окно действующего PIN кода.
- Нажмите **▲▼** для ввода действующего кода. Нажмите кнопку **▶** для выбора числа и перемещения красного рамочного указателя к следующему окну.**
 - Появится диалоговое окно ввода нового PIN кода.
- Повторите эти действия для установки нового PIN-кода.**

Внимание

- Не забудьте записать новый PIN-код и держите его под рукой. Если вы его потеряете, вы больше не сможете сменить PIN-код.

Вентилятор

1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Вентилятор] и нажмите кнопку <ENTER>.

2) Нажмите **▲▼** для выбора одной опции.

- Данная функция имеет следующие опции для работы охлаждающего вентилятора при выключенном проекторе.

L 1	Звук мощнее чем в режиме L 2, а на охлаждение проектора уходит меньше времени.
L 2	Более медленный и с более низким уровнем звука, по сравнению с режимом L 1, но охлаждение проектора занимает больше времени.

Управление вентилятором

1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Управление вентилятором] и нажмите кнопку <ENTER>.

2) Нажмите **▲▼** для выбора одной из нижеследующих опций.

- Выберите скорость вращения вентилятора из следующих вариантов в соответствии с высотной отметкой, на которой используется проектор.

Выкл.	Нормальная скорость.* ¹
Вкл. 1	Более высокая скорость, чем в режиме [Выкл].* ²
Вкл. 2	Более высокая скорость, чем в режиме [Вкл. 1].* ³

*1 : Установите для этой функции значение [Выкл]. при использовании проектора на малой высоте над уровнем моря.

*2 : При использовании проектора на высоте выше 1 200 м и ниже 2 000 м по отношению к уровню моря, убедитесь, что для параметра [Управление вентилятором] установлено значение [Вкл. 1].

*3 : При использовании проектора на высоте выше 2 000 м и ниже 2 700 м по отношению к уровню моря, убедитесь, что для параметра [Управление вентилятором] установлено значение [Вкл. 2].

Примечание

- Неправильно установленная скорость вращения вентилятора может повлиять на срок службы проектора.
- Шум от вентиляторов громче в режиме [Вкл. 1] и [Вкл. 2].

Настройки

Управление видео задержкой

Данная функция обеспечивает более быструю цифровую обработку проецируемого изображения.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Управление видео задержкой] и нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для выбора между [Вкл.] и [Выкл.]

Примечание

- Если для функции [Управление видео задержкой] установлено значение [Выкл.], выбрать пункты [Шумопонижение] или [Прогрессивная] невозможно.

Счетчик фильтра

Данная функция используется для установки частоты замены фильтра.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Счетчик фильтра].
- 2) Нажмите **▶** или кнопку <ENTER> для доступа к пунктам подменю.

■ Счетчик фильтра

Показывает общее суммарное время, на которое установлен таймер использования фильтра.

■ Таймер

Для установки таймера. Когда проектор достигает выбранного времени значок фильтра предупреждение появляется на экране.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Таймер] и затем нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для установки таймера.
 - В зависимости от условий использования выберите одно из следующих значений: [Выкл./1000 час/2000 час/3000 час/4000 час/5000 час/6000 час].

■ Сброс счетчика фильтра

После замены фильтра не забудьте сбросить счетчик.

- 1) Нажмите **▲▼** для выбора пункта [Сброс счетчика фильтра].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER>.
 - Появится окно [Сбросить счетчик фильтра?]. Выберите [Да] для продолжения. Появится еще одно диалоговое окно подтверждения, выберите [Да] для сброса счетчика фильтра.

ЭМУЛЯЦИЯ

Если для управления проектором с помощью компьютера через последовательный порт используются команды управления, запрограммированные для ранее использовавшегося проектора, необходимо настроить функцию [ЭМУЛЯЦИЯ] следующим образом. Это позволит использовать управляющее программное обеспечение, предназначенное для выпускаемых проекторов.

- 1) Используйте кнопки **▲▼** для выбора пункта [ЭМУЛЯЦИЯ].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> или кнопку **▶**.
 - Появится экран [ЭМУЛЯЦИЯ].
- 3) Используйте кнопки **▲▼** для выбора необходимого пункта.
- 4) Нажмите кнопку <ENTER>.

Примечание

- См. раздел "Последовательный порт".
(⇒ стр. 86).

ПО УМОЛЧАНИЮ	Модели FX400, FW430, F100, FW100, F200, F300, FW300
D3500	Модели D3500
D4000	Модели D4000
Модели D/W5k	Модели D5500, DW5000, D5600, DW5100, D5700
Модели D/W/Z6k	Модели D5000, D6000, DW6300, DZ6700, DZ6710, DZ570, DZ530, DZ500
L730	Модели L520, L720, L730
L780	Модели L750, L780
L735	Модели L735
L785	Модели L785
Модели LB/W	Модели LB2, LB1, LB75, LB80, LB90, ST10
Модели F/W	Модели FX400, FW430, F100, FW100, F200, F300, FW300
LZ370	Модели LZ370

Список предупреждений

Данная функция записывает неправильные действия в работе проектора и использует их при диагностике неисправностей.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Список предупреждений].
- 2) Нажмите ► или кнопку <ENTER> для отображения последнего предупреждающего сообщения.
 - До 10 предупреждений, расположенных в хронологическом порядке в верхней части списка, отображается в последнем предупреждающем сообщении.

Внимание

- При запуске функции Заводские установки все предупреждающие записи будут удалены.

Заводские установки

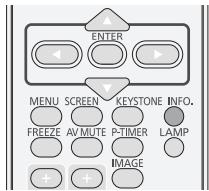
Данная функция возвращает все настройки за исключением настроек таких функций, как логотип пользователя, [блокировка PIN кода], [блокировка PIN кода логотипа] и [счетчик фильтра] к заводским настройкам по умолчанию.

- 1) Нажмите ▲▼ для выбора пункта [Заводские установки].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER>.
 - Появится окно [Вернуться к заводским установкам?]. Выберите [Да] для продолжения. В следующем появившемся диалоговом окне подтверждения выберите значение [Да] для возвращения к установкам Заводские установки.

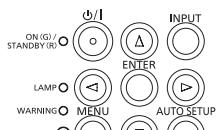
Информация

Выберите пункт [Информация] главного меню (см. раздел “Навигация по меню” на стр. 34).

Пульт дистанционного управления



Панель управления



Экран информации об источнике входных сигналов

Меню Информация используется для проверки статуса проецируемого входного сигнала и работы проектора. Для отображения меню Информация можно также нажать кнопку <INFO> на пульте дистанционного управления.

Нажимайте ▲ ▼ для перехода между страницами 1 и 2.-

■ Вход

Отображается выбранный источник входного сигнала.

■ Система

Отображается выбранная система.

■ Частота строк, кГц

Отображается выбранная частота строк.
Частота строк входного сигнала отображается в кГц или - - - кГц, когда нет сигнала.

■ Частота кадров, Гц

Отображается выбранная частота кадров.
Частота кадров входного сигнала отображается в Гц или - - - Гц, когда нет сигнала.

■ Экран

Отображается выбранный размер экрана.

■ Язык

Отображается выбранный язык.

■ Мощность лампы

Отображается выбранный режим лампы.

■ Наработка лампы

Отображается суммарное время работы лампы.

■ Упр. питанием

Отображаются значения [Выкл.], [Готов] или [Выключить] и [таймер].

■ Блокировка клавиш

Отображается иконка выбранной блокировки клавиш.

■ Блокировка PIN кода

Отображаются значения [Выкл.], [Вкл. 1] или [Вкл. 2].

■ Пульт ду

Отображается выбранный код пульта дистанционного управления.

■ Серийный номер

Отображается серийный номер проектора.
Серийный номер используется при техническом обслуживании проектора.

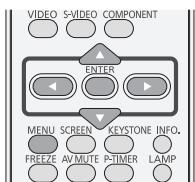
■ Общая экономия электроэнергии

Отображается общее количество сэкономленной электроэнергии и общее количество образовавшегося при работе проектора углекислого газа.

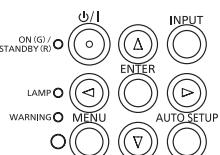
Сеть

Выберите пункт [Настройки] в главном меню (см. раздел "Навигация по меню" на стр. 34), а затем нужный пункт из этого подменю.

Пульт дистанционного управления



Панель управления



Имя проектора

Можно изменить имя проектора, отображаемое в сети.

- 1) Чтобы выбрать [Имя проектора] нажмите кнопки **▲▼** и нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Чтобы изменить название проектора, выберите необходимые символы с помощью кнопок **▲▼◀▶** и нажмите кнопку <ENTER>.

Выберите [BS], чтобы удалить один символ, стоящий перед курсором и нажмите кнопку <ENTER>.

- 3) Выберите [Установить] с помощью кнопок **▲▼◀▶** и нажмите кнопку <ENTER>.

Выберите опцию [Отмена] для отмены изменений, после чего нажмите кнопку <ENTER>.

- 4) С помощью **▲▼** кнопок выберите [ДА] или [НЕТ] и нажмите кнопку <ENTER>.

Примечание

- [Name 0000] (0000 - номер из четырех цифр) устанавливается перед отправкой проектора с фабрики.

Сетевые настройки

Можно выполнить подробные настройки проводной ЛВС.

- 1) С помощью кнопок **▲▼** выберите команду [Сетевые настройки] и нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Нажмите **▲▼** для выбора пункта меню и изменения параметров в соответствии с инструкциями.

Вкл: Если в сети есть сервер DHCP, к которому подключен проектор, IP-адрес будет получен автоматически.

DHCP (функция клиента DHCP)

Выкл: Если в сети нет сервера DHCP, к которому подключен проектор, необходимо дополнительно настроить параметры [IP адрес], [Маска подсети] и [Основной шлюз].

IP-адрес
(Отображает IP-адрес и настройки)

Введите IP-адрес, если DHCP-сервер не используется.

Маска подсети
(Отображение и настройка маски подсети)

Если DHCP-сервер не используется, введите маску подсети.

Основной шлюз
(Отображает адрес шлюза и настройки)

Введите адрес шлюза, если DHCP-сервер не используется.

DNS1
(Отображение предпочтительного адреса DNS сервера и настройки)

Введите адрес DNS-сервера, если DHCP-сервер не используется.

DNS2
(Отображение предпочтительного адреса DNS сервера и настройки)

Введите альтернативный сервер DNS-адрес, если DHCP-сервер не используется.

- 3) С помощью кнопок **▲▼◀▶** выберите команду [Установить] и нажмите кнопку <ENTER>.

- Настройки проводной ЛВС по умолчанию Следующие параметры установлены на заводе-изготовителе проектора.

DHCP	ВЫКЛ.
IP-адрес	192.168.10.100
Маска подсети	255.255.255.0
Основной шлюз	192.168.10.1
DNS1/DNS2	NONE

Примечание

- Перед использованием DHCP-сервера убедитесь, что он уже функционирует.
- Подробную информацию об IP-адресе, Маска подсети, шлюзе и DNS можно получить у сетевого администратора.

Сеть

Управление по сети

Устанавливайте, если требуется управлять проектором с компьютера, подключенного к сети.

- 1) С помощью кнопок **▲▼** выберите команду [Управление по сети].
- 2) Нажмите кнопку <ENTER> или чтобы выбрать [Вкл] или [Выкл] с помощью кнопок **▲▼**.

Статус сети

Эта функция показывает ЛВС параметры в данный момент выбранного проектора.

- 1) С помощью кнопок **▲▼** выберите [Статус сети].
- 2) Чтобы показать информацию о статусе проектора нажмите кнопку <ENTER> или кнопку ►.

AMX D.D.

Эта функция позволяет обнаружить проектор с помощью AMX Device Discovery. Для более подробных данных посетите следующий вебсайт.
<http://www.amx.com/>

- 1) С помощью кнопок **▲▼** выберите [AMX D.D.].
- 2) Чтобы обнаружить проектор с помощью AMX Device Discovery нажмите кнопку <ENTER> или чтобы выбрать [Вкл] или [Выкл].

RoomView

Эта функция позволяет управлять проектором по сети с помощью приложения Crestron RoomView.

- 1) С помощью кнопок **▲▼** выберите [RoomView].
- 2) С помощью кнопок <ENTER>, чтобы выбрать [Вкл.] или [Выкл.] с кнопками **▲▼**.

Проектор поддерживает следующее программное обеспечение компании Crestron.

- RoomView Express
- Fusion RV
- RoomView Server Edition

"Crestron RoomView" - это система, разработанная компанией Crestron Electronics, Inc., которая управляет и контролирует с компьютера совместно несколькими устройствами, соединенными посредством сети. Данный проектор поддерживает "Crestron RoomView".

- Для получения подробной информации о "Crestron RoomView" см. сайт компании Crestron Electronics, Inc. (Только на английском языке.).
<http://www.crestron.com>

Для загрузки "RoomView Express" см. сайт компании Crestron Electronics, Inc. (Только на английском языке.).
<http://www.crestron.com/getroomview>

Заводские установки сети

Предусмотрена возможность сброса сетевых настроек проектора на заводские.

- 1) С помощью кнопок **▲▼** выберите команду [Заводские установки сети] и нажмите кнопку <ENTER>.
- 2) Появиться поле подтверждения и нажмите [Да], затем нажмите кнопку <ENTER>. Появиться другое поле подтверждения и нажмите [Да], затем нажмите кнопку <ENTER>.

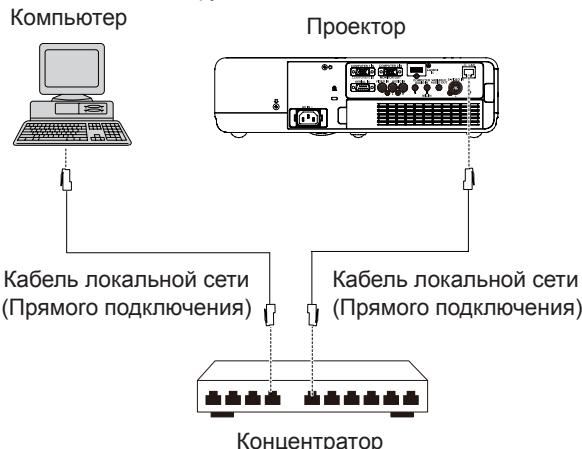
Сетевые подключения

Проектор имеет функцию подключения по сети, и доступны следующие операции с компьютера с использованием управления через веб-браузер.

- Установка и настройка проектора.
- Отображение состояния проектора.
- Передача сообщения по электронной почте при возникновении неисправности проектора.

Примечание

- Кабель локальной сети необходим для использования функции подключения по сети.



Примечания по сетевым подключениям

- Для использования данной функции требуется веб-браузер. Предварительно проверьте, можно ли использовать веб-браузер.
Совместимая ОС: Windows XP/Windows Vista/Windows 7, Mac OS X v10.4/v10.5/v10.6/v10.7
Совместимый браузер: Internet Explorer 7.0/8.0/9.0, Safari 4.0/5.0 (Mac OS)
- Для использования функции передачи сообщений по электронной почте необходима связь с почтовым сервером. Предварительно проверьте, можно ли использовать электронную почту.
- Используйте кабель ЛВС (кабель STP), соответствующий категории 5 или выше.
- Используйте кабель локальной сети длиной не более 100 м.

Операции на компьютере

Подключение может быть выполнено с использованием проводной ЛВС. Однако перед изменением каких-либо сетевых настроек проконсультируйтесь со своим системным администратором.

1) Включите компьютер.

2) Выполните сетевые настройки согласно инструкциям вашего системного администратора.

Если для проектора используются настройки по умолчанию (См. стр. 59), то для компьютера можно использовать следующие настройки.

DHCP	ВЫКЛ.
IP-адрес	192.168.10.101
Маска подсети	255.255.255.0
Основной шлюз	192.168.10.1
DNS1/DNS2	NONE

Доступ с веб-браузера

1) Активируйте веб-браузер на персональном компьютере.

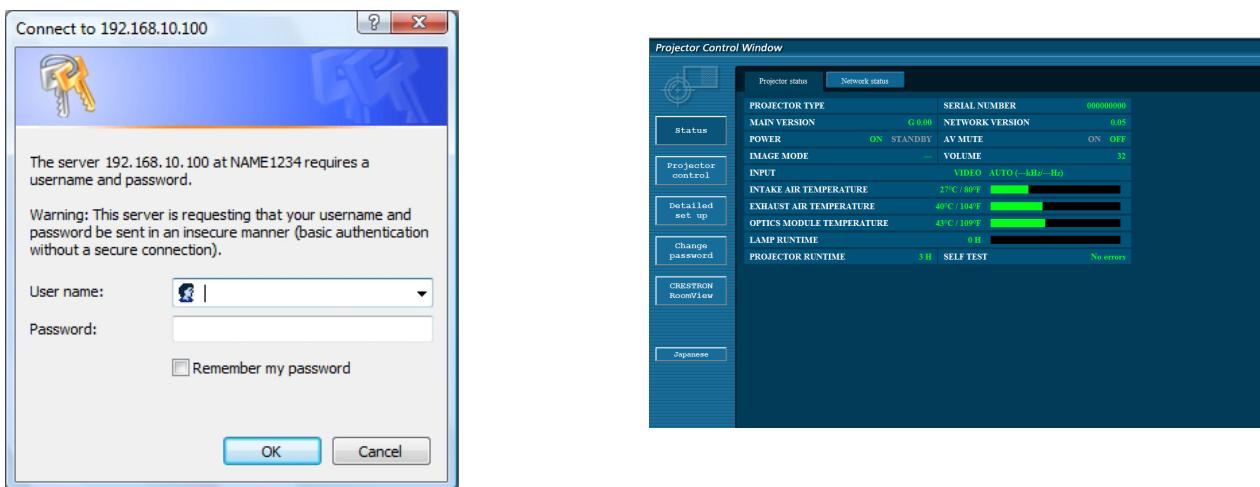
2) Введите IP-адрес, заданный проектором, в поле ввода URL веб-браузера.

3) Введите "User name" и "Password".

- Имя пользователя по умолчанию - user1 (полномочия пользователя) или admin1 (полномочия администратора), пароль по умолчанию - panasonic (строчные буквы).

4) Щелкните [OK], чтобы открыть страницу состояния проектора.

- Отобразится страница "Projector status".



Примечание

- Не рекомендуется активировать одновременно два или более веб-браузеров для выполнения настроек или управления.
- Прежде всего смените пароль.
- Полномочия администратора позволяют использовать все функции. Полномочия пользователя позволяют использовать только функции "Projector status", "Network status", "Basic control", "Advanced control" и "Change password".
- Если нужно управлять проектором с помощью веб-браузера, установите [Управление по сети] в сетевом меню на [Вкл].
- Для управления некоторыми настройками требуется использовать функцию JavaScript. Если браузеру не разрешено использовать JavaScript, он может некорректно управлять проектором.

■ Описание каждого элемента



- 1 Вкладки выбора страницы.
Нажмите для перемещения по страницам.
- 2 Кнопка для отслеживания информации.
Нажмите ее, чтобы отобразить состояние проектора.
- 3 Кнопка управления проектором.
Щелкните этот элемент, чтобы отобразить страницу управления проектором.
- 4 Нажмите для выбора страницы расширенных параметров.

5 Кнопка смены пароля

Нажмите эту кнопку чтобы отобразить страницу изменения пароля.

6 Кнопка Crestron RoomView

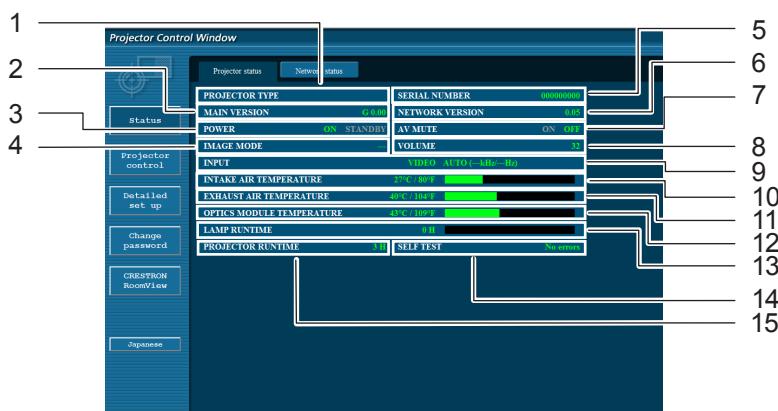
Используйте эту кнопку, чтобы осуществлять контроль и управление проектором по сети.

7 Кнопка переключения языка

Нажмите эту кнопку чтобы переключиться английским и японским языками.

■ Страница состояния проектора

Щелкните [Status], затем [Projector status], чтобы отобразить страницу информации о состоянии. Данная страница отображает состояния проектора, установленные для приведенных ниже параметров.



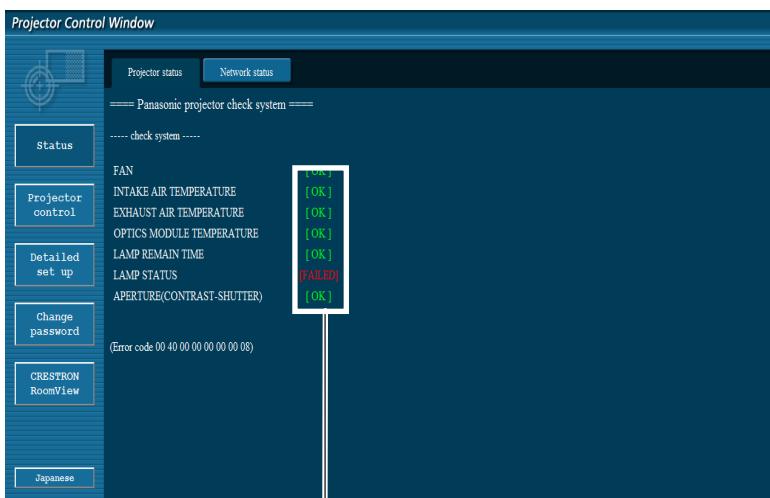
- 1 Отображение модели проектора.
- 2 Отображение версии микропрограммного обеспечения основного блока проектора.
- 3 Отображение статуса источника питания.
- 4 Отображение статуса режима видео.
- 5 Отображение серийного номера проектора.
- 6 Отображение версии микропрограммы сети.
- 7 Отображение статуса отключения AV.
- 8 Отображение статуса громкости.
- 9 Отображение состояния переключателя входа.

- 10 Отображение состояния температуры на входе проектора.
- 11 Отображение состояния температуры на выходе проектора.
- 12 Отображение состояния температуры оптического модуля проектора.
- 13 Отображение времени использования лампы.
- 14 Отображение информации самопроверки. (→стр. 64)
- 15 Отображение времени работы проектора.

■ Страница информации об ошибках

Если отображается [Error (Detail)] в колонке информации о самодиагностике на экране [Projector status], щелкните эту часть для отображения сведений об ошибке.

- В зависимости от типа ошибки проектор может перейти в режим ожидания для собственной защиты.



OK: Нормальная работа
 FAILED: Обнаружение неисправности
 WARNING: аномальное условие

Если напротив параметра отображается сообщение [FAILED]

Параметр	Описание
FAN	Неисправность в вентиляторе или его управляющей схеме. Проконсультируйтесь с дилером.
INTAKE AIR TEMPERATURE	Высокая температура воздуха на входе. Вероятно, проектор используется в высокотемпературной среде, например, вблизи нагревательного прибора и т. п., заблокирован входной поток воздуха или загрязнен воздушный фильтр.
EXHAUST AIR TEMPERATURE	Высокая температура воздуха на выходе. Возможно, заблокированы вентиляционные отверстия или неверно задан режим использования на [Управляющие команды]. См. (➔ стр. 55)
OPTICS MODULE TEMPERATURE	Высокая температура оптического модуля.
LAMP REMAIN TIME	Время эксплуатации лампы превысило установленное общее время. Замените лампу.
LAMP STATUS	Лампа не светится. Дождитесь, пока лампа остывает, затем включите электропитание.
APERTURE (CONTRAST-SHUTTER)	Неисправность в компоновке схемы контрастного затвора. Проконсультируйтесь с дилером.

■ Страница состояния сети

Отображение текущей информации о конфигурации сети.



*Отображение сведений о конфигурации проводной ЛВС.

■ Страница базовых функций управления

Чтобы перейти с другой страницы, щелкните [Projector control], затем [Basic control].



- 1 Управление питанием standby/on
- 2 Кнопки для выбора входного сигнала
- 3 Контроль громкости

- 4 Переключение режима видео
- 5 Включение/отключение AV5

■ Страница подробных функций управления

Щелкните [Projector control], затем [Advanced control], чтобы отобразить страницу подробных функций управления.



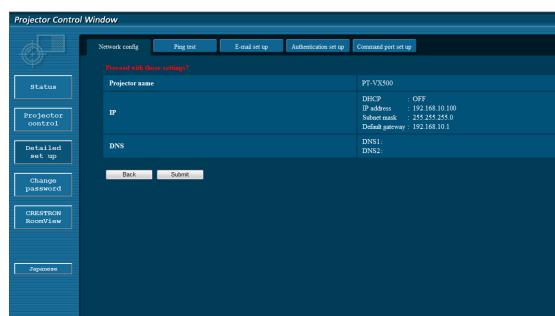
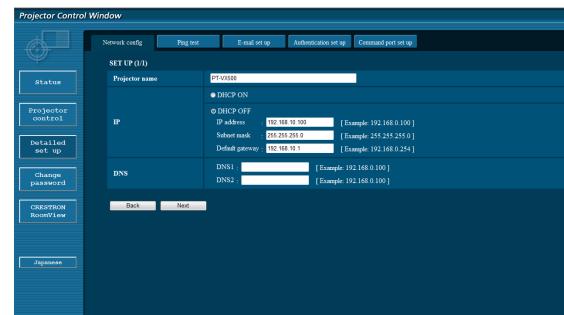
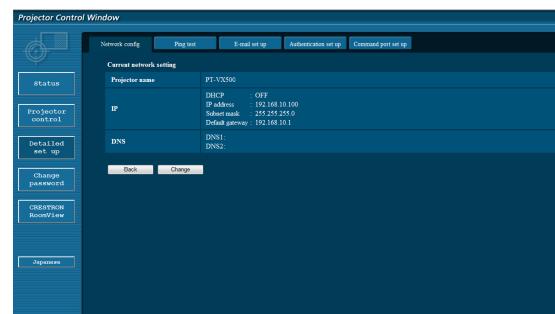
- 1 Выполнить функцию автонастройка
- 2 Операции с режимом экрана
- 3 Операции с функцией трапеция
- 4 Операции с обратной проекцией/Переворот изобр.
- 5 Операции по настройке изображения

■ Страница настройки сети

Можно изменить параметры сети на проекторе при соединении с правами администратора.

● Настройки ЛВС

- 1) В меню щелкните мышью [Detailed set up].
- 2) Выберите элементы, которые необходимо изменить, и щелкните мышью [Change].
 - Для возврата к предыдущему окну щелкните мышью [Back].
- 3) Выполните подробные настройки и щелкните мышью [Next].
 - При выполнении щелчка мышью на [Next] \ отображается следующая страница, на которой можно выполнить необходимые подробные настройки. Настройка параметров в данном меню аналогична настройке в меню [Сеть] проектора.
- 4) Щелкните мышью [Submit].
 - Настройки будут зарегистрированы.



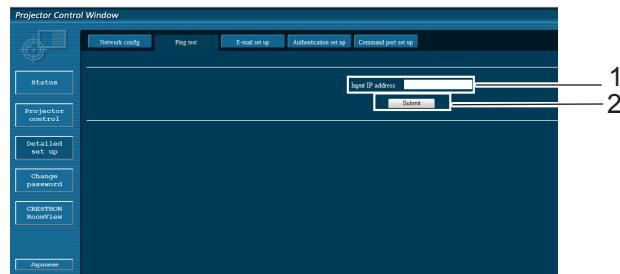
Примечание

- Изменение параметров ЛВС во время подключения по ЛВС может приводить к разрыву соединения.

■ Тестовая страница проверки связи

Данная страница позволяет определить, подключен ли сервер электронной почты, POP-сервер, DNS-сервер и т. д. к сети.

Щелкните [Detailed set up], затем [Ping test], чтобы отобразить тестовую страницу проверки связи.



Данный экран отобразится, если подключение выполнено успешно.

```
PING 198.245.80.20 (198.245.80.20): 56 data bytes
64 bytes from 198.245.80.20: seq=0 ttl=64 time=0.837 ms
64 bytes from 198.245.80.20: seq=1 ttl=64 time=0.483 ms
64 bytes from 198.245.80.20: seq=2 ttl=64 time=0.479 ms
64 bytes from 198.245.80.20: seq=3 ttl=64 time=0.485 ms

--- 198.245.80.20 ping statistics ---
4 packets transmitted, 4 packets received, 0% packet loss
round-trip min/avg/max = 0.478/0.571/0.837 ms
```

Данный экран отобразится, если соединение будет прервано.

```
PING 198.245.80.15 (198.245.80.15): 56 data bytes
Request timed out
Request timed out
Request timed out
Request timed out

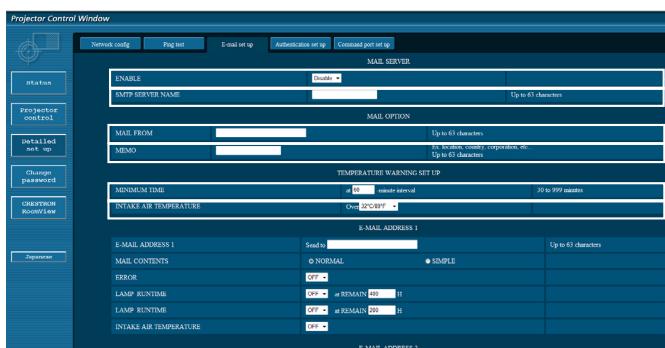
--- 198.245.80.15 ping statistics ---
4 packets transmitted, 0 packets received, 100% packet loss
```

- 1 Введите IP-адрес тестируемого сервера.
- 2 Кнопка запуска тестирования.

■ Страница настройки электронной почты

Данный проектор обладает функцией отправки сообщения на указанные электронные адреса (не более двух) в случае возникновения неисправностей самого проектора или истечения указанного срока эксплуатации лампы.

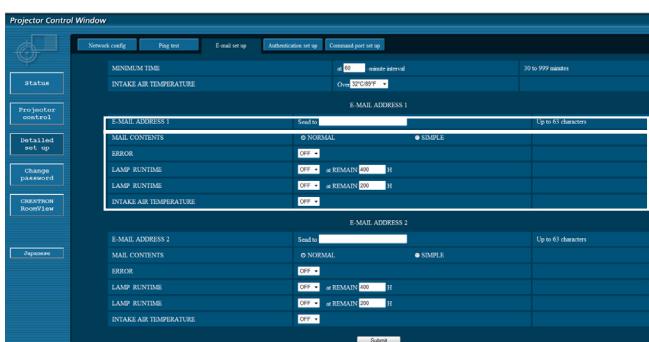
Щелкните [Detailed set up], затем [E-mail set up], чтобы отобразить страницу настройки электронной почты.



1
2
3
4
5
6

- Выберите Enable для использования функции электронной почты.
- Введите IP-адрес или название сервера электронной почты (SMTP). Следует настроить сервер DNS, если введено имя сервера.
- Введите адрес электронной почты проектора. (макс. 63 символа)
- Пользователь может указать, например местонахождение установленного проектора, чтобы получатель информации мог легко определить автора сообщения электронной почты. (макс. 63 символа)

- Пользователь может изменить минимальный интервал отправки тревожного сообщения об отклонении температуры. По умолчанию заданный интервал составляет 60 мин. В этом случае пользователь не сможет отправить другое сообщение в течение 60 мин. после отправки первого сообщения об отклонении температуры, даже если снова будет достигнуто заданное тревожное температурное значение.
- выберите температуру датчика температуры на входе, при которой будет передаваться предупредительное сообщение.



7
8

- Выберите условия для отправки сообщения электронной почты 1.
- Введите необходимый адрес электронной почты получателя сообщения.

MAIL CONTENTS:

Выберите [NORMAL] или [SIMPLE].

ERROR:

выявление ошибки в ходе самодиагностики.

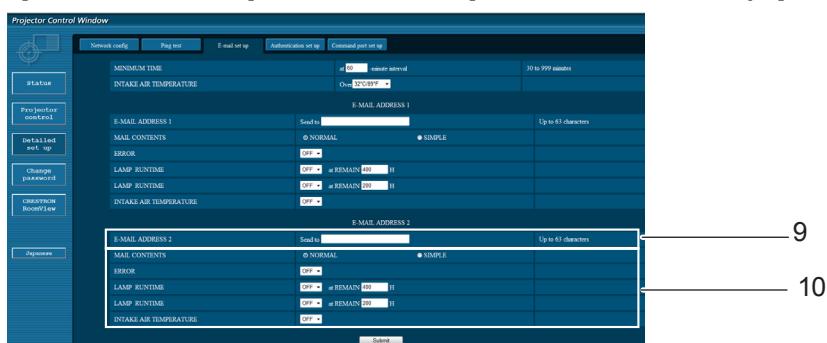
LAMP RUNTIME:

оставшееся время обслуживания ламп достигло значения, указанного в данном поле.

INTAKE AIR TEMPERATURE:

температура поступающего воздуха достигла значения, указанного в данном поле.

■ Страница настройки электронной почты (продолжение)



9 Выберите условия для отправки сообщения электронной почты 2.

10 Введите необходимый адрес электронной почты получателя сообщения.

MAIL CONTENTS:

Выберите [NORMAL] или [SIMPLE].

ERROR:

выявление ошибки в ходе самодиагностики.

LAMP RUNTIME:

оставшееся время обслуживания ламп достигло значения, указанного в данном поле.

INTAKE AIR TEMPERATURE:

температура поступающего воздуха достигла значения, указанного в данном поле.

■ Страница настройки подлинности

Когда для передачи сообщений эл. почты требуется проверка подлинности POP/SMTP, на данной странице можно настроить сервер POP/SMTP.

Щелкните [Detailed set up], а затем [Authentication set up], чтобы открыть страницу настройки сервера проверки подлинности.



- 1 Выберите способ проверки подлинности, предлагаемый вашим поставщиком услуг Интернета.
- 2 Настройте данный параметр, если был выбран способ проверки подлинности SMTP.
- 3 Поле для имени POP-сервера
Допустимые для ввода символы:
буквы алфавита и цифры (A - Z, a - z, 0 - 9),
дефис (-), точка (.)
- 4 Поле для имени пользователя POP/SMTP-сервера

- 5 Поле для пароля POP/SMTP-сервера
- 6 Введите номер порта для SMTP - сервера (обычно "25").
- 7 Введите номер порта для POP - сервера (обычно "110").
- 8 Кнопка обновления параметров.

■ Содержание отправленного сообщения

- Сообщение с приведенным ниже содержанием будет отправлено после выполнения настроек электронной почты.

```
== Panasonic projector report(CONFIGURE) ==
Projector Type          : PT-VX500
Serial No                : 000000000
----- E-mail setup data -----
TEMPERATURE WARNING SETUP
MINIMUM TIME             at [ 60] minutes interval
INTAKE AIR TEMPERATURE   Over [ 32degC / 89degF ]

ERROR                   [ OFF ]
LAMP RUNTIME             [ OFF ]      at REMAIN [ 400] H
LAMP RUNTIME             [ OFF ]      at REMAIN [ 200] H
INTAKE AIR TEMPERATURE   [ OFF ]

----- check system -----
FAN                      [ OK     ]
INTAKE AIR TEMPERATURE   [ OK     ]
EXHAUST AIR TEMPERATURE  [ OK     ]
OPTICS MODULE TEMPERATURE [ OK     ]
LAMP REMAIN TIME         [ OK     ]
LAMP STATUS               [ OK     ]
APERTURE (CONTRAST-SHUTTER) [ OK     ]

(Error code 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00)

Intake air temperature    : [ 31 degC / 87 degF ]
Exhaust air temperature   : [ 37 degC / 98 degF ]
Optics module temperature : [ 39 degC / 102 degF ]

PROJECTOR RUNTIME        1 H

LAMP ECO                  500 H
LAMP NORMAL                300 H
LAMP REMAIN                2400 H

----- Current status -----
MAIN VERSION              1.00
NETWORK VERSION            1.00
LAMP STATUS                LAMP=ON
INPUT                      RGB
SIGNAL NAME                XGA6
SIGNAL FREQUENCY           0.00kHz / 0.00Hz

----- Wired Network configuration -----
DHCP Client    OFF
IP address     192.168.10.100
MAC address    04:20:9A:00:00:00

----- Memo -----
```

- Сообщение с приведенным ниже содержанием будет отправлено в случае возникновения ошибки.

```
==== Panasonic projector report(ERROR) ====
Projector Type          : PT-VX500
Serial No                : 000000000
----- check system -----
FAN                      [    OK    ]
INTAKE AIR TEMPERATURE   [    OK    ]
EXHAUST AIR TEMPERATURE  [    OK    ]
OPTICS MODULE TEMPERATURE [    OK    ]
LAMP REMAIN TIME         [    OK    ]
LAMP STATUS               [ FAILED ]
APERTURE (CONTRAST-SHUTTER) [    OK    ]

(Error code 00 40 00 00 00 00 00 08)

Intake air temperature    : [ 31 degC / 87 degF ]
Exhaust air temperature   : [ 37 degC / 98 degF ]
Optics module temperature : [ 39 degC / 102 degF ]

PROJECTOR RUNTIME        1 H

LAMP ECO                  500 H
LAMP NORMAL                300 H
LAMP REMAIN                2400 H

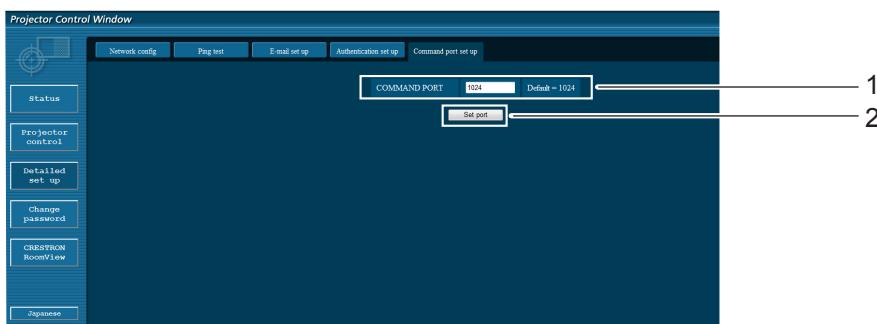
----- Current status -----
MAIN VERSION            1.00
NETWORK VERSION         1.00
LAMP STATUS              LAMP=OFF
INPUT                   NETWORK

----- Wired Network configuration -----
DHCP Client             OFF
IP address              192.168.10.100
MAC address              04:20:9A:00:00:00

----- Memo -----
```

■ Настройка порта команд

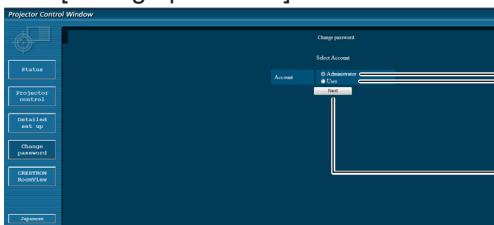
Укажите номер порта для командного управления.
Выберите [Detailed set up] → [Command port set up].



- 1 Ввод номера порта для командного управления
- 2 Кнопка обновления параметра

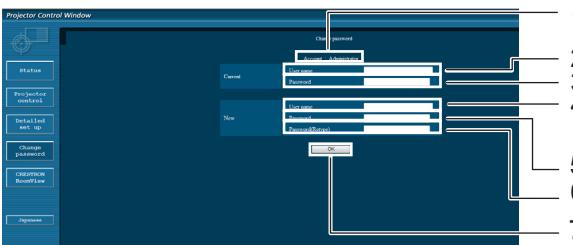
■ Страница изменения пароля

Щелкните [Change password].



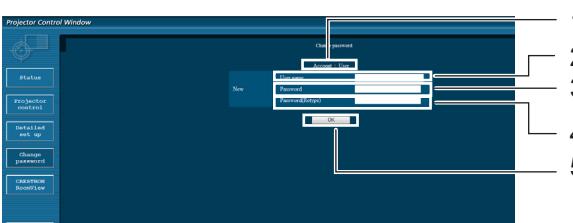
- 1 Используется для изменения настройки [Administrator].
- 2 Используется для изменения настройки [User].
- 3 Используется для изменения настройки пароля.

■ Учетная запись администратора



- 1 Отображает изменяемую учётную запись
- 2 Поле для ввода текущего имени пользователя
- 3 Поле для ввода текущего пароля
- 4 Поле для ввода нового имени пользователя
- 5 Поле для ввода нового пароля
- 6 Поле для ввода нового пароля (повторный ввод для подтверждения)
- 7 Кнопка для подтверждения смены пароля

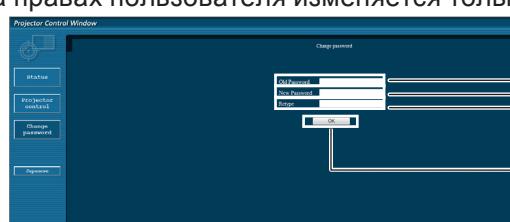
■ Учетная запись пользователя



- 1 Отображает изменяемую учётную запись
- 2 Поле для ввода нового имени пользователя
- 3 Поле для ввода нового пароля
- 4 Поле для ввода нового пароля (повторный ввод для подтверждения)
- 5 Кнопка для подтверждения смены пароля

■ Изменяет страницу управления паролями (с правами пользователя)

На правах пользователя изменяется только пароль.



- 1 Поле для ввода текущего пароля
- 2 Поле для ввода нового пароля
- 3 Поле для ввода нового пароля (повторный ввод для подтверждения)
- 4 Кнопка для подтверждения смены пароля

Примечание

- При изменении учетной записи администратора требуются [текущее имя пользователя] и [текущий пароль].
- Учетная запись недоступна.
- Учетная запись администратора и пользователя должны отличаться.

■ Страница [CRESTRON RoomView]

Позволяет контролировать/управлять проектором с помощью RoomView.

Для отображения страницы управления RoomView с экрана управления по сети необходим доступ с правами администратора. (Кнопка [CRESTRON RoomView] не отображается на экране управления по сети при доступе с правами пользователя.)

При нажатии [CRESTRON RoomView] отображается страница управления RoomView.

Если на Вашем компьютере не установлен Adobe Flash Player или если браузер не поддерживает Flash, то данная страница не откроется. В таком случае вернитесь на предыдущую страницу, нажав [Back] на странице управления.

Страница управления



1 [Logout], [Tools], [Info], [Help]

После изменения пароля произойдет закрытие страницы; для переключения между страницами инструментов, сведений, помощи используйте вкладку.

2 [POWER]

Переключение между включением и выключением питания.

3 [VOL DOWN] [AV MUTE] [VOL UP]

Настройка громкости/отключения аудио/видео. Когда питание проектора отключено, [VOL DOWN], [AV MUTE] и [VOL UP] недоступны.

4 [Input Select]

Настройка выбора входа.

Когда питание проектора отключено, данная операция недоступна.

5 Кнопки управления на экране меню

Управление на экране меню.

6 Стоп-кадр/регулировка качества изображения

Установка стоп-кадра/параметров качества изображения.

7 [Back]

Возврат на предыдущую страницу.

Страница [Tools]

Нажмите [Tools] на странице управления.



1 [Control System]

Настройка информации, необходимой для связи с контроллером, подключенным к проектору.

2 [User Password]

Настройка пароля для доступа с правами пользователя на странице управления RoomView.

3 [Admin Password]

Настройка пароля для доступа с правами администратора на странице управления RoomView.

4 [Network status]

Отображение настройки проводной локальной сети.

[DHCP]: Отображает значение текущей настройки.

[IpAddress]: Отображает значение текущей настройки.

[Subnet Mask]: Отображает значение текущей настройки.

[Default Gateway]: Отображает значение текущей настройки.

[DNS Server]: Отображает значение текущей настройки.

5 [Exit]

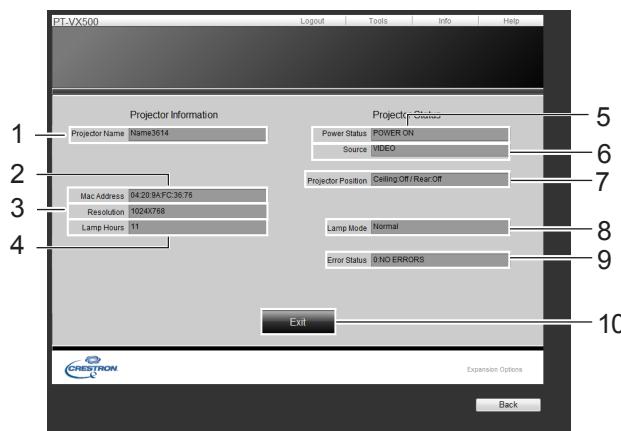
Возврат на страницу управления.

Примечание

- Если вы отслеживаете состояние проектора или управляете им через RoomView, установите для [RoomView] параметр [Вкл.] в меню [Сеть].(⇒ стр. 60)

Страница [Info]

Нажмите [Info] на странице управления.



1 [Projector Name]

Отображает название проектора.

2 [Mac Address]

Отображает MAC-адрес.

3 [Resolution]

Отображает разрешение проектора.

4 [Lamp Hours]

Отображает время эксплуатации лампы (сводное значение).

5 [Power Status]

Показывает состояние питания.

6 [Source]

Отображает выбранный видеовход.

7 Projector Position

Отображает способ проецирования проектора.

8 [Lamp Mode]

Отображает режим лампы.

9 [Error Status]

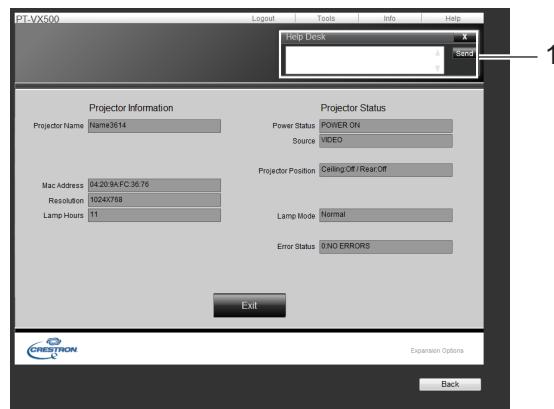
Отображает статус ошибки.

10[Exit]

Возврат на страницу управления.

Страница [Help]

Щелкните "Помощь" на странице эксплуатации.
Отобразится экран с подсказками.



1 [Help Desk]

Отправка или получение сообщений от администратора, пользующегося Crestron RoomView.

Индикаторы LAMP и WARNING

Устранение неполадок, о которых сигнализируют индикаторы

В случае какой-либо внутренней неполадки проектора об этом сигнализируют индикаторы <ON(G)/STANDBY(R)>, <LAMP> и/или <WARNING>. Выполните следующие действия для устранения проблемы.

ВНИМАНИЕ

- Перед выполнением действий по устранению неисправности выключите питание, следуя указаниям, приведенным в разделе "Выключение питания проектора". (⇒стр. 28)
- При загорании или мигании нескольких индикаторов проверьте состояние проектора по каждому из индикаторов.

Примечание

- Проверьте состояние питания по индикатору <ON(G)/STANDBY(R)>.

■ Индикатор LAMP

Индикатор	Горит желтым цветом.
Статус	Срок службы лампы проектора закончился.
Что проверить	Появилась ли на экране иконка Замена лампы?
Меры по устранению	Замените лампу. (⇒стр. 79)

Примечание

- Обращайтесь к продавцу для ремонта, если индикатор <LAMP> продолжает гореть после принятия указанных мер.

■ Индикатор WARNING

Индикатор	Горит красным цветом	Мигает красным цветом.
Статус	Обнаружено ненормальное состояние проектора, включение невозможно.	Если температура внутри проектора станет слишком высокой, начнет редко мигать индикатор <WARNING>. Если температура внутри проектора поднимется еще выше, индикатор <WARNING> начнет мигать чаще, а индикатор <ON(G)/STANDBY(R)> станет мигать оранжевым светом. Когда внутренняя часть проектора остынет до рабочей температуры, он выключится автоматически.
Что проверить	Отключите шнур питания от розетки и подключите его снова, чтобы включить проектор.	- Достаточно ли свободного пространства для вентиляции проектора? Убедитесь в том, что никакие предметы не закрывают вентиляционные отверстия проектора. - Не установлен ли проектор возле воздушного кондиционера/радиатора отопления или вентиляционного канала? - Чистые ли фильтры?
Меры по устранению	Если проектор выключится снова, отключите сетевой шнур от розетки и обратитесь к продавцу или в сервисный центр для проверки и ремонта.	- Установите проектор в подходящем для него месте. - Не устанавливайте проектор возле вентиляционных каналов или воздуховодов. - Замените фильтры.

Примечание

- Если индикатор <WARNING> продолжает гореть или мигать после принятия указанных мер, обратитесь к продавцу для ремонта. Не оставляйте проектор включенным. Это может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Обнаружено ненормальное состояние проектора, включение невозможно. Отключите шнур питания от розетки и подключите его снова, чтобы включить проектор. Если проектор выключится снова, отключите сетевой шнур от розетки и обратитесь к продавцу или в сервисный центр для проверки и ремонта. Не оставляйте проектор включенным. Это может привести к поражению электрическим током или возгоранию.

Замена

Перед заменой компонентов

- При выполнении технического обслуживания и замены компонентов убедитесь в выключении питания и отключении сетевой вилки от розетки. (► стр. 24, 28)
- Перед отключением питания ознакомьтесь с процедурой "Выключение питания проектора" (► стр. 28).

Обслуживание

■ Наружный корпус

Стирайте грязь и пыль мягкой сухой тканью.

- В случае стойкого загрязнения смочите ткань водой и тщательно выжмите перед протиранием. Вытрите проектор насухо сухой тканью.
- Не используйте бензин, растворители, медицинский спирт и прочие подобные вещества, а также бытовые моющие средства и химически обработанные тряпки для вытирания пыли. Это может привести к повреждению корпуса.

■ Передняя линза объектива

Стирайте грязь и пыль с передней линзы объектива мягкой сухой тканью.

- Не используйте ткань с абразивной поверхностью, а также влажную, маслянистую и покрытую пылью ткань.
- Не прилагайте чрезмерные усилия при протирании объектива, поскольку он является хрупким компонентом.

Внимание

- Линзы объектива выполнены из стекла. Вследствие ударов или чрезмерных усилий при протирании на поверхности линз могут образоваться царапины.
Будьте осторожны при обращении с объективом.

Замена компонентов проектора

■ Воздушные фильтры

Фильтр предотвращает накопление пыли на оптических элементах внутри проектора. Если фильтр забивается частичками пыли, это снижает эффективность охлаждающих вентиляторов и может привести к повышению температуры внутри проектора и неблагоприятно повлиять на срок службы проектора.

Если забывается воздушный фильтр, это может привести к перегреву проектора, и тогда проектор может выключиться в целях безопасности.

Если на экране появилась иконка "Внимание фильтр"  , немедленно замените фильтры.

Обратитесь к своему дилеру для приобретения нового воздушного фильтра (ET-RFV200).

Воздушные фильтры находятся в боковой и задней частях проектора.

■ Замена воздушного фильтра (боковая)

1) Снимите крышки воздушного фильтра.

- Откройте крышку воздушного фильтра в направлении стрелочки (см. рис.) и снимите ее.

2) Снимите воздушный фильтр.

- Возьмитесь за ручку воздушного фильтра и потяните ее в направлении стрелочки; появится верхняя часть воздушного фильтра.
 - Выньте воздушный фильтр.
- После извлечения воздушного фильтра удалите инородные объекты и пыль из отсека воздушного фильтра и из воздухозаборного отверстия проектора.

3) Вставьте новое подразделение воздушного фильтра.

- Удерживая воздушный фильтр за ручку, выполните шаг (2) в обратном порядке.
- Не нажимайте на сам фильтр при вставке в проектор.

4) Наденьте крышки воздушного фильтра.

- Убедитесь, что крышка воздушного фильтра надежно закрыта.

■ Замена воздушного фильтра (сзади)

1) Снимите крышки воздушного фильтра.

- Откройте крышку воздушного фильтра в направлении стрелочки (см. рис.) и снимите ее.

2) Снимите воздушный фильтр.

- Возьмитесь за ручку воздушного фильтра и потяните ее в направлении стрелочки.
- После извлечения воздушного фильтра удалите инородные объекты и пыль из отсека воздушного фильтра и из воздухозаборного отверстия проектора.

3) Вставьте новое подразделение воздушного фильтра.

- Удерживая воздушный фильтр за ручку, выполните шаг (2) в обратном порядке.
- Не нажимайте на сам фильтр при вставке в проектор.

4) Наденьте крышки воздушного фильтра.

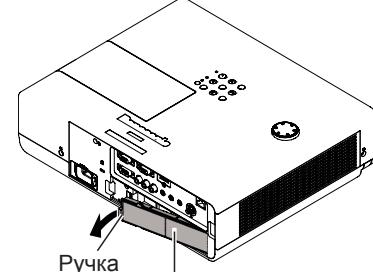
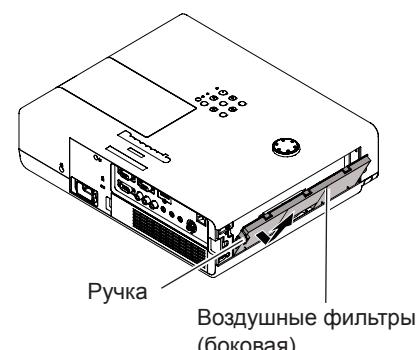
- Убедитесь, что крышка воздушного фильтра надежно закрыта.

■ Сброс счетчика фильтра

Обязательно сбросьте счетчик фильтра после замены фильтра. (➡ стр. 56 "Сброс счетчика фильтра")

Внимание

- Выключайте питание перед заменой воздушного фильтра.
- При установке воздушного фильтра убедитесь в устойчивости проектора и обеспечьте безопасную среду, даже несмотря на возможное падение воздушного фильтра.
- Не включайте проектор без фильтров. Пыль может скопиться на оптических элементах, что приведет к ухудшению качества изображения.
- Не вставляйте какие-либо предметы в вентиляционные отверстия проектора. Это может привести к неисправности проектора.
- Воздушный фильтр подразделение необходимо заменить должно быть неиспользуемые продукт.
- После замены воздушного фильтра сбросьте счетчик фильтра. В противном случае питание проектора может быть выключено в целях безопасности.



Замена

■ Лампа

Лампа является заменяемым компонентом с расходуемым ресурсом. Общее время использования можно узнать при помощи пункта Lamp runtime (Время использования лампы) в меню Информация. (стр. 58). Для замены лампы рекомендуется обращаться к квалифицированному специалисту. Обращайтесь к продавцу. Проконсультируйтесь у продавца о покупке запасной лампы (ET-LAV200).

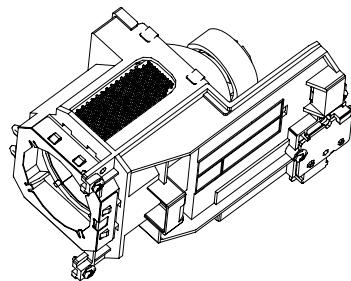
ВНИМАНИЕ:

- Не выполняйте замену горячей лампы (Ждите не менее 1 час после использования.)

Внутренняя часть под крышкой может быть очень горячей. Будьте осторожны во избежание травм в виде ожогов.

■ Примечания относительно замены лампы

- Источник света лампы сделан из стекла, и он может лопнуть при ударе о твердую поверхность или падении.
Будьте осторожны при обращении с лампой.
- Для замены лампы необходима крестообразная отвертка.
- При замене лампы держите ее за ручку.
- При замене лампочки, которая перестала гореть, можно обнаружить, что лампа разбита. Меняя лампу проектора, установленного на потолке, следует исходить из предположения, что лампа разбита, и стоять в стороне от крышки лампы, а не под нею. Аккуратно снимите крышку лампы. Когда открывается крышка, из нее могут выпасть мелкие осколки. Если осколки попадут вам в рот или в глаза, немедленно обратитесь за медицинской помощью.
- Лампа содержит ртуть. Обратитесь к местным властям или продавцу за информацией о правильной утилизации отработавших ламп.



Внимание

- Не используйте другие лампы, отличные от указанных.
- Номера принадлежностей и деталей, приобретаемых отдельно, могут быть изменены без уведомления.

■ Когда необходимо заменить лампу

Лампа является заменяемым компонентом с расходуемым ресурсом. Яркость уменьшается на протяжении периода эксплуатации, в связи с чем необходима периодическая замена лампы. Когда заканчивается срок службы лампы проектора, на экране появляется иконка замены лампы и индикатор <LAMP> горит желтым цветом. Немедленно замените лампу.

Наработка лампы	Сообщение на экране Иконка Замена лампы 	Индикатор LAMP
Свыше 2 500 часов *	Сообщение отображается в течение 4 секунд. При нажатии любой кнопки в течение 4 секунд сообщение исчезает.	Горит желтым цветом (даже в режиме ожидания).
Свыше 2 700 часов *	Если питание включено без замены лампы, питание автоматически отключается примерно через десять минут, чтобы предотвратить поломку.	

* Наработка 2 700 часов является приблизительным ориентиром и не гарантируется. Lamp runtime отличается в зависимости от настройки меню "Мощность лампы".

Примечание

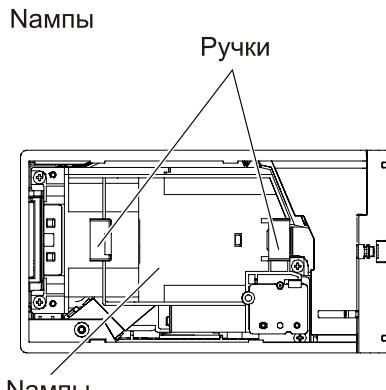
- Иконка замены лампы не появится, если для функции [Дисплей] установлено значение [Выкл.] (►стр. 51), или во время "Стоп-кадр" (►стр. 31), или "Отключение сигнала" (►стр. 32).

■ Замена лампы

ВНИМАНИЕ:

- При потолочном креплении проектора не работайте, приближаясь лицом к проектору.
- Надежно устанавливайте лампу и крышку отсека лампы.
- При каких-либо трудностях при установке лампы снимите ее и повторите попытку. Прилагая силу для установки лампы, можно повредить разъем.
- Не ослабляйте не указанные винты.

- 1) Отключите питание и отсоедините шнур питания. Подождите не менее 1 часа и убедитесь в том, что лампа и все прилегающие к ней детали остывли.**
- 2) Используйте крестообразную отвертку для ослабления винта крепления крышки отсека лампы. Снимите крышку отсека лампы.**
 - Снимите крышку отсека лампы, медленно потянув за нее в направлении стрелки.
- 3) Крестообразной отверткой ослабьте винты крепления лампы до их свободного вращения. Удерживая отработавшую лампу за ручки, аккуратно вытяните ее из проектора.**
- 4) Вставьте новую лампу в правильном направлении. Затяните три винта крепления лампы крестообразной отверткой.**
 - Установите крышку отсека лампы, медленно надавив на нее в направлении стрелки.
- 5) Установите крышку отсека лампы и надежно затяните винт крепления крышки отсека лампы крестообразной отверткой.**
 - Установите крышку отсека лампы, медленно надавив на нее в направлении стрелки.



Примечание

- При установке новой лампы (ET-LAV200) проектор автоматически сбрасывает общее время работы лампы.

Замена

Установка крышки объектива

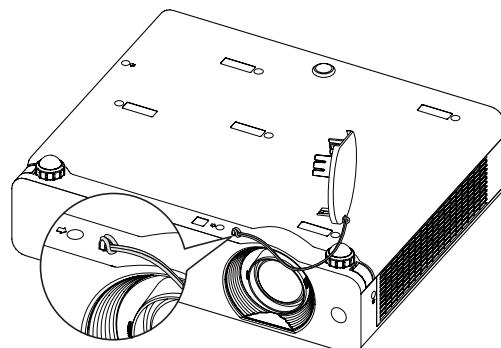
При перемещении проектора или в случае бездействия проектора в течение продолжительного периода времени, установите на объектив проектора крышку.

Чтобы не потерять крышку объектива, привяжите ее к проектору с помощью комплектного шнурка, следуя приведенным ниже инструкциям.

- 1) Проденьте более тонкий конец шнурка сквозь отверстие в крышке объектива.**



- 2) Проденьте другой конец шнурка сквозь отверстие в нижней части проектора.**



Устранение неисправностей

Проверьте следующие моменты. Дополнительные сведения приведены на соответствующих страницах.

Неисправность	Причина	Страница для справки
Питание не включается.	<ul style="list-style-type: none">• Возможно, шнур питания не подключен.• Отсутствует напряжение в розетке.• Сработал автоматический выключатель.• Горят или мигают индикаторы <LAMP>, <ON(G)/STANDBY(R)> и <WARNING>?• Неправильно установлена крышка отсека лампы.	— — — 25, 75 79
Отсутствует изображение.	<ul style="list-style-type: none">• Источник видеосигнала подсоединен неправильно.• Неправильно выбрана установка для входного сигнала.• Настройка [Яркость] находится на минимальном уровне.• Возможно, неисправен источник входного сигнала, подключенный к проектору.• Возможно, используется функция [Отключение сигнала].	23 30 43 — 32
Изображение размыто.	<ul style="list-style-type: none">• Неправильно установлена фокусировка.• Проектор установлен на несоответствующем расстоянии от экрана.• Загрязнен объектив.• Проектор слишком сильно наклонен.• Не снята крышка объектива.	29 20 12 — 13
Цвета бледные или сероватые.	<ul style="list-style-type: none">• Неправильная настройка [Цветность] или [Цветовой тон].• Источник сигнала, подсоединенный к проектору, неправильно настроен.• Поврежден кабель RGB.	43 — —
Нет звука из внутреннего динамика.	<ul style="list-style-type: none">• Подключение к входным разъемам выполнено неправильно.• Установлен минимальный уровень громкости.• Включена функция [Отключение сигнала].• При подключении к разъему VARIABLE AUDIO OUT встроенный динамик проектора недоступен.• Возможно, включена функция [Отключение звука].	23 32, 49 32 17 33, 49
Пульт дистанционного управления не работает.	<ul style="list-style-type: none">• Возможно, слабые батареи.• Неправильно установлены батареи.• Преграда между датчиком приема сигнала на проекторе и пультом дистанционного управления.• Пульт дистанционного управления находится за пределами рабочего диапазона.• Попадание яркого света, например, люминесцентного излучения, на приемник сигнала.• На пульте дистанционного управления и проекторе установлены разные коды.	— 18 15 15 15 54
Не работают кнопки панели управления проектором.	<ul style="list-style-type: none">• Панель управления недоступна, если она заблокирована при помощи функции [Блокировка клавиш] в разделе [Безопасность] или [Настройки].	54
Изображение проецируется неправильно.	<ul style="list-style-type: none">• Возможно, возникли проблемы с видеомагнитофоном или другим источником сигнала.• Входной сигнал не совместим с проектором.	— 90-93

Устранение неисправностей

Неисправность	Причина	Страница для справки
Отсутствует изображение с компьютера.	<ul style="list-style-type: none">Используемый кабель может быть длиннее по сравнению с тем, что входит в комплект кабелем.Неправильно настроен внешний видеовыход ноутбука.	—
Изображение с устройства HDMI не появляется, или изображение нестабильно.	<ul style="list-style-type: none">Надежно ли подключен кабель HDMI?Выключите проектор и подсоединенное оборудование. Затем снова включите проектор и подсоединенное оборудование.Не подключен ли неподдерживаемый сигнальный кабель?	23 — 90-93
Звуковой сигнал не поступает из устройства HDMI.	<ul style="list-style-type: none">Настройте звуковой канал подсоединенного устройства на линейную импульсно-кодовую модуляцию.Если после подключения кабеля HDMI выходной аудиосигнал отсутствует, подключите аудиокабель к разъему COMPUTER AUDIO IN 2 и выберите "Компьютер 2" в разделе "Звук" меню "Настройки".	— 52
Изображение искажается или уходит.	<ul style="list-style-type: none">Проверьте функции [Авто настройка] или [Экран] и настройте их.	40, 46
На экране появляется восклицательный знак !.	<ul style="list-style-type: none">Выполненная вами операция недействительна. Выполните операции корректно.	—
 [Сервис] появится в верхнем левом углу экрана.	<ul style="list-style-type: none">Внутри проектора обнаружено ненормальное состояние. Вытяните шнур питания и свяжитесь со своим дилером по поводу обслуживания. Убедитесь, что шнур питания отключен, в противном случае может произойти поражение электротоком или пожар.	—

Примечание

- Если проблему не удастся устранить, как описано в таблице, обратитесь за консультацией к продавцу.

Техническая информация

Протокол PJLink

Функция настройки сети проектора поддерживает протокол PJLink класса 1, предназначенный для выполнения настройки проектора и проверки состояния проектора с помощью компьютера.

■ Управляющие команды

В следующей таблице приведены команды протокола PJLink, предназначенные для управления проектором.

Команда	Детальное управление	Примечания
POWR	Управление подачей питания	Параметры 0 = Режим ожидания 1 = Управление включением
POWR ?	Запрос данных о состоянии подачи питания	Параметры 0 = Режим ожидания 1 = Управление включением 2 = Идет процесс охлаждения 3 = Идет процесс нагревания
INPT	Выбор входа	Параметры 11 = RGB 1 12 = RGB 2 13 = SCART 21 = VIDEO 22 = S-VIDEO 23 = COMPONENT 31 = HDM
INPT ?	Управление отключения сигнала	Параметры 30 = Режим отключения сигнала выключен 31 = Режим отключения сигнала включен
AVMT	Управление отключения сигнала	Параметры
AVMT ?	Запрос статуса отключения сигнала	30 = Режим отключения сигнала выключен 31 = Режим отключения сигнала включен
ERST ?	Запрос о состоянии ошибки	Параметры 1-байтовый Отображает ошибки вентилятора, диапазон 0 - 2 2-байтовый Отображает ошибки лампы, диапазон 0 - 2 3-байтовый: Отображает температурные ошибки, диапазон 0 - 2 4-байтовый: Установлен на 0. 5-байтовый: Отображает ошибки фильтра, диапазон 0 - 2 6-байтовый: Отображает другие ошибки, диапазон 0 - 2 Определения для значений от 0 до 2. 0 = Нет ошибки 1 = Предупреждение 2 = Ошибка
LAMP ?	Запрос о состоянии лампы	Параметры 1-ые цифры (цифры 1 - 5): Общее время эксплуатации лампы 2-ая цифра: 0 = лампа выключена, 1 = лампа включена
INST ?	Запрос о списке выбора входа	Следующие значения возвращаются как параметры. "11 12 13 21 22 23 31"
NAME ?	Запрос о названии проектора	Отображается имя, установленное для параметра [Имя проектора] в [Сеть].
INF1 ?	Запрос названия производителя	Отображается "Panasonic".
INF2 ?	Запрос названия модели	Укажите имя модели с "VX500", "VW430".
INFO ?	Запрос другой информации	Отображается информация о номере версии.
CLSS ?	Запрос информации о классе	Отображается "1".

■ Протокол PJLink (продолжение)

Если PJLink используется совместно с авторизацией безопасности, допускается использовать либо пароль, установленный для полномочий администратора, либо пароль, установленный для полномочий пользователя для управления с помощью веб-браузера, в качестве пароля для PJLink (►стр. 72).

Если PJLink используется без авторизации безопасности, настройте использование без пароля как для полномочий администратора, так и для полномочий пользователя, позволяющих осуществлять управление через веб-браузер.

Спецификации для PJLink можно найти на сайте Japan Business Machine and Information System Industries Association.

<http://pjlink.jbmia.or.jp/english/>

Техническая информация

Командное управление по локальной сети

■ Если задан пароль администратора при использовании метода управления по WEB (защищенный режим)

● Способ соединения

- 1) Получите IP-адрес и номер порта (изначально установленное значение = 1 024) проектора и выполните запрос на подключение к проектору.

Посмотрите IP-адрес на экране меню проектора, а номер порта - на веб-странице управления.

IP-адрес: Находится в ГЛАВНОМ МЕНЮ → [Сеть] → [Статус сети]

Номер порта: Посмотрите на веб-странице управления, "Detailed set up" → "Command port set up"

- 2) Проектор должен отправить ответ.

Данные ответа

Сектор данных	Пустой	Режим	Пустой	Сектор случайных номеров	Конечный символ
"NTCONTROL" (строка ASCII) 9 байт	'' 0x20 1 байт	'1' 0x31 1 байт	'' 0x20 1 байт	"zzzzzzzz" (шестнадцатеричный код ASCII) 8 байт	(CR) 0x0d 1 байт

Режим: 1 = защищенный режим

- 3) Создайте из следующих данных 32-битное хэш-значение, используя алгоритм MD5.
"xxxxxx:yyyyy:zzzzzzz"

xxxxxx : Имя пользователя с правами администратора для метода УПРАВЛЕНИЯ ПО WEB (имя пользователя по умолчанию "admin1")
yyyyy : Пароль вышеуказанного пользователя с правами администратора (пароль по умолчанию "panasonic")
zzzzzzz : случайное 8-битное число, полученное в шаге 2

● Метод передачи команды

Передайте команду, используя следующий формат.

Переданные данные

Заголовок			Сектор данных	Конечный символ
Хэш-значение (См. выше <Способ соединения>) 32 байт	'0' 0x30 1 байт	'0' 0x30 1 байт	Команда управления(строка ASCII) Неопределенная длина	(CR) 0x0d 1 байт

Полученные данные

Заголовок		Сектор данных	Конечный символ
'0' 0x30 1 байт	'0' 0x30 1 байт	Команда управления (строка ASCII) Неопределенная длина	(CR) 0x0d 1 байт

Ответ с ошибкой

Сообщение об ошибке		Конечный символ
"ERR1" "ERR2" "ERR3" "ERR4" "ERR5" "ERRA"	Команда управления не определена Превышен диапазон параметра Состояние занятости или недопустимый период Время ожидания или недопустимый период Неправильная длина данных Несовпадение пароля 4 байт	(CR) 0x0d 1 байт

■ Если не задан пароль администратора при использовании метода управления по WEB (незащищенный режим)

● Способ соединения

- Получите IP-адрес и номер порта (изначально установленное значение = 1 024) проектора и выполните запрос на подключение к проектору.

Посмотрите IP-адрес на экране меню проектора, а номер порта - на веб-странице управления.

IP-адрес: Находится в ГЛАВНОМ МЕНЮ → [Сеть] → [Статус сети]

Номер порта: Посмотрите на веб-странице управления, "Detailed set up" → "Command port set up"

- Проектор должен отправить ответ.

Данные ответа

Сектор данных	Пустой	Режим	Конечный символ
"NTCONTROL" (строка ASCII) 9 байт	'' 0x20 1 байт	'0' 0x30 1 байт	(CR) 0x0d 1 байт

Режим: 0 = незащищенный режим

● Метод передачи команды

Передайте команду, используя следующий формат.

Переданные данные

Заголовок	Сектор данных	Конечный символ
'0' 0x30 1 байт	'0' 0x30 1 байт	Команда управления (строка ASCII) Неопределенная длина

Полученные данные

Заголовок	Сектор данных	Конечный символ
'0' 0x30 1 байт	'0' 0x30 1 байт	Команда управления (строка ASCII) Неопределенная длина

Полученные данные

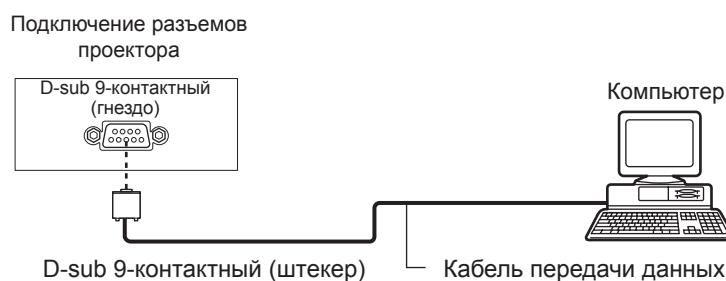
Сообщение об ошибке	Конечный символ
"ERR1"	Команда управления не определена
"ERR2"	Превышен диапазон параметра
"ERR3"	Состояние занятости или недопустимый период
"ERR4"	Время ожидания или недопустимый период
"ERR5"	Неправильная длина данных
"ERRA"	Несовпадение пароля
	4 байт
	1 1 байт

Техническая информация

Последовательный порт

Последовательный порт, расположенный на панели входов проектора, совместим с интерфейсом RS-232C, так что проектор может управляться с персонального компьютера, подключенного к этому входу.

Соединение



Назначение контактов и названия сигналов

D-sub 9-контактный (гнездо) Вид снаружи	№ контакта	Название сигнала	Содержимое
	①	—	NC
	②	TXD	Переданные данные
	③	RXD	Полученные данные
	④	—	NC
	⑤	GND	Заземление
	⑥	—	NC
	⑦	CTS	Внутреннее соединение
	⑧	RTS	
	⑨	—	NC

Условия связи

Уровень сигнала	Соответствует RS-232C
Способ синхронизации	Асинхронный
Тактовая частота	19 200 бит/сек
Проверка на четность	Отсутствует

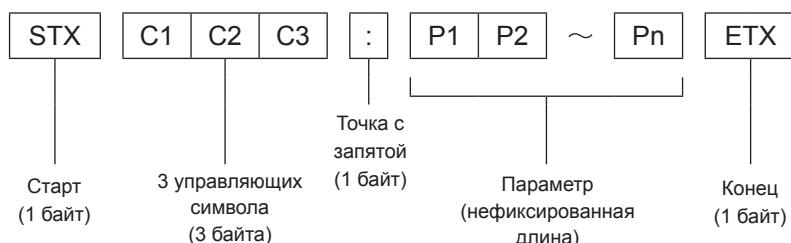
Длина знака	8 бит
Стоп-бит	1 бит
X параметр	Отсутствует
S параметр	Отсутствует

Примечание

- Когда функция [AMX D. D.] установлен в положение [Вкл.] под меню [Сеть], тактовая частота изменится на 9 600 бит/сек автоматически.

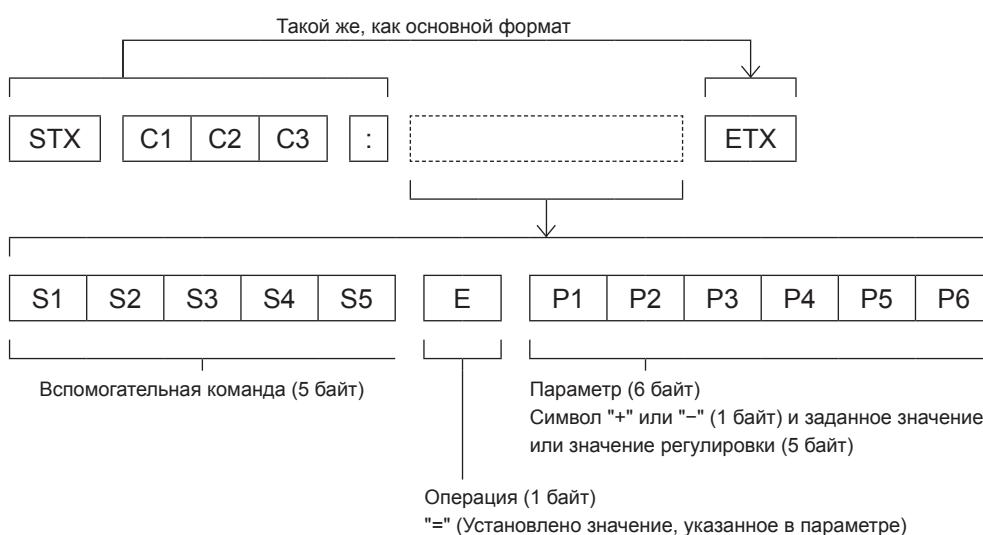
■ Основной формат

Передача с компьютера начинается с STX, а затем продолжается в следующем порядке: команда, параметр и ETX. Добавляйте параметры в соответствии с элементами управления.



*: При отправлении команд без параметров символ двоеточия (:) не нужен.

■ Основной формат (со вспомогательной командой)

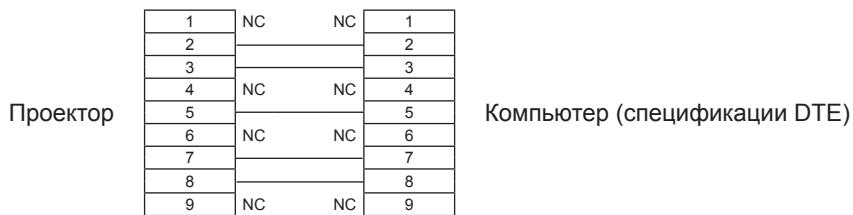


*: При передаче команды, для которой не требуется параметр, указывать операцию (E) и параметр необязательно.

Техническая информация

■ Спецификация кабеля

[При подключении к компьютеру]



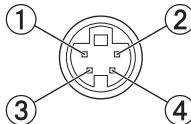
■ Управляющие команды

Если управление проектором выполняется через компьютер, для этого доступны следующие команды:
[Команда управления проектором]

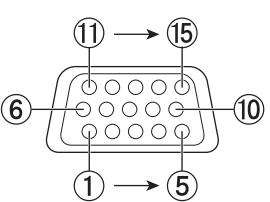
Команда	Содержание	Примечания
PON	Питание [Вкл.]	
POF	Питание [Выкл.]	
IIS	Выбор входа	(Параметр) VID = Video SVD = S –video RG1 = Компьютер 1 (RGB) RG2 = Компьютер 2 (RGB) HD1 = HDMI SCT = Компьютер 1 (Scart)
OSH	Функция отключения сигнала	Временное отключение проецирования изображения и звука. При отправке команды происходит переключение между значениями [ВКЛ]/[ВЫКЛ]. Не выполняйте многократное переключение между значениями ВКЛ/ВЫКЛ в течение короткого времени.
OFZ	Стоп-кадр	При отправке команды происходит переключение между значениями [КЛ]/[ВЫКЛ].
AUU	Увеличение уровня громкости	
AUD	Понижение уровня громкости	
DZU	ЦИФР. ЗУМ. +	
DZD	ЦИФР. ЗУМ. -	
QPW	Данные питания	000 = режим ожидания 001 = включение питания
Q\$S	Запрос состояния лампы	(Обратный вызов) 0 = режим ожидания 1 = активный управляющий сигнал включения лампы 2 = лампа включена 3 = активный управляющий сигнал выключения лампы

Другие разъемы

■ Назначение контактов и названия сигналов разъема <S-VIDEO IN>

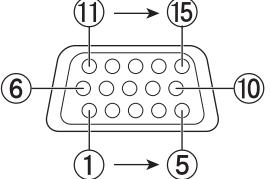
Вид снаружи	№ контакта	Название сигнала
	①	GND (сигнал яркости)
	②	GND (сигнал цвета)
	③	Сигнал яркости
	④	Сигнал цвета

■ Назначение контактов и названия сигналов разъема <COMPUTER 1 IN/COMPONENT IN>

Вид снаружи	№ контакта	Название сигнала
	①	R/P _R
	②	G/G · SYNC/Y
	③	B/P _B
	⑨	+ 5 В
	⑫	Данные DDC
	⑬	HD/SYNC
	⑭	VD
	⑮	Тактовый сигнал DDC

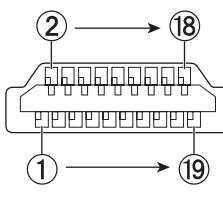
④ : Свободны
⑤ - ⑧, ⑩, ⑪ : Контакты GND

■ Назначение контактов и названия сигналов разъема <COMPUTER 2 IN/MONITOR OUT>

Вид снаружи	№ контакта	Название сигнала
	①	R
	②	G
	③	B
	⑬	HD/SYNC
	⑭	VD

④, ⑨, ⑪, ⑫, ⑮ : Свободны
⑤ - ⑧, ⑩ : Контакты GND

■ Назначение контактов и названия сигналов разъема <HDMI>

Вид снаружи	№ контакта	Название сигнала	№ контакта	Название сигнала
	Разъемы с четными номерами от ② до ⑯	Разъемы с нечетными номерами от ① до ⑯	Разъемы с четными номерами от ② до ⑯	Разъемы с нечетными номерами от ① до ⑯
	①	Данные T.M.D.S 2+	⑪	Тактовый сигнал T.M.D.S, экран
	②	Данные T.M.D.S 2 экран	⑫	Тактовый сигнал -T.M.D.S
	③	Данные T.M.D.S 2-	⑬	CEC
	④	Данные T.M.D.S 1+	⑭	—
	⑤	Данные T.M.D.S 1 экран	⑮	SCL
	⑥	Данные T.M.D.S 1-	⑯	SDA
	⑦	Данные T.M.D.S 0+	⑰	DDC/CEC GND
	⑧	Данные T.M.D.S 0 экран	⑱	+5 В
	⑨	Данные T.M.D.S 0-	⑲	Обнаружение "горячего" подключения
	⑩	Тактовый сигнал+ T.M.D.S		

Техническая информация

Список совместимых сигналов

В следующей таблице приведены типы сигналов, поддерживаемые данным проектором.
Формат: V = VIDEO, S = S-VIDEO, C = COMPUTER, Y = YP_BP_R, H = HDMI

Режим	Разрешение дисплея *1(точки)	Частота сканирования		Частота синхросигнала (МГц)	Качество изображения *2		PnP*3	Формат
		H (кГц)	V (Гц)		PT-VW430E	PT-VX500E		
NTSC/NTSC 4,43/ PAL-M/PAL 60	720 x 480	15,700	59,900	--	A	A		V/S
PAL/PAL-N/SECAM	720 x 576	15,600	50,000	--	A	A		V/S
480p	640 x 480	31,470	59,880	25,200	A	A		C/Y
480i	640 x 480i	15,734	60,000	12,273	A	A		
576p	768 x 576	31,250	50,000	29,500	A	A		
576i	768 x 576i	15,625	50,000	14,750	A	A		
720p	1 280 x 720	37,500	50,000	74,250	AA	A		
		45,000	60,000	74,250	AA	A		
1035i	1 920 x 1 035i	33,750	60,000	74,250	A	A		
1080i	1 920 x 1 080i	28,125	50,000	74,250	A	A		
		33,750	60,000	74,250	A	A		
VGA	640 x 480	31,470	59,880	25,149	A	A	○	C
		37,860	74,380	31,500	A	A		
		37,860	72,810	31,500	A	A	○	
		37,500	75,000	31,500	A	A	○	
		43,269	85,000	36,000	A	A		
	640 x 400	31,470	70,090	25,175	A	A		
	720 x 400	31,470	70,090	28,322	A	A		
SVGA	800 x 600	35,156	56,250	36,000	A	A	○	
		37,880	60,320	40,000	A	A	○	
		46,875	75,000	49,500	A	A	○	
		53,674	85,060	56,250	A	A		
		48,080	72,190	50,000	A	A	○	
		37,900	61,030	40,020	A	A		
		34,500	55,380	36,432	A	A		
		38,000	60,510	40,128	A	A		
		38,600	60,310	38,600	A	A		
		32,700	51,090	32,700	A	A		
MAC	1 280 x 960	75,000	75,080	126,00	A	A		
	1 280 x 1 024	80,000	75,080	135,200	A	A		
MAC 13	640 x 480	35,000	66,670	30,240	A	A		
MAC LC13		34,970	66,600	31,330	A	A		
MAC 16	832 x 624	49,720	74,550	57,283	A	A		
MAC 19	1 024 x 768	60,240	75,080	80,010	A	A		
MAC 21	1 152 x 870	68,680	75,060	100,000	A	A		

Техническая информация

Режим	Разрешение дисплея *1(точки)	Частота сканирования		Частота синхросигнала (МГц)	Качество изображения *2		PnP*3	Формат
		H (кГц)	V (Гц)		PT-VW430E	PT-VX500E		
SXGA+	1 400 x 1 050	63,970	60,190	107,990	A	A		
		65,350	60,120	122,850	A	A		
		65,120	59,900	122,430	A	A		
XGA	1 024 x 768	48,360	60,000	65,000	A	AA	○	
		68,677	84,977	94,504	A	AA		
		60,023	75,030	78,750	A	AA	○	
		56,476	70,070	75,000	A	AA	○	
		60,310	74,920	79,252	A	AA		
		48,500	60,020	65,179	A	AA		
		44,000	54,580	59,129	A	AA		
		63,480	79,350	83,410	A	AA		
		62,040	77,070	84,375	A	AA		
		61,000	75,700	81,000	A	AA		
		46,900	58,200	63,030	A	AA		
		47,000	58,300	61,664	A	AA		
		58,030	72,000	74,745	A	AA		
		36,000	87,170	47,300	A	AA		
		35,522	86,960	44,900	A	AA		
SXGA	1 152 x 864	64,200	70,400	94,560	A	A		
	1 152 x 900	61,200	65,200	92,000	A	A		C
		71,400	75,600	105,100	A	A		
		61,850	66,000	94,500	A	A		
	1 280 x 960	60,000	60,000	108,000	A	A		
	1 280 x 1 024	62,500	58,600	108,000	A	A		
		63,900	60,000	107,350	A	A		
		63,340	59,980	108,180	A	A		
		63,740	60,010	109,497	A	A		
		71,690	67,190	117,004	A	A		
		81,130	76,107	135,008	A	A		
		63,980	60,020	108,000	A	A		
		79,976	75,025	135,000	A	A		
		63,370	60,010	111,520	A	A		
		76,970	72,000	130,080	A	A		
		63,790	60,180	108,190	A	A		
UXGA	1 280 x 1 024i	91,146	85,024	157,500	A	A		
		50,000	86,000	80,000	A	A		
		50,000	94,000	80,000	A	A		
		46,430	86,700	78,745	A	A		
	1 600 x 1 200	75,000	60,000	162,000	A	A		
		81,250	65,000	175,500	A	A		
		87,500	70,000	189,000	A	A		
		93,750	75,000	202,500	A	A		

Техническая информация

Режим	Разрешение дисплея *1 (точки)	Частота сканирования		Частота синхросигнала (МГц)	Качество изображения *2		PnP*3	Формат
		H (кГц)	V (Гц)		PT-VW430E	PT-VX500E		
WXGA	1 280 x 768	47,776	59,870	79,500	AA	A		C
		60,289	74,893	102,250	AA	A		
		68,633	84,837	117,500	AA	A		
		55,993	69,991	94,964	AA	A		
		57,675	72,004	97,817	AA	A		
	1 280 x 800	49,600	60,050	79,360	AA	A		
		41,200	50,000	68,557	AA	A		
		49,702	59,810	83,500	AA	A	○	
		63,980	60,020	108,000	AA	A		
		58,289	69,975	98,858	AA	A		
		60,044	71,995	102,795	AA	A		
		62,790	74,928	106,492	AA	A		
	1 366 x 768	71,553	84,879	122,498	AA	A		
	1 360 x 768	48,360	60,000	86,670	A	A		H
	1 360 x 768	47,700	60,000	86,670	A	A		
		56,160	72,000	100,190	A	A		
	1 376 x 768	48,360	60,000	86,670	A	A		
WSXGA+	1 680 x 1 050	65,290	59,954	146,250	A	A		
WXGA+	1 440 x 900	55,935	59,887	106,500	A	A		
		74,918	60,000	161,850	A	A		
WUXGA	1 920 x 1 200	74,556	59,885	193,250	A	A		
		74,038	59,950	154,000	A	A		
D-VGA	640 x 480	31,470	59,940	25,175	A	A	○	
D-480p		31,470	59,880	25,200	A	A	○	
D-576p	768 x 576	31,250	50,000	29,500	A	A	○	
D-720p	1 280 x 720	37,500	50,000	74,250	AA	A	○	
		45,000	60,000	74,250	AA	A	○	
D-SVGA	800 x 600	37,879	60,320	40,000	A	A	○	
D-XGA	1 024 x 768	48,363	60,000	65,000	A	AA	○	
D-SXGA+	1 400 x 1 050	63,970	60,190	107,990	A	A		
		65,350	60,120	122,850	A	A		
		65,120	59,900	122,430	A	A		

Техническая информация

Режим	Разрешение дисплея *1 (точки)	Частота сканирования		Частота синхросигнала (МГц)	Качество изображения *2		PnP*3	Формат
		H (кГц)	V (Гц)		PT-VW430E	PT-VX500E		
D-WXGA	1360 x 768	47,700	60,00	86,670	A	A		H
		56,160	72,000	100,190	A	A		
	1366 x 768	46,500	50,000	67,400	A	A		
		48,360	60,00	86,670	A	A		
	1376 x 768	48,360	60,00	86,670	A	A		
	1280 x 768	47,776	59,870	79,500	AA	A		
		60,289	74,893	102,250	AA	A		
		68,633	84,837	117,500	AA	A		
		55,993	69,991	94,964	AA	A		
		57,675	72,004	97,817	AA	A		
	1280 x 800	49,572	59,870	83,282	AA	A		
		41,200	50,000	68,557	AA	A		
		49,702	59,810	83,500	AA	A	○	
		63,980	60,020	108,000	AA	A		
		58,289	69,975	98,858	AA	A		
		60,044	71,995	102,795	AA	A		
		62,790	74,928	106,492	AA	A		
		71,553	84,879	122,498	AA	A		
D-SXGA	1280 x 1024	63,98	60,02	108	A	A		
		60,276	58,069	93,067	A	A		
		31,65	29,8	53,48	A	A		
D-1035i	1920 x 1035i	33,75	60,00	74,25	A	A		
D-1080i	1920 x 1080i	28,125	50,00	74,25	A	A	○	
		33,75	60,00	74,25	A	A	○	
D-1 080p	1920 x 1080	67,5	60,00	148,5	A	A		
		56,25	50,00	148,5	A	A		
D-WXGA+	1440 x 900	55,935	59,887	106,500	A	A		
D-WSXGA+	1680 x 1050	65,290	59,954	146,250	A	A		
D-WUXGA	1920 x 1200	74,038	59,950	154,000	A	A		

*1 : Добавление "i" к значениям разрешения указывает на чересстрочный сигнал,

*2 : Качество изображения обозначено следующими символами,

AA: максимально возможное качество изображения,

A: преобразование сигнала схемой обработки изображения,

*3 : Сигналы, маркированные "○", указывают на совместимость Plug and Play с EDID проектора. Немаркированные сигналы Plug and Play также могут быть совместимы, если входные гнезда указаны в перечне форматов.

Если маркировка Plug and Play отсутствует, и ничего не написано в перечне форматов, при проецировании изображения могут возникнуть сбои даже в том случае, если компьютер и проектор настроены на одно то же разрешение.

Разъем <COMPUTER 2 IN> не поддерживает принцип подключения Plug and Play.

Примечание

- Число отображаемых точек составляет 1 280 x 800 для PT-VW430E и 1 024 x 768 для PT-VX500E.
Сигнал с другим разрешением проецируется после преобразования разрешения в соответствии с дисплеем проектора,
- При передаче чересстрочных сигналов возможно мерцание проецируемого изображения,

Характеристики

Модель	PT-VW430E	PT-VX500E	
Источник питания	100 - 240 В переменного тока, 50/60 Гц		
		100 В - 240 В 4,0-1,6 365 Вт	
Потребляемая мощность		Когда [Режим ожидания] [Настройки] установлен в режим [Экономичный]: 0,3 Вт Когда [Режим ожидания] [Настройки] установлен в режим [Сеть]: 11,5 Вт или меньше Когда [Микрофон в режиме Standby] [Звук] установлен в режим [Вкл.]: Максимум 26 Вт	
ЖК-панель	Размер панели	1,5 см (форматное соотношение 16 : 10)	1,6 см (форматное соотношение 4 : 3)
	Способ отображения	3 прозрачные ЖК-панели (RGB)	
	Метод возбуждения	Метод активной матрицы	
	Пиксели	1 024 000 (1 280 x 800) x 3 панели	786 432 (1 024 x 768) x 3 панели
Объектив	Ручное увеличение (1,6x) / ручная фокусировка F 1.6 to 2.12, F 1.6 to 2.12,62 мм		
Проекционная лампа	Лампа типа UHM 280 Вт		
Световой выход *1	4 300 лм		
Коэффициент контрастности *2	3 500 : 1 (полностью белое / полностью черное изображение)		
Допустимая частота развертки *3	для сигнала RGB	Строчная развертка: 15 кГц – 100 кГц, кадровая развертка: 50 Гц – 100 Гц	
		Частота синхросигнала: не более 140 МГц	
	для сигнала YPBPR	[525i(480i)] [525p(480p)] [750(720)/60p] [1125(1080)/60i] [625i(576i)] [625p(576p)] [750(720)/50p] [1125(1080)50i]	Строчная: 15,75 кГц, кадровая: 60 Гц Строчная: 31,50 кГц, кадровая: 60 Гц Строчная: 45,00 кГц, кадровая: 60 Гц Строчная: 33,75 кГц, кадровая: 60 Гц Строчная: 15,63 кГц, кадровая: 50 Гц Строчная: 31,25 кГц, кадровая: 50 Гц Строчная: 37,50 кГц, кадровая: 50 Гц Строчная: 28,13 кГц, кадровая: 50 Гц
		● Разъемы HD/SYNC и V не поддерживают передачу композитного синхросигнала на основе трех величин.	
	для сигнала Video (включая S-Video)	Строчная: 15,75 кГц / 15,63 кГц, кадровая: 60 Гц / 50 Гц	
	для сигнала HDMI	525p(480p), 625p(576p), 750(720)/60p, 750(720)/50p, 1125(1080)/60p, 1125(1080)/50p, 1125(1080)/60i, 1125(1080)/50i ● Воспроизводимо разрешение: VGA – WUXGA (в режиме построчной развертки) ● Частота синхросигнала: до 162 МГц	
Система цветного ТВ	7 (NTSC, NTSC4.43, PAL, PAL-N, PAL-M, SECAM, PAL60)		
Размер проецируемого изображения	0,76 м – 7,62 м (30 – 300 дюймов)		
Форматное соотношение экрана	16 : 10	4 : 3	
Схема проекции	Прямая / обратная / потолочная / напольная установка (выбирается в меню)		
Динамик	1 (4,0 см, круглый)		
Максимальная выходная мощность	10 Вт		

*1 : Эти значения светового выхода измеряются при следующих условиях: [Мощность лампы] имеет значение [Нормальный],[Настройка] имеет значение [Динамическая] и [Смещение объектива] установлено на самый низкий уровень. Измерения, условия измерений и способ обозначения соответствуют международному стандарту ISO 21118.

*2 : Значение коэффициента контрастности измеряется при следующих условиях: [Мощность лампы] имеет значение [Нормальный],[Настройка] имеет значение [Динамическая] и [Смещение объектива] установлено на низкий уровень и [Ирисовая диафрагма] имеет значение [Вкл.].

*3 : Сигналы, которые могут проецироваться данным проектором, указаны в разделе "Список совместимых сигналов". (► стр. 90-93)

Характеристики

Модель		PT-VW430E	PT-VX500E
Разъемы	COMPUTER 1 IN/COMPONENT IN	1 (15-контактный D-sub, гнездо) [Сигнал RGB] 0,7 В [размах], 75 Ω (для G-SYNC: 1,0 В [размах], 75 Ω) HD/SYNC: ТТЛ, с высоким импедансом, автоматической полярностью VD: ТТЛ, с высоким импедансом, автоматической полярностью [Сигнал YP _B P _R] Y: 1,0 В [размах], включая сигнал синхронизации; P _B P _R : 0,7 В [размах], 75 Ω	
	COMPUTER 2 IN/MONITOR OUT	[Сигнал RGB] 0,7 В [размах], 75 Ω (для G-SYNC: 1,0 В [размах], 75 Ω) HD/SYNC: ТТЛ, с высоким импедансом, автоматической полярностью VD: ТТЛ, с высоким импедансом, автоматической полярностью	
	VIDEO IN	1 (Штекерный разъем, 1,0 В [размах], 75 Ω)	
	S-VIDEO IN	1 (4-контактный mini-DIN, Y: 1,0 В [размах], C: 0,286 В [размах], 75 Ω, совместим с S1 сигналом)	
	HDMI IN	1 (19-контактный HDMI, совместим с HDCP и с поддержкой насыщенных цветов)	
	AUDIO IN	2 (стереоразъем M3 мини-джек, 0,5 В [среднеквадратичная амплитуда], входной импеданс от 22 кΩ) 1 (Штекерный разъем x 2 (L-R), 0,5 В [среднеквадратичная амплитуда], входной импеданс от 22 кΩ)	
	VARIABLE AUDIO OUT	1 (стереоразъем M3 мини-джек, поддержка выхода на стереомонитор, 0 - 2,0 В [среднеквадратическая амплитуда] переменное значение, выходной импеданс до 2,2 кΩ)	
	SERIAL IN	1 (9-контактный D-sub, совместим с RS-232C, для управления с компьютера)	
	LAN	1 (RJ-45 для подключения к сети, с поддержкой сетей PJLink)	
Длина шнура питания		2,0 м	
Корпус		Литой пластмассовый	
Размеры		Ширина: 379mm высота: 100 MM (107 MM с задвинутыми передними регулируемыми ножками), глубина: 305 MM (без учета выступающих частей)	
Вес		Примерно 4,8 кг *4	
Условия эксплуатации		Рабочая температура*5 0 °C - 40 °C (Высота: менее 1 200 м; [Управление ветнилятором]: [Выкл.] 0 °C - 30 °C (Высота: 1 200 м ~ 2 000 м; [Управление ветнилятором]: [Вкл. 1] 0 °C - 30 °C (Высота: 2 000 м ~ 2 700 м; [Управление ветнилятором]: [Вкл. 2]) Рабочая влажность: 20 % – 80 % (без конденсации)	
Пульт дистанционного управления	Источник питания	3 В постоянного тока (батареи (типа AAA/R03 или AAA/LR03) x 2)	
	Дальность действия	Примерно 7 м (при направлении на приемник сигналов точно спереди)	
	Вес	67 г (с батареями)	
	Размеры	Ширина: 52 мм, высота: 110 мм, глубина: 18 мм	

*4 : Приведено среднее значение. Оно может отличаться в зависимости от конкретного изделия.

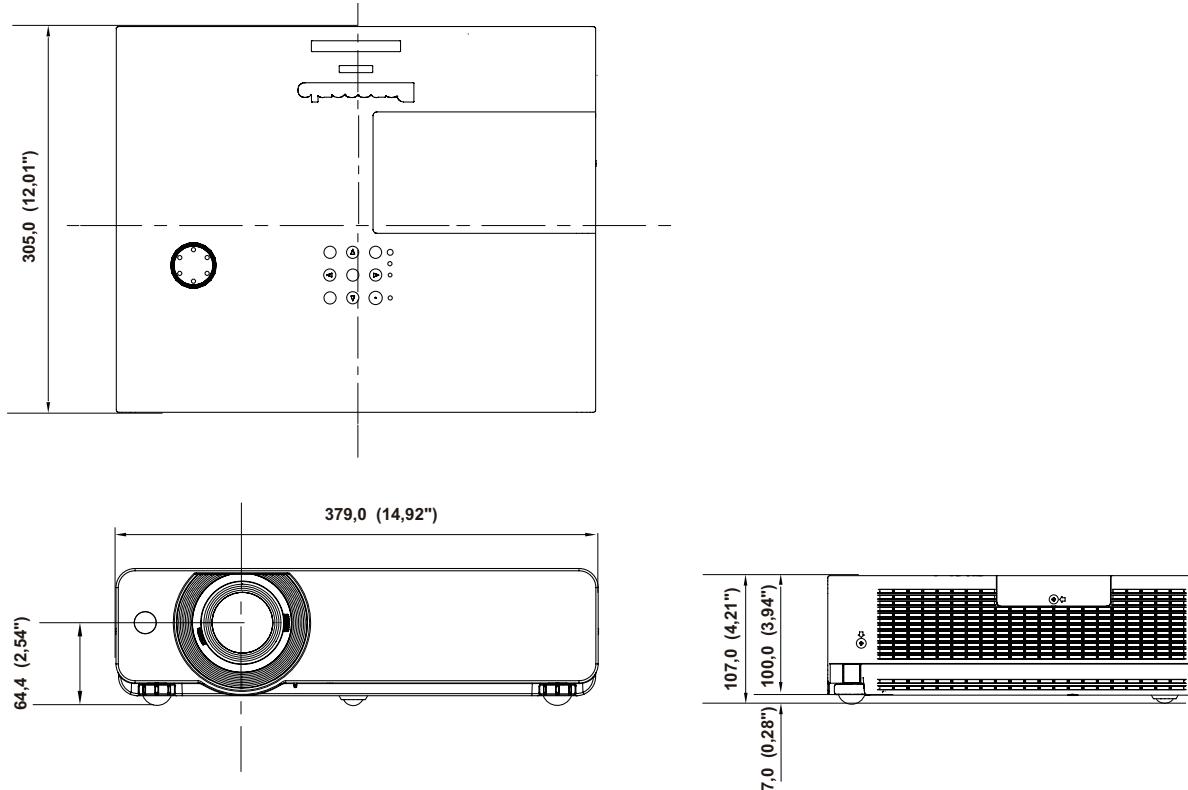
*5 : Если [Мощность лампы] имеет значение [Нормальный] и при этом рабочая температура выше 35 °C (95 °F), [Мощность лампы] может автоматически изменится на [Экономичный].

● Номера принадлежностей и деталей, приобретаемых отдельно, могут быть изменены без уведомления.

Характеристики

Размеры

<Единицы: мм (Дюйм)>

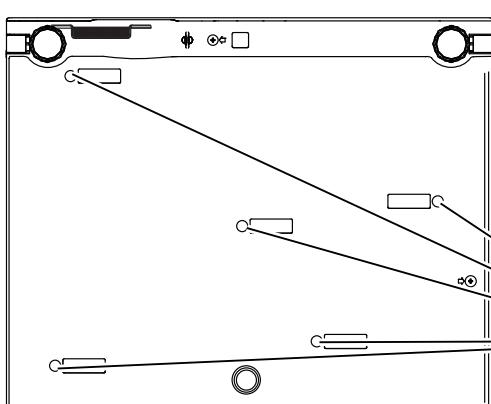


*: Фактические размеры изделия могут отличаться

Меры предосторожности при использовании кронштейна для установки на потолке

- Все работы по установке кронштейна для установки на потолке должны выполняться только квалифицированным специалистом.
- Даже в течение гарантийного срока производитель не несет никакой ответственности за травмы или ущерб, произошедшие в результате использования потолочного кронштейна от неавторизованных производителей, а также в следствие каких-либо внешних условий.
- Если кронштейн для установки на потолке не будет использоваться в ближайшее время, его следует снять.
- Используйте только динамометрическую отвертку. Не используйте электрический шуруповерт или ударный шуруповерт.
- Дополнительные сведения см. в инструкции по эксплуатации, прилагаемой к кронштейну для установки на потолке.
- Номера моделей аксессуаров и деталей, приобретаемых отдельно, могут быть изменены без уведомления.
- Винты монтажного набора не должны соприкасаться с металлическими частями (металлическая планка, проволочная сетка или доска) потолочной обшивки. В противном случае может произойти пожар.

Вид снизу

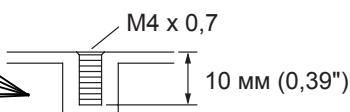


Модель кронштейна для установки проектора на потолке.

ET-PKV100H (для высоких потолков)

ET-PKV100S (для низких потолков)

№ модели опоры проектора: ET-PKV200B



Момент затяжки: $1,2 \pm 0,1$ н·м

Указатель

D	
Daylight View	44
F	
Full	46
H	
HDMI	52
P	
PIN кода	27
Z	
Zoom	46
A	
Автозапуск	53
Автонастройка	50
Авто настройка РС	39
B	
Безопасность	11, 54
V	
Важные замечания	2
Вентилятор	55
Включение проектора	26
Входное меню	37
Выбор входного сигнала	29
Выключение проектора	28
G	
Гамма-коррекция	45
Главное меню	35
Громкость	49
D	
Динамическая	42
Дисплей	51
Для компьютерного входа	38
Для составного входа	37
Доска (Зеленая)	42
Другие разъемы	89
E	
Естественное	42
З	
Заводские установки	42, 57
Задание кода	18
Задний фон	51
Замена компонентов проектора	76
Замена лампы	79
Звук	49
И	
Изменение положения передних регулируемых ножек	22
Индикатор LAMP REPLACE	75
Индикатор WARNING	75
Индикатора ON(G)/STANDBY(R)	25
Информация	58
Ирисовая диафрагма	43
K	
Кино	42
Коды	18
компакт-диска	14
Контрастность	43
Корпус проектора	16
Корр. трапеции	31, 47
Л	
Лампа	78
Логотип	51
M	
Меры предосторожности	10
Меры предосторожности при использовании	12
Меры предосторожности при транспортировке	10
Меры предосторожности при установке	10
Микрофон	49
Мощность лампы	54
Н	
Навигация в меню	34
Настройка	42
Настройки	50
Не входящие в комплект дополнительные принадлежности	14
Нормальный	46
О	
Обратная проекция	48
Обслуживание	76
О проекторе	15
Основные операции при использовании пульта дистанционного управления	30
Отключение звука	49
Отключение сигнала	32
П	
Панель управления	17
Переворот изобр.	48
Переключение входного сигнала	30
Подключение	23
Подключение шнура питания	24
Подменю	35
Поиск входов	50
Пользовательские настройки	47
Пользовательский	46
Принадлежности	13
Прогрессивная	45
Проектирование	29
Пульт ду	15, 54
Р	
Размер экрана и расстояние показа	20
Разъем	52
Разъемы на задней панели	17
Расстояние проектирования	20, 21
Реальный	46
Режим ожидания	53
Ручная настройка	43
Ручная настройка РС	40
С	
Сетевые подключения	61
Список предупреждений	57
Список совместимых сигналов	90
Способ проецирования	19
СТОП-КАДР	31
Субтитры	54
Счетчик фильтра	56
Т	
Таймер презентации	53
У	
Управление ветнилятором	55
Управление видео задержкой	56
Упр. питанием	52
Установка	19
Установка и извлечение батарей	18
Установка крышки объектива	80
Устранение неисправностей	81
Устранение неполадок, о которых сигнализируют индикаторы	75
Утилизация	11
Ф	
Формат экрана	48
Функция непосредственного отключения питания	28
Х	
Характеристики	94
Ц	
Цветная поверхность	42
Цветность	43
Цветовая температура	44
Цветовой тон	43
Цифровой зум	47
Ч	
Четкость	45
Ш	
Широкий (16:9)	46
Широкий формат	46
Шумопонижение	45
Э	
Экран	46
Эмуляция	56
Я	
Язык	50
Яркость	43

Информация для пользователей относительно сбора и утилизации старого оборудования и батарей



Эти знаки на изделии, упаковке и/или сопроводительной документации означают, что использованные электрические или электронные изделия и батареи не должны утилизироваться вместе с обычными бытовыми отходами. Для надлежащей обработки, утилизации и переработки старого оборудования и батарей сдавайте их в специальные пункты сбора в соответствии с национальным законодательством и Директивами 2002/96/ЕС и 2006/66/ЕС.

Правильная утилизация такого оборудования и батарей поможет сохранить ценные ресурсы и предотвратить возможные отрицательные последствия для здоровья людей и окружающей среды, которые могут возникнуть из-за неправильного обращения с отходами.



Подробные сведения о сборе и переработке старого оборудования и батарей можно получить у местных властей, в службе утилизации отходов или точке продаж, где вы приобрели оборудование.

Согласно законодательству страны за неправильное обращение с отходами может быть наложен штраф.



Для коммерческих пользователей в Европейском Союзе

При необходимости утилизировать электрическое или электронное оборудование свяжитесь со своим дилером или поставщиком для получения подробной информации.

Сведения об утилизации для стран не членов Европейского Союза

Эти знаки являются действительными только в Европейском Союзе. При необходимости утилизировать данное оборудование свяжитесь с местными властями или дилером и спросите, какой способ утилизации будет правильным.

Примечание относительно символа на батарее (нижние два символа):

Данный знак следует использовать вместе со знаком химического вещества. Тогда обеспечивается соответствие требованиям Директивы относительно использующегося химического вещества.

Сведения по защите окружающей среды для пользователей в Китае



Этот знак действителен только для Китая.

Panasonic Corporation

Web Site : <http://panasonic.net/avc/projector/>

© Panasonic Corporation 2012

M0412CC1013 -ST